



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6.1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cornuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 50

VIERNES, 14 JUNIO 1974. — AÑO XXXVII.—N.º 11.072 — PRECIO 7 PESETAS

MONTAJES COMPLETOS HOSTELERIA **FAEMA**
FAGOR INDUSTRIAL
EMILIO MARTORELL BARBERA
SAN LUIS, 35
Teléf. 227800
(2 líneas)
CASTELLÓN

REFRIGERACION
INSTALACIONES GLP.
ACONDICIONAMIENTO

R.I.G.A.

“Hemos rechazado toda actitud cautelosa de proteccionismo, discriminación o temor en las posibilidades de la economía española”



BARRERA DE IRIMO

“España sigue una política de participación al máximo en las expectativas de crecimiento y equilibrio de la comunidad internacional”

Intervención del ministro español de Hacienda en el Fondo Monetario Internacional

WASHINGTON, 13 (Efe). — El Ministro de Hacienda, Antonio Barrera de Irímo, dijo hoy en el Fondo Monetario Internacional que su país «trata no sólo de superar la presente coyuntura, sin de mantener cara al futuro una

actitud dinámica y abierta al mundo internacional».

En un discurso ante los delegados asistentes a la reunión del comité de los 20, Barrera destacó la necesidad de que los trabajos del Fondo Monetario adquieran todo el rigor de autoridad y disciplina necesarios para que la cooperación internacional no se mueva en esta hora, en torno a declaraciones vagas de buena intención, compartidas por todos sino con un propósito firme de asumir compromisos vinculantes, aunque este paso de la doctrina a la realidad de las conductas, encuentre muchas más reticencias y recelos.

Manifestó, en especial como la política española frente a la presente crisis se ha mantenido en una línea de la más estricta internacionalidad, facilitando los movimientos comerciales, ofreciendo una política monetaria abierta de revaluación, para estimular al máximo los beneficios que la economía española pudiera recibir de un aumento de la oferta comercial del mundo y, al propio tiempo, de un desarrollo máximo de la competencia internacional.

«Hemos rechazado —dijo— toda actitud cautelosa de proteccionismo, discriminación o temor en las posibilidades de la economía española, y esperamos que, en un futuro próximo, los hechos confirmarán en qué medida este comportamiento no sólo lo ha servido para dar a España una mayor garantía en la recu-

Incurción de cuatro guerrilleros palestinos en Israel

Fueron descubiertos y resultaron muertos tras un combate con las fuerzas israelíes

TEL AVIV, 13. (Efe). — Esta mañana se ha infiltrado en Israel un grupo de guerrilleros fedayines en el sector de la granja colectiva experimental Chanir, alta Galilea, y dispararon sus armas de fuego contra los habitantes de dicha estación experimental agrícola. Los guerrilleros utilizaron fuego de mortero y de armas cortas contra las tropas israelíes acantonadas en Kibutz y contra otras que acudieron inmediatamente al lugar del combate.

El General israelí Bitan ha declarado que han sido cuatro los guerrilleros que se han infiltrado en el Kibutz israelí de Shemir y que todos ellos resultaron muertos en las explosiones habidas durante el tiroteo con las fuerzas de seguridad de Israel.

Han sido encontradas varias octavillas, que llevaban los ataques por las que se sabe que los guerrilleros no tenían intención de capturar rehenes, como en principio se supuso, sino únicamente de atacar y matar al mayor número posible de personas.

El General Eitan dijo que uno de los habitantes del Kibutz murió de un tiro a uno de los atacantes y posteriormente hirió a otro, el cual logró arrastrarse hasta uno de los vehículos que habían utilizado los guerrilleros e inmediatamente el vehículo estalló, y resultó muerto en el acto el guerrillero herido. Parece que la explosión se produjo porque el automóvil estaba cargado de explosivos. Un tercer atacante y posiblemente el cuarto se han suicidado al ver fracasada su misión. Terminó diciendo el General que cuando llegaron las fuerzas de seguridad los habitantes del Kibutz se habían hecho ya con la situación.

lar para la Liberación de Palestina, ha dicho que los guerrilleros pusieron fin al drama a las 1430 (h.e.), tiempo límite que habían dado para la liberación de cien de sus compañeros reclusos en prisiones de Israel.

El portavoz no ha dicho cuántos rehenes tenían en su poder

Pasa a la Pág. 7

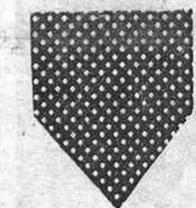
Pasa a la Pág. 7

LA BANDERA NACIONAL, EN LA TORRE CAMPANARIO



Castellón inició ayer las conmemoraciones del XXXVI aniversario de su Liberación, celebrándose ese siempre emocionante acto de izar la Bandera Nacional en la torre campanario.

De nuevo desde las ocho de la tarde de ayer, al igual que ocurrió el 13 de junio de 1938, la Bandera Nacional en lo alto de nuestro campanario simboliza para Castellón todo lo que aquella bandera comenzó a representar para nuestro pueblo la liberación de la ciudad.



El extraño fenómeno meteorológico que anteaer fue observado en Castellón, y que por lo visto no sólo ha intrigado en España sino también en Francia, donde asimismo se observó sin que se haya determinado de qué se trata, fue captado con claridad por la cámara fotográfica, permitiéndonos ofrecer hoy al lector esta imagen de uno de los momentos en que el fenómeno pudo observarse en el cielo de nuestra comarca. — (Foto F. Nos Llopis)

“Progresos en el camino hacia la paz”

Se han logrado en primer encuentro Nixon - Sadat, según el comunicado oficial

Los presidentes USA y egipcio, en Alejandría

EL CAIRO, 13. (Efe). — «En las reuniones habidas entre el Presidente Sadat, de Egipto, y el de Estados Unidos, Richard Nixon, se ha tratado de la situación internacional, y en especial de la de Oriente Medio. Durante el diálogo se han conseguido progresos en el camino hacia la paz, indica el primer comunicado oficial publicado al término del encuentro Nixon Sadat, celebrado en las primeras horas de la velada de ayer en el Palacio El Tahrá.

«Del mismo modo, ambos presidentes han pasado revista a las relaciones bilaterales norteamericano-egipcias y han considerado su entrevista como primera sesión de trabajo de la comisión conjunta de cooperación que fue anunciada el 31 de mayo de este año, con motivo de la visita de Kissinger a El Cairo», añade el comunicado.

NIXON, EN ALEJANDRIA

ALEJANDRIA (Egipto), 13. (Efe Reuter). — El Presidente de los Estados Unidos, Richard M. Nixon, ha llegado hoy a esta ciudad procedente de El Cairo, acompañado del Presidente egipcio, Anuar Sadat.

Los dos primeros magistrados hicieron el recorrido en tren, habiéndose congregado millares y millares de egipcios a lo largo del trayecto, que ovacionaron estruendosamente y vitorearon a los dos presidentes en un viaje triunfal.

En la estación ferroviaria de Alejandría se les tributó también un grandioso recibimiento.

El portavoz de la Casa Blanca, Ronald Ziegler, ha declarado ante las muestras de afecto de la población, que «no había visto nunca anteriormente nada parecido a estos.

«BIENVENIDO EL HUESPED DE SADAT”

EL CAIRO, 13. (Efe). — El júbilo popular que rodea la visita del Presidente norteamericano Richard Nixon a Egipto está compensando al primer mandatario

EL EXTRAÑO FENOMENO METEOROLOGICO DE ANTEANOCHÉ

ESTA TARDE LLEGARA A BARCELONA EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO

BARCELONA, 13 (Pyresa). — Mañana, a las cinco y media de la tarde, tiene prevista su llegada a Barcelona el Presidente del Gobierno, Sr. Arias Navarro, en su primera visita oficial a esta capital, que durará cinco días. A su llegada estudiará durante dos horas en el Ayuntamiento los problemas de la ciudad y seguidamente visitará las Reales Atarazanas. La Diputación ofrecerá al Sr. Arias Navarro una cena oficial.

Hasta el miércoles, día 19, el Presidente del Gobierno permanecerá en Barcelona para trasladarse después a Palma de Mallorca.

UNA LLAMADA... Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA



226788 - 225379

Hormigones Castellón
C/ Camino San José, 4-4
CASTELLÓN

ayer en
la ciudad

Está visto que el tiempo no se fija sobre rales firmes. Claro que no podemos decir que estos avatares meteorológicos estén fuera de lo normal totalmente, pues muchos días 13 de junio podemos recordar lloviendo en los últimos treinta años y documentos gráficos quedan de la fiesta de la tarde en la Plaza Mayor, con paraguas y mojaduras. Ayer fue buena la mañana, espléndida en algunos momentos, pero a media tarde oscureció el ambiente, cayó un chaparrón y quedó la cosa sin decidirse por el cambio favorable.

No hay que decir que en el mundillo local el tema de actualidad lo constituía ayer el fenómeno observado en el cielo en la noche anterior. Había opiniones para todos los gustos, pero de lo que no hay duda es de que miles de castellonenses observaron el fenómeno y no pocos han quedado convencidos de que se trata de uno de los misteriosos Ovnis.

De todos modos la gran significación doble del día se centró en lo religioso en la procesion del Corpus, celebrada por el sector céntrico de la ciudad por la mañana, y en la conmemoración del 13 de junio de 1938 que tuvo lugar por la tarde, con el tradicional acto de izar la Bandera Nacional en la torre campanario.

Con ello entró Castellón en sus fiestas de la Liberación, fiestas también con su carácter peculiar, porque si se celebran actos variados y distintos, la fiesta en sí la constituye el ambiente mismo de la ciudad en estos días. Castellón se volcó ayer en sus alrededores con animación y alegría, como se volcará hoy, gozando de estas fechas festivas en un ambiente de bienestar consolidado que es la mejor conmemoración de las jornadas históricas que ahora recordamos.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:

- SERRANO, Mayor, 5.
- ROZALEN, Avenida Rey don Jaime, 45.
- ALCON, Figueras, 17. Chafán Jorge Juan.
- BAGAN, Sequiol, 2. Final calle Herrero.

Tapizar su coche

en 20 minutos la colocamos
Avda. Rey D. Jaime, 90
(Frente Instituto). Téf. 21-64-52

FUNERARIA

TURNO PERMANENTE
CABALLEROS, 28. Téf. 22 47 89
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD
CASTELLÓN

LA CIUDAD - LA CIUDAD - LA CIUDAD - LA CIUDAD

La solemne **CATOLICIDAD** procesión del Corpus

LA festividad del Corpus Christi fue celebrada ayer en nuestra ciudad con distintos actos de carácter religioso, con Primeras Comuniones en las distintas parroquias y con una misa solemne en la Catedral, a la que siguió la procesión con el Santísimo.

A las once de la mañana tuvo lugar la misa solemne en la Catedral, con asistencia de las primeras autoridades y corporaciones, y poco después de las once y media salió la procesión, que recorrió las calles Colón, Enmedio, Plaza del Caudillo, José Antonio y, por la calle Mayor regresó de nuevo a la Catedral. Cubrían carrera las fuerzas del Regimiento de Infantería Motorizable Tetuán número 14, bajo el mando del Teniente Coronel D. José Enriquez Castell.

Precedían a la procesión dos carros triunfales, a los que seguían los gigantes y las típicas danzas de cabezudos y "cavallets", con el popular dulzainero Illescas. Hay que decir que los portadores de los gigantes este año llevaban brazalete negro en señal de duelo por el reciente fallecimiento de Batiste Olucha, que desde la liberación de la ciudad fue uno de los participantes en el desfile de los gigantes y últimamente era el encargado de los portadores.

Iniciaba el cortejo procesional la Guardia Municipal de gala y numerosos fieles con cirios a ambos lados de la calzada, mientras que por el centro desfilaban



numerosos niños de Primera Comunión, figurando también las banderas y estandartes de entidades y congregaciones religiosas tradicionales en la ciudad. El Obispo de la Diócesis, bajo palio, llevaba la custodia con el Santísimo, al que rindieron los honores de ordenanza una Compañía del Regimiento con Bandera, escuadra de gastadores y banderas de cornetas y tambores, bajo el mando del Capitán D. Francisco Forment. Las bandas interpretaron el Himno Nacional, al tiempo que eran volteadas las campanas. Los gastadores del Re-

gimiento pasaron a escuchar al Santísimo durante su recorrido por las calles de la ciudad.

NOTAS DE SOCIEDAD

Con toda felicidad en la clínica Gran Vía, ha dado a luz una preciosa niña Dña. María Nieves Muñoz, esposa de nuestro estimado amigo D. Roberto Igual. Tanto la madre como la recién nacida se hallan perfectamente. Reciban los Sres. de Igual nuestra felicitación más elusiva por el nacimiento de su hija, a la que deseamos las mayores felicidades, y reciban también nuestra cordial enhorabuena los abuelos, de la recién nacida, especialmente nuestros estimados amigos los Sres. de Igual, don Roberto.

Detrás seguían una representación del Consejo Provincial del Movimiento y representaciones militares; Diputación Provincial bajo bazas, presidida por su Alcalde, D. Francisco Grangel. Finalmente, la presidencia oficial estaba integrada por el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. José Luis Pérez Tahoces; Presidente de la Audiencia, D. Roberto Colom; Fiscal, D. Manuel Lucas; General Gobernador Militar, D. Manuel de la Torre Pascual; y el Comandante Militar de Marina, D. Miguel A. Flores, cerrando el cortejo la Banda Municipal y la Compañía del Regimiento.

El paso del cortejo por nuestras calles más céntricas fue presenciado por numeroso público.

Servicio de Guardia de Talleres Mecánico y Eléctrico

Hoy, día de la Liberación de la ciudad, estarán de guardia en esta Ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías a los automóviles que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes talleres:

Taller mecánico: José Cortés García, Agencia Oficial Ford, Peligros, 23 y 25.

Taller eléctrico: Vicente Farreiros, Peligros, 23.

En el Grao de Castellón prestará servicio el Taller "Hermanos Rodríguez", sito en Carretera Almazora, 24, tanto en su aspecto mecánico como eléctrico.

Servicio permanente de baterías: K. L. G., calle Moncada, 2.

NOTA.—Los turnos de guardia de estos Talleres tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de las Empresas que participan en los mismos hacia los usuarios de vehículos.



OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN

Boletín correspondiente al día 13 de junio.
Temperatura mínima 15'8 grados a las 6 horas.
Temperatura máxima 25'4 grados a las 16 horas 55 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas 84 y 64%, respectivamente.
Insolación eficaz de ayer 7 horas 40 minutos.
Recorrido del viento en 24 horas 77 kilómetros.
Dirección dominante del viento S. E.
Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas inapreciable.
Presión atmosférica a las 19 horas 737 mm.
Tendencia subiendo.

AUDICION ESPECIAL CONMEMORATIVA, EN LA VOZ DE CASTELLÓN

La emisora «La Voz de Castellón» de la Red de Emisoras del Movimiento, ofrecerá hoy a partir de las dos de la tarde una audición especial, dedicada a la conmemoración del trigésimo aniversario de la Liberación de nuestra capital.

En el transcurso de la misma se ofrecerá una entrevista con el Alcalde de la ciudad.

Importante Industria Metalúrgica radicada en Castellón, necesita:
PEONES TORNEROS de 1.ª, 2.ª y 3.ª y **OFICIALES AJUSTADORES**
Interesados dirigirse al Tfno. 21 67 33 o a la Oficina de Colocación (Rf.ª Of. Colocación n.º 3.765).

SUCESOS

DOS HERIDOS GRAVES AL DESPEÑARSE UN TURISMO EN JERICA

En el km 40 de la carretera nacional Sagunto-Burgos, término municipal de Jérica, el turismo matrícula B-6795-V conducido por Manuel Jimeno Serrano, al término de un adelantamiento, perdió el control del vehículo saliendo de la calzada y despeñándose posteriormente.

Resultaron lesionados de carácter grave los ocupantes del mismo, Otilia Trabado Fernández, de 25 años y Manuel Jimeno Trabado, de 2, ambos vecinos de Barcelona.

El vehículo resultó con daños de gran importancia, instruyéndose las diligencias del caso la Guardia Civil de Tráfico del Destacamento de Segorbe.

LESIONADA EN CAIDA
Joaquina Segarra Bellés, de 84 años, vecina de Culla, y accidentalmente en Albocácer, resultó lesionada en accidente fortuito, siendo asistida en el Hospital Provincial donde el Dr. Bellido le apreció fractura abierta de tibia y peroné de la pierna izquierda; herida inciso-contusa en región frontal y parietal derecha, de pronóstico grave.

HERIDO CUANDO ESTABA JUGANDO
Juan Carlos Amat Artero, de 11 años, vecino de Castellón, resultó lesionado cuando estaba entregado a sus juegos, siendo trasladado al Hospital Provincial donde el Dr. Bellido le apreció herida inciso-contusa en base de la nariz de pronóstico leve s/c.

LESIONADA EN CAIDA
Everilda Tena Tena de 47 años, vecina de Villafranca del Cid, resultó lesionada en caída fortuita, siendo asistida en el Hospital Provincial donde el Dr. Bellido le apreció fractura luxación de codo izquierdo, de pronóstico grave.

ACCIDENTE DE TRAFICO EN BORRIOL

Rosa Galindo Cucala, de 25 años, vecina de Adzaneta, resultó lesionada en accidente de circulación ocurrido en Borriol, siendo asistida por el Dr. Martí en el Hospital, quien le apreció erosiones múltiples y herida contusa en espina iliaca superior con diastema articulación sacroiliaca derecha, de pronóstico menos grave.

LESIONADA EN CAIDA

María del Carmen Pueyo Benito, de 30 años, vecina de Castellón resultó lesionada en caída fortuita, siendo asistida en el Hospital donde el Dr. Martí le apreció fractura extremo distal de radio, de pronóstico menos grave.

ACCIDENTE EN ADZANETA

Miguel Carrillo López, de 28 años, vecino de Adzaneta, resultó lesionado en accidente de circulación, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Martí le apreció contusión costal, de pronóstico menos grave.

ATROPELLADO EN UN PASO DE CEBRA

Christian Rollin, de 30 años, vecino de La Rochelle y accidentalmente en Castellón, resultó lesionado al ser atropellado en un paso cebra de la carretera del Grao a Las Villas, junto al Hotel Golf, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Martí le apreció fractura tercio superior de cúbito izquierdo. Pronóstico grave.

El vehículo causante del atropello, paró un instante y continuó su marcha sin atender—según la información que poseemos—, al herido. Pero se conocen datos del mismo, por lo que no es difícil presumir pueda ser identificado.

Inauguración oficial de la clínica "Nuestra Señora de la Misericordia"



Ayer a las once y media de la mañana fue inaugurada oficialmente la clínica Nuestra Señora de la Misericordia, construida en la Avenida de Lidón, que cuenta con 41 habitaciones y ha sido dotada de los más modernos elementos para su funcionamiento.

Con tal motivo se celebró una misa, oficiada por el Capellán del centro, Rvdo. D. Julio Silvestre, que posteriormente bendijo las nuevas instalaciones. A los actos asistieron destacadas personalidades castellonenses, especialmente de la vida médica, siendo de subrayar la presencia del Jefe Provincial de Sanidad, don José Luis Villamarín, y del Presidente del Colegio Oficial de Médicos, D. José Antonio Aragónés. Los numerosos y distinguidos invitados fueron recibidos por el Director del centro, doctor D. Antonio Felch Beltrán, que explicó los distintos detalles de la clínica, sirviéndose a continuación un espléndido vino de honor.

La nueva clínica Nuestra Señora de la Misericordia cuenta con tres quirófanos, dos salas de partos, oxígeno y vacío en todas las habitaciones, nidós, incubadora y todo el edificio está dotado de aire acondicionado. La construcción se ha realizado según los planos y dirección de los Arquitectos D. Luis Ros de Ursinos y D. Joaquín Tirado.

ARTES GRAFICAS

MAQUINISTA 1.ª

MINERVISTA 2.ª

CAJISTA 2.ª

se necesita para importante empresa de esta capital

Razón: en esta Administración, núm. 225
Ref.: O. O. núm. 3.780



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

VICENTE PIÑÓN MARTI

FALLECIDO EN ONDA EL DIA 13 DE JUNIO DE 1974 A LOS 49 AÑOS DE EDAD
RECIBIO LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I. P.

Su esposa, Carmen Maneu; hijos, Vicente, María Carmen y José Luis; padre, Samuel; hermano, José (sacerdote); hermanos políticos, Salvador, María Teresa, Francisco y Ana; tíos, sobrinos, primos y demás familia ruegan le tengan presente en sus oraciones, y asistan a los actos de entierro y funeral que se celebrará en Onda hoy, día 14, a la 1 de la tarde por lo que les quedarán muy agradecidos.

Onda, 14 de junio de 1974

(No se invita particularmente)

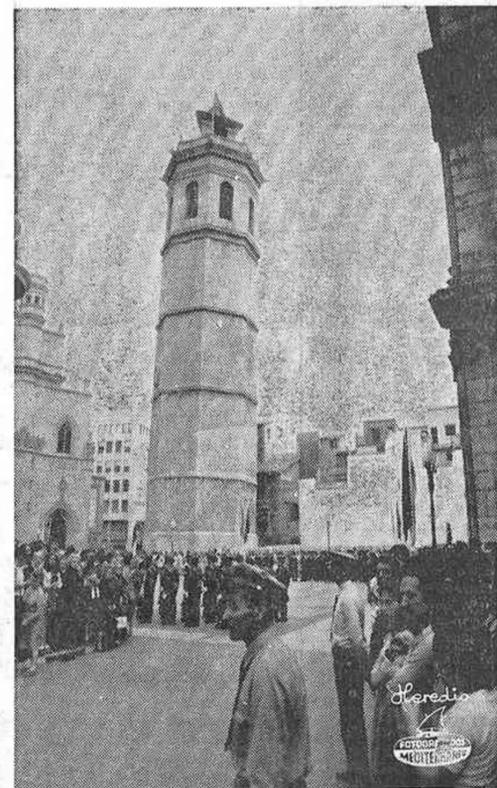
SE CELEBRA LA EMOTIVA CEREMONIA DE IZAR LA BANDERA NACIONAL EN EL CAMPANARIO

EN SOLEMNE CONMEMORACION DEL 13 DE JUNIO DE 1938

COMENZARON ayer los actos conmemorativos de la Liberación de nuestra ciudad en su XXXVI aniversario, con esa evocación anual del momento en que el 13 de junio de 1938 fue izada la Bandera Nacional en la torre campanario.

Desde bastante antes de la hora en que se produjo aquel hecho histórico, numeroso público se reunió en las aceras de la Plaza Mayor, presenciando la llegada

de las autoridades, que se situaron ante la fachada del Ayuntamiento, así como de la Banda Municipal y de la Compañía del Regimiento de Infantería Motorizada Tetuán número 14, con bandas de tambores y cornetas, que quedó formada ante la acera del Mercado. A la llegada del General Gobernador Militar, D. Manuel de la Torre Pascual, fue recibido con la interpretación de la Marcha de Infantes, pasando se-



OTRO PUEBLO

HACIA ayer nada menos que treinta y seis años ya del día en que vimos pasar, en aquella hora primera de la tarde de silencio premonitorio en Castellón, a los dos soldados de Sagardoy que por la calle Caballeros, con la Bandera a la espalda, se dirigían a nuestro campanario para colocar en lo alto la enseña de la Patria.

Treinta y seis años de aquel 13 de junio y volvimos, una vez más, a la Plaza Mayor para ver cómo la Bandera Nacional aparecía en lo alto de la torre. Volvimos y volvieron muchos castellonenses que recordaban aquel día y aquella Bandera anunciadora de la Liberación, pero en verdad la mayor parte de los que ayer estaban en la Plaza Mayor, dando solemnidad y calor al acto, eran ya otro Castellón, otro pueblo distinto del de 1938. La mayor parte ni habían nacido entonces, y muchos son tan jóvenes que quizá acudan a este acto tan significativo y evocador sin acabar de conocer su importancia y su origen.

Pero todos, los pocos que ya quedamos de aquella fecha histórica y los muchos que de año en año vuelven a la ceremonia de ayer o se incorporan a ella, sentimos de nuevo la misma emoción. Unos por lo que nos recuerda; otros porque hay en esos momentos en que esperamos que vuelvan a sonar las sirenas, volteen las campanas y aparezca la Bandera Nacional en lo alto del campanario, un algo inaprensible pero perceptible, efectivo, que llena el corazón y embarga el alma de este nuevo pueblo del Castellón de hoy, de esas nuevas generaciones, que como la generación testigo del acto de 1938, miran a lo alto del campanario y ven en la aparición de la Bandera Nacional el símbolo de muchas cosas, de todas esas cosas que encabezan la paz abierta a la convivencia entrañable de nuestro pueblo de ayer, de hoy y de mañana, y sobre esa convivencia a la forja cada día de un futuro mejor, de un bienestar más general, de un Castellón engrandecido e impulsado, tan feliz como pueda ser dentro de las posibilidades humanas, particulares y colectivas, de felicidad.

Treinta y seis años ya desde aquel día en que por la calle Caballeros pasaban los dos soldados de Sagardoy con la Bandera hacia el campanario, y si es cierto que en el corazón teníamos el dolor de encontrarnos casi solos en la acera donde otros años estuvimos acompañados por muchos que el 13 de junio de 1938 lo vivieron con nosotros, también teníamos ayer la alegría de ver en la Plaza Mayor a toda esa alegre y juvenil representación de un nuevo Castellón, que acude emocionado a la repetición de una ceremonia que sigue siendo algo sustancial para la historia de nuestra ciudad y de nuestro pueblo.

guidamente revista a las fuerzas. Cuando llegó el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. José Luis Pérez Tahoces, acompañado por el Alcalde de la ciudad, D. Francisco Grangel, y el Secretario General del Gobierno Civil, don Fernando de Val, asimismo fue recibido con la interpretación de la Marcha de Infantes e igualmente pasó revista a las fuerzas.

Poco antes de las ocho comenzaron a ser disparadas las treinta y seis caracasas que anuncian en el ámbito de la ciudad el aniversario de aquel instante histórico para Castellón en que la Bandera Nacional fue colocada en su campanario. Y a las ocho en punto, en tanto las bandas interpretaban el Himno Nacional, sonaban las sirenas y eran volteadas las campanas, la enseña de la Patria fue izada de nuevo en nuestra torre ante la emoción de cuantos presenciaban un hecho que recuerda la jornada inolvidable y dramática que vivió Castellón treinta y seis años atrás.

El acto terminó ocupando las autoridades la tribuna levanta-

ante la plaza de la antigua Pescadería, y ante la cual desfilaron marcialmente las fuerzas del Regimiento, entre expresivos aplausos del público allí agrupado, y finalmente la Banda Municipal.

Como de costumbre, una gran traca fue disparada en la Plaza Mayor.

estos días dedicados a conmemorar la Liberación.

Por la mañana, en la calle San Roque, con gran animación tuvo lugar el campeonato provincial de patinaje V Trofeo Liberación. Por la noche la animación se trasladó a La Pergola donde se celebró la gran verbena popular ligada durante tantos años a esta fecha. A medianoche, en la Avenida de Lidón, fue disparado un gran castillo de fuegos artificiales.

OTROS ACTOS

Por otra parte comenzaron a celebrarse ayer las distintas competiciones y actos deportivos de

AYUNTAMIENTO DE CASTELLÓN DE LA PLANA

Actos conmemorativos del XXVI Aniversario de la Liberación de la Ciudad, por el Glorioso Ejército Nacional

DÍA 14, VIERNES.—

—A las 10 horas, en la Iglesia Catedral, Santa Misa y Te-Deum, en acción de gracias.

—A las 11:30 horas, en el Temple del Parque de Ribalta, concierto por la Banda Municipal.

—A las 19 horas, Final del «VIII Trofeo Liberación», Tenis Medina.

—A las 19:30, en la Pergola, actuación del Grupo «Desde Santurce a Bilbao».

DÍA 15, SABADO.—

—A las 4, 4:30 y 5 de la tarde, organizado por la Delegación Provincial de la Juventud, competiciones náuticas de balandros, canoa a vela y piragüismo, disputándose el «Trofeo Liberación».

—A las 4:30 de la tarde, en el Campo del Bovalar, final del Campeonato de Fútbol de Empresas, de E. y D.

—A las 8 de la tarde, en la Plaza Mayor, actuación de las Rondallas y Conjuntos Musicales, que obtuvieron premio en el Concurso celebrado con motivo de la «Fiesta de la Rosa».

DÍA 16, DOMINGO.—

—A las 9 horas, «Tiro al Plato», «Trofeo Liberación», organizado por la Sociedad de Cazadores, la Codorniz, de E. y D.

—A las 16:30, «VIII Trofeo Liberación» Moto-Cross, en el circuito de la Carretera de Borriol.

—A las 11 de la noche, disparo de una gran traca final de fiestas, que partiendo de las plazas, Independencia, Caudillo y María Agustina, finalizará en la Torre-Campanario, con remate de fuegos artificiales.

Snoopy

Boutique

infantil

y juvenil

EN VANGUARDIA DE LA MODA

CARDONA VIVES, S/N. (Esquina calle Gobernador)

IGNIS:

DELEGACION

CASTELLON-TERUEL

COMUNICAMOS QUE TODO NUESTRO PERSONAL DE ASISTENCIA POST-VENTA ESTA DOTADO DE CREDENCIALES PERSONALES QUE LE ACREDITAN PERTENECER A NUESTRA MARCA

IGNIS:

EN EVITACION DE SORPRESAS DESAGRADABLES, AGRADECEREMOS PIDA A NUESTRO PERSONAL SU IDENTIDAD CUANDO LLEGUE A SU DOMICILIO PARA ATENDERLE EN LA AVERIA. GUSTOSAMENTE LE ATENDEREMOS Y AL MISMO TIEMPO NOS HAREMOS RESPONSABLES DEL ES-MERADO SERVICIO QUE PRETENDEMOS

IGNIS:

ELECTRODOMESTICOS DE CALIDAD, CARIOSAMENTE ATENDIDOS POR

CRESA

UNICO SERVICIO OFICIAL DE ASISTENCIA POST-VENTA

Comisión de Fiestas San Pedro

GRAO DE CASTELLON

SABADO, 15 DE JUNIO, A LAS 23 HORAS, EN EL JARDIN DE OBRAS DEL PUERTO, SOLEMNE ACTO DE PROCLAMACION E IMPOSICION DE BANDAS A LA REINA Y DAMAS DE SU CORTE, SAN PEDRO 1974, AMENIZADO POR JAIME PALACIOS Y SU CONJUNTO

LA PERGOLA CASTELLON

Junta Central de Festejos

Hoy, viernes, 14 de junio, a las 7 de la tarde

GRAN BAILE

CON LA ACTUACION DEL GRUPO

DESDE SANTURCE A BILBAO

BLUES BAND

Sábado, 15 de junio A las 11 de la noche

Presentación del gran cantante Camp

JORGE SEPULVEDA

EXITO — EXITO — EXITO

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE CASTELLON DE LA PLANA

Hasta las 13 horas del día 24 del presente mes de junio, se admitirán proposiciones bajo pliego cerrado, optando al concurso público para la adjudicación del proyecto de instalación de la nueva ordenación de tráfico y reforma de las actuales instalaciones semaforicas para su adaptación al nuevo Plan de Direcciones, con arreglo a los pliegos de condiciones que están de manifiesto en la Secretaría Municipal (Negociado de Servicios Públicos), en donde deberán presentar las plicas para tomar parte en tal concurso, cuyo anuncio se inserta en el Boletín Oficial del Estado núm. 138, correspondiente al día 10 de los corrientes.

Castellón de la Plana, a 12 de junio de 1974.

EL ALCALDE, Francisco L. Grangel Mascarós.

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 4 "ESETAS"; MINIMO, 10 PALABRAS-TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON CADENA R. E. M. 10'30 Disco-Show; 11'05 Acuarista musical.

7:45 Sintonía y apertura de la emisión; 7:47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER...

SOBREMESA. - 14'00 Audiación conmemorativa; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional de España...

TARDE. - 17'20 Antena deportiva; 17'30 A toda música; 18'00 Peonía, de Pearl S. Buck...

NOCHE. - 20'00 La Zarzuela; La Tempranica; 20'40 Alerta general; 20'57 Temas españoles...

PROGRAMAS MUSICALES. - 8 Primera hora; 9, 11 y 13,30 Comunicaciones telefónicas; 9,45 y 11,45 Comunicaciones postales...

PROGRAMAS INFORMATIVOS. 13 Donde usted no llega. Un estudio a fondo de un personaje durante toda la semana...

PROGRAMAS DEPORTIVOS. - 13,50 Tiempo para el deporte; 20,15 Tiempo para el deporte (segunda edición); 21,45 Deportes.

PROGRAMAS RELIGIOSOS. - 7,55 Oración; 12 Angelus; 21 La Iglesia hoy; 24 Oración.

CONCURSOS. - 17,15 Acierte y gana; 18-15 Su puntuación.

LA VOZ DE CASTELLON (Cadena R.E.M.)

MATINAL. - 7'30 Sintonía y apertura; 7'32 Buenos días con música; 8'00 Voces y estilos; 9'05 Rueda de conjuntos...

ACADEMIA CEBAYCO, Trinidad, 74.º Telf. 22 42 20. Clases de verano: E.G.B.; suspensos de Bachillerato, C.O.U., Magisterio...

ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar, E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad; C/ Tenerías, 32. Teléfonos 22-57-98 y 22-30-08

SE DAN clases Matemáticas, Física y Química, 4.º, 5.º y 6.º Razon: C/ Trullols, 2-2.º Izqda.

ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-80, cursos intensivos de verano por licencias en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Tel. 22 75 95.

VENTAS

(7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razon: CITO-SA E. medio 136 bajo, Castellón. Telf. 22 29 33.

(1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionaran mas practica y economicamente su problema de espacio. Toda oficina. Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón.

(8813) AGENCIA ROMEA. Compraventa-Alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.

(3482) CITOSA dispone de pisos en venta, subvencionados a 10 años, en C/ Moncada, Avda. Cernuda y Velasco, Avda. Casalduch y Avda. Valencia, con aval bancario. Razon: Enmedio, 133-B. Tnos.: 22-29-33 y 22-79-65.

(3553) VENDEMOS ALMACEN 750 m. Moderno. Centro Almazora. Telf. 21-37-83.

(3624) VENDO un piso y un apartamento en Oropesa, cerca del mar o se alquilan durante el verano. Razon: Teléfono 22-17-49.

(3625) VENDO BODEGA con vivienda y almacén. Rubén Darío, 3. Telf. 51-19-54. Burriana.

(3655) VENDO en Oropesa, dos almacenes con piso, dos cámaras frigoríficas de 75.000 Kgs. cada una y maquinaria clasificadora y limpiadora naranja. Informes: Deán Martí, 18. Teléfono 31-00-80 Oropesa y Teléfono 20-12-45 Gerona.

(3656) VENDO en Oropesa 1.000 cajones para recolectar naranjas a mitad precio. Razon: Deán Martí, 18. Teléfono 31-00-80 Oropesa y Teléfono 20-12-45 Gerona.

(3657) OPORTUNIDAD VENDO 5 apartamentos subvencionados en Benicàssim pueblo. Teléfono 31-00-55.

(3.668) PROCEDENTE CIERRE hotel liquidamos, literas, colchones, camas, lencería, cubiertos, vajillas, etc. Teléfono 21 26 37.

(3577) VENDO procedente de taller particular Máquina Universal y Tupi pequeño. Los interesados llamar al Telf. 21-26-84, Sr. Almela.

ALQUILERES

(2514) AGENCIA ROMEA. Alquileres, Pisos, Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.

(3.211) ALQUILO LOCAL 60 metros calle Galicia 17. Llamar teléfono 21 28 09.

(3483) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón. Razon: Tnos.: 22-29-33 y 22-79-65.

(3484) CITOSA precisa pisos en alquiler sin muebles, varias categorías y precios. Razon: Tnos.: 22-29-33 y 22-79-65.

(3485) NECESITAMOS pisos amueblados, periodos cortos de tiempo. Pagamos espléndidamente. Razon: CITOSA, Enmedio, 136-Bajos. Teléfono: 22-29-33 y 22-79-65.

(3509) ALQUILAMOS temporalmente (máximo 5 años) planta baja de 500 metros y entresuelo de 400 metros en calle Mayor. Alquiler muy económico. Razon: Teléfono 22-43-01, de 10 a 12. Preguntar por Sr. García.

(3555) SE ALQUILA Supermercado Autoservicio Aragón, frente Magisterio, calle Herrero, Teléfono 22-20-02.

(3.562) ALQUILAMOS DESPACHOS, céntricos, económicos, amplios ventanales. Benasal, 4. Teléfono 22 41 64.

(3649) SE ALQUILA piso amueblado, espacioso, para el mes de julio. R.: Cataluña, 23-bajos.

(3653) SE ALQUILA piso amueblado en el Grao, meses de verano. Razon: Pza. Aulas, 8-1.º

(3.663) NECESITO PISO pequeño, sin muebles. Razon: DAMA Publicidad, C/ Gral. Aranda, n.º 6.

(3671) ALQUILO APARTAMENTO amueblado en Villas Benicàssim, vista al mar, mes de julio. Razon: Tel. 520107

(3672) SE ALQUILAN 2 pisos amueblados céntricos (gran lujo) con teléfono y televisión. Razon: Tel. 300683.

(3673) ALQUILO carnicería. Razon: Herrero frente Normal esc. 3 puerta 7.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

(2523) MEDICA REUS S. A. solicita Agentes de Seguros para Modalidad de Seguro de Enfermedad. Dispuestos a viajar por toda la provincia. Mínimo asegurado más comisiones y dietas de viaje. Presentarse a Hnos. Villafañe, 2 los martes y sábados a las 11 de la mañana.

(3.434) NECESITO OFICIAL 2.º y aprendiz para carpintería. Ref. Oficina Colocación número, 3.555.

(3493) A.P.P.E. S. L., dedicada a construcciones, necesita chapistas para Muebles Metálicos. Interesados presentarse Oficina Colocación Referencia 3.562.

(3505) BALLESTAS GRISSEL necesita operarios de 15 a 18 años. Razon: Carretera Valencia-Barcelona, frente edificio Michelin, Castellón. Interesados presentarse en Oficina Colocación Ref. número 3.646.

(3506) SE NECESITA personal masculino para fábrica de azulejos INCA S. L. Formación a cargo de la Empresa. Interesados presentarse en Oficina Colocación. Ref. número 3.647.

(3507) SE NECESITA mecánicos para fábrica de azulejos INCA S. L. Servicio Militar cumplido. Sueldo según aptitudes. Interesados presentarse en Of. Colocación, Ref. núm. 3.647.

(3525) ADMINISTRATIVO con experiencia, libre servicio militar, precisa importante industria de Villarreal. Escriban a Santos Publicidad, Primo Rivera, 26. Villarreal. Núm. oferta 267.

(3.538) SE NECESITA chica de 14 a 15 años para autoservicio. Para informes. Of. Col. Ref. núm. 3.468.

(3546) SE PRECISAN Torneros y Ajustadores. Ref. 3.692 Oficina de Colocación.

(3568) GANEN 20.000 pesetas o más trabajando en sus casas. Informarse enviando 4 pesetas en sellos. Sylviofin Center, Apartado 2.421, Madrid-2.

(3583) SE NECESITAN chicas. Razon: Azulejos Gómez, Avda. Enrique Gimeno, 41. Teléfono 21-20-21. Ref. Of. Colocación 3.411.

(3592) SE NECESITA joven cocinero o buen ayudante Restaurante Montecassim. Benicàssim. Teléfono 30-09-81. Of. Colocación 1.895.

(3595) INTERESAN mecánicos, electricistas y lavadores de coches. Escriban a AUTOVILL, Ctra. Valencia-Barcelona, Km. 57 o Santos Publicidad. Primo de Rivera, 26. Villarreal. (Ref. Of. Colocación núm. 399).

(3.607) SE NECESITA empleada de hogar todo estar. Mayor, 64-6.º Puerta A. Teléfono 22 73 89, horas de 3 a 6.

(3.609) Se necesita MOZO ALMACEN, 16-18 años. Presentarse. Calle Marqués de la Ensenada, 41 o en Oficina de Colocación Oferta número 3.724.

(3.629) CHICAS DE 14 a 16 años se precisan para fábrica de confección. Interesadas presentarse en Avda. Casalduch, 90 (Final c/ Herrero). Ref. Of. Colocación núm. 3.740.

(3.639) CAMAREROS y ayudantes se precisan en Hotel Vornar, Benicàssim. Telf. 30 01 50 o en Oficina de Colocación Ref. núm. 3.746

(3648) SE NECESITA conductor carnet de 2.º en almacén de frutas calle Gobernador, 68, o en Oficina Colocación, Ref. núm. 3.752.

(3655) PARA TRABAJO de visita domiciliar necesitamos personal de ambos sexos. Ofrecemos asignación fija semanal más fuertes comisiones. Llamar para concertar entrevista al 22-37-49, de 11 a 14 y de 17 a 18 horas. Ref. Oficina Colocación.

COMPANIA de ámbito nacional, precisa para trabajar Seguros Generales, colaboradores en Castellón y pueblos de la provincia. Interesados dirigirse por escrito para concertar entrevista personal, indicando pretensiones, a Plaza de la Paz, 6-1.º-1.ª, indicando en el sobre, a la atención del Sr. Agudo. Ref. Oficina Colocación.

(3.664) SE NECESITA persona joven apta para facturaciones. Imprescindible escribir a máquina. Interesados escribir al Apartado núm. 242 de DAMA Publicidad, C/ Gral. Aranda, 6, o Of. Colocación Ref. núm. 3.760.

(3685) CIRCULO MERCANTIL e Industrial, busca con carácter urgente, para el Pabellón de la Playa un pinche y un ayudante cocina. Referencia Oficina Colocación núm. 3.774.

(3686) SE NECESITA personal con algún conocimiento en soldadura autógena. Razon: Santos Publicidad. Primo Rivera, 26. Villarreal. (Ref. Of. Colocación núm. 279).

(3669) SE OFRECE chofer con camión furgón para reparto. Teléfono 213567.

(3674) SE PRECISA chofer de primera camion volquete. Tarjeta local. Razon: Calle Cartagena, 25. Laborables 7,30 a 8,30 y Telf. 212534, O Referencia Oficina Colocación núm. 3753.

(3688) LUCAN: Furismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28.

(3690) SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin, Telf. 21-64-53. Concesionario Provincia Autolisa S. A.

(2320) AUTOVAL Compra-venta de automóviles, solvencia castellanense, largos plazos. Avenida Valencia, 4.

(8745) VENDO 124 buen estado, Facilidades. Telf. 22 12 23, horas comidas.

(3481) TALLERES ESCUDER. - Nuevas oportunidades en vehículos de ocasión: Seat 1500 bifaro CS-66, 124 lujo, 1430, 850 coupé; 1500; 850 especial, normal y 4 puertas; 600-D, Dyan 8 semi-nuevo, Citroen C-8 semi-nuevo; Simca 1000 GL; 4-L super varios, 4-F y 4-F super 4 velocidades. Facilidades pago. Plaza Padre Jofre, 18. Telf. 21-44-17.

(3628) SE DAN clases Matemáticas, Física y Química, 4.º, 5.º y 6.º Razon: C/ Trullols, 2-2.º Izqda.

(3642) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-80, cursos intensivos de verano por licencias en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Tel. 22 75 95.

AUTOMOVILES seminuevos procedentes de cambios Seat vendemos; Seat 1.500 varios desde 20.000 Ptas.; 1.430, CS-A; 124 L; 850 especial y normal; coope especial; 600-D; Renat' 4-L y MG. Facilidades de pago. Doctor Clará, 17.

(3.675) OPORTUNIDAD, vendo Citroen AK-400, 29.000 Km. Razon: Tel. 22 75 35.

(3670) VENDO CAMION furgón Ebro buen estado, carnet Segunda. Telf. 21 35 67.

(3.675) OPORTUNIDAD, vendo Citroen AK-400, 29.000 Km. Razon: Tel. 22 75 35.

(3676) PARTICULAR desea huéspedes. Avda. Casalduch, 44-1.º-2.º. Telf. 22-24-18.

(3916) JOYAS USADAS, monedas oro y plata compro. Llamar a partir 6 tarde. Teléfono 21 28 09

(3480) TERRENOS en antiguo arrozal comprar. Pago contado. Razon: Teléfono 21-44-17.

(3601) TRASPASO BODEGON céntrico con selecta clientela. Buenas condiciones. Razon: DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6.

(3.604) ACADEMIA CEBAYCO, Trinidad, 74.º Telf. 22 42 20. Clases de verano: E.G.B.; suspensos de Bachillerato, C.O.U., Magisterio. Información de 6 a 9 tarde.

(3618) ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar, E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad; C/ Tenerías, 32. Teléfonos 22-57-98 y 22-30-08

(3628) SE DAN clases Matemáticas, Física y Química, 4.º, 5.º y 6.º Razon: C/ Trullols, 2-2.º Izqda.

(3642) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-80, cursos intensivos de verano por licencias en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Tel. 22 75 95.

TRASPASOS

(3601) TRASPASO BODEGON céntrico con selecta clientela. Buenas condiciones. Razon: DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6.

(3.604) ACADEMIA CEBAYCO, Trinidad, 74.º Telf. 22 42 20. Clases de verano: E.G.B.; suspensos de Bachillerato, C.O.U., Magisterio. Información de 6 a 9 tarde.

(3618) ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar, E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad; C/ Tenerías, 32. Teléfonos 22-57-98 y 22-30-08

(3628) SE DAN clases Matemáticas, Física y Química, 4.º, 5.º y 6.º Razon: C/ Trullols, 2-2.º Izqda.

(3642) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-80, cursos intensivos de verano por licencias en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Tel. 22 75 95.

(3618) ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar, E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad; C/ Tenerías, 32. Teléfonos 22-57-98 y 22-30-08

(3628) SE DAN clases Matemáticas, Física y Química, 4.º, 5.º y 6.º Razon: C/ Trullols, 2-2.º Izqda.

(3642) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-80, cursos intensivos de verano por licencias en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Tel. 22 75 95.

(3618) ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar, E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad; C/ Tenerías, 32. Teléfonos 22-57-98 y 22-30-08

(3628) SE DAN clases Matemáticas, Física y Química, 4.º, 5.º y 6.º Razon: C/ Trullols, 2-2.º Izqda.

(3642) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-80, cursos intensivos de verano por licencias en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Tel. 22 75 95.

(3618) ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar, E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad; C/ Tenerías, 32. Teléfonos 22-57-98 y 22-30-08

(3628) SE DAN clases Matemáticas, Física y Química, 4.º, 5.º y 6.º Razon: C/ Trullols, 2-2.º Izqda.

(3642) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-80, cursos intensivos de verano por licencias en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Tel. 22 75 95.

(3618) ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar, E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad; C/ Tenerías, 32. Teléfonos 22-57-98 y 22-30-08

(3628) SE DAN clases Matemáticas, Física y Química, 4.º, 5.º y 6.º Razon: C/ Trullols, 2-2.º Izqda.

(3642) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-80, cursos intensivos de verano por licencias en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

SUSCRIBASE A Mediterraneo. lo recibirá cómodamente en su domicilio. Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29. NOMBRE, APELLIDOS, DOMICILIO, Poblacion, PROV. FORMA DE PAGO (*). CAPITAL. [] RECIBO A DOMICILIO. PROVINCIA. [] LETRAS DE CAMBIO. [] CHEQUE ADJUNTO. PRECIO DE LA SUSCRIPCION (*). CAPITAL. [] MENSUALMENTE 186 PTAS. PROVINCIA. [] TRIMESTRALMENTE 558. [] SEMESTRALMENTE 1.116. [] ANUALMENTE 2.232. Firma. Señale lo que más le interesa.

IMPORTANTE EMPRESA necesita PAGADOR. Servicio Militar cumplido. Trabajo en equipo. Retribución a convenir. Incentivos de superación. Interesados dirijanse a Publicidad MEBEA, Ref. 75. Enmedio, 35-1.º CASTELLON. - (Ref. Of. Colocación núm. 3.779).

Cartelera de Espectaculos. TEATRO CINE SINDICAL. 4'30, 7'30 tarde y 10'30 noche, LA CAZA DE LORO. Eastmancolor A. mayores 14 años menores acompañados. ASTORIA-4'30, 7'30 y 10'30, LA HEROINA LEGENDARIA, Technicolor. Mayores 18 años. AVENIDA-4'30, 7'30 y 10'30, EL ESPECTRO DEL TERROR, Technicolor. Mayores 18 años. SABOYA-4'30, 7'30 y 10'30, DOCTOR ME GUSTAN LAS MUJERES ¿ES GRAVE? Technicolor. Mayores 18 años. REX. - 4'30, 7'30 y 10'30, LA PUERTA CERRADA, en Color. Jean Claude Bouillon y Nicoletta. Mayores 18 años. RIALTO-3'30 y 6'45 tarde, LOS REBELDES DE ARIZONA, Technicolor, y TARZAN CONTRA LOS MERCADERES DE ESCLAVOS, Technicolor, y 10'15 noche, TARZAN CONTRA LOS MERCADERES DE ESCLAVOS. Tolerado menores. CINE CLUB VILLARREAL (Cine Bahía). 70'15 noche, EL DISCRETO ENCANTO DE LA BURGUESIA, de Luis Buñuel. CINE CONDAL (Villarreal). Sesión 10'30 noche, UN CEBO PARA UNA ADOLESCENTE, Eastmancolor. A. mayores 18 años. GINE CLUB VILLARREAL (Cine Bahía). 70'15 noche, EL DISCRETO ENCANTO DE LA BURGUESIA, de Luis Buñuel.

SE NECESITA TECNICO CERAMICO Para Sección Esmaltación SE REQUIERE EXPERIENCIA Sueldo a convenir. Interesados, dirigirse al teléfono 21 20 21, en Castellón.-Ref. Oficina de Colocación número 3.713

programas: LAVA. PRIMERA CADENA. 74,00 Carta de ajuste. "Romanticismo" Beltrán Moner. 14,15 Apertura y presentación. 14,17 Avance informativo. 14,24 Panorama, Información nacional a través de las regiones. 15,00 Telediario. Primera edición. 15,35 Pulso de la fe. Revista de información religiosa. 16,45 Carta de ajuste. "Los Cuartetos de Bela Bartok" Cuarteto núm. 6. 17,00 Apertura y presentación. 17,00 Campeonatos mundiales de fútbol. R. F. Alemania-Chile. 19,00 Toros. Desde Granada. 21,00 Telediario. Segunda edición. 21,30 Noche de teatro. "Los huecos del avestruz". SEGUNDA CADENA. 13,00 Carta de ajuste. "Jazz: Interpretaciones de Sonny Rollins". 19,30 Presentación y avances. 19,31 Documental. "Artesanía andaluza". 19,45 Dibujos animados. "Los sastrecillos andanes". "El trolebús". 20,00 El hombre del rifle. "Baranca". 20,30 Estudio abierto (I parte). Programa en directo con variedades, entrevistas y reportajes. 21,30 Telediario 2. Información nacional e internacional. 22,00 Estudio abierto. (II parte). 22,30 Última imagen. ELECTRODOMESTICOS. Electrocrist, S.L. Trinidad, 69. Tel. 22 56 32. CASTELLON

LA ESTAMPA DE 36 AÑOS DESPUES



ACTUALIDAD en VILLARREAL

LA FIESTA DE CORPUS. - HOY, ANIVERSARIO DE LA LIBERACION

Ayer se celebró con gran solemnidad de la fiesta de Corpus Christi, cuyas principales manifestaciones religiosas tuvieron lugar en la Iglesia Arciprestal, con una misa solemne a las diez de la mañana y no menos solemne procesión claustral, por la tarde. A ambos actos asistió la Corporación Municipal en pleno, con las autoridades locales, bajo

la presidencia del Alcalde, D. Manuel Amorós Castañer. La misa fue oficiada por el Arcipreste y Teniente Cura de San Jaime, D. Serafín Sorribes.

Por la tarde, debido al mal tiempo, la procesión con el Santísimo no recorrió las principales calles de la ciudad como en años anteriores, desarrollándose en el interior del templo, con pieta-

mente abarrotado de fieles y en ambiente muy emotivo y fervoroso.

HOY, ANIVERSARIO DE LA LIBERACION

Hoy conmemora la ciudad el XXXVI aniversario de la liberación por las fuerzas nacionales de la IV División de Navarra, y como en años anteriores la Hermandad de Ex-Combatien-

tes de Villarreal ha organizado una serie de actos, que se desarrollarán mañana por la noche con la colocación de la Bandera Nacional en lo alto del campanario, y continuarán en la mañana del domingo con una misa solemne en el templo de San Pascual y la ofrenda a los Caídos, para cerrar el programa con una comida de hermandad en la ermita de la Virgen de Gracia.



AVISO

Se hace público que el BALNEARIO HOTEL FUENTE EL PRAT, sito a ochocientos metros de Luena del Cid en la carretera de Castellón a Teruel, que venía regentado por D. ADOLFO VEDRI TORRES, en la actualidad lo hará D. VICENTE HIDALGO GALI Lo que se comunica a los efectos oportunos.

AHORA ES EL MOMENTO

EN UN SOLO EXAMEN (SEPTIEMBRE) TITULO:

GRADUADO ESCOLAR

Excepcional y única oportunidad (sin precedentes) que la NUEVA LEY DE EDUCACION brinda AHORA a todos los españoles, varones y mujeres, jóvenes y adultos (desde 14 años sin límite) de poder obtener ¡EN UN SOLO EXAMEN! este TITULO OFICIAL (sustituye al BACHILLER ELEMENTAL con acceso a 5.º). NUEVO CURSO DE VERANO. INFORMESE SIN COMPROMISO. Y si a Ud. no le interesa, informe a su amigo, compañero, familiar, SUS HIJOS, etc. Diríjase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta, 23. MADRID-4.

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

Llamada al teléfono 213944

Farmacias de Guardia

D. Pascual Ferrer, Plaza de Colón, 4.

Servicio permanente:

D. Juan Ronchera, Piedad, 46.

Dña. Carmen Berenguer, 18 de julio, 72.

El cambio extraordinario que el transcurso del tiempo ha traído en estos treinta y seis años que ayer podíamos repasar por tantos motivos, estaba especialmente de manifiesto en un alarde espectacular de lo que ha venido a ser la motorización de la vida en nuestra ciudad como en todas partes, pero aquí especialmente llamativa por sus manifestaciones.

Ayer por la mañana miles de castellanenses se dispusieron a gozar del sol y de la playa a lo largo de la costa desde el Grao al rincón final de Las Villas de Benicasim. Y daba gozo contemplar a la muchedumbre que se hallaba en la playa o en el mar, cubierta por la carretera de la costa, a su vez jalonada por las innumerables construcciones modernísimas, y la calzada con dos interminables filas de automóviles, pegados unos a otros o aglomerados en todas las posibilidades más o menos ortodoxas para el aparcamiento.

Todavía no hace muchos años,

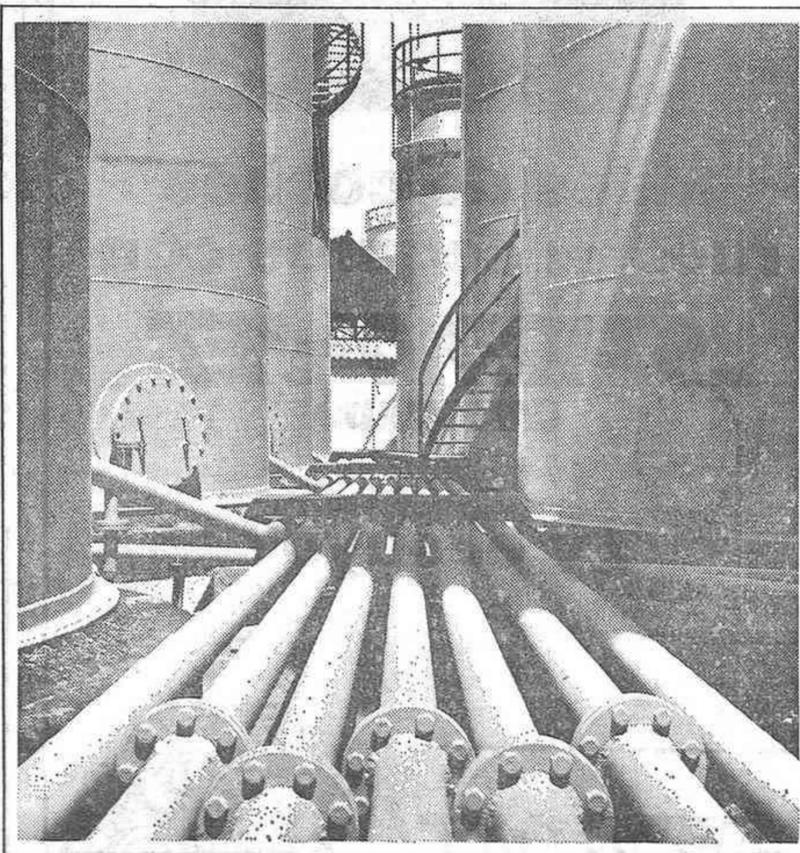
en nuestras grandes fiestas del carácter de la de ayer y de la de hoy, el comentario y el asombro se movían en torno al número de viajeros en las líneas de autobuses al Grao y el número de personas que en algún momento abarrotaban la playa del Pinar, la vieja y popular playa adornada por la maravilla de nuestra popular pinada. Ahora el tiempo ha hecho cambiar aquellos económicos y la popularización del automóvil, incluso de los modelos teóricamente menos «populares» por su precio; y el llo con la evolución de los niveles. Castellón de los cien mil habitantes, treinta y seis años después de 1938, ofreció ayer la estampa espectacular de su nuevo nivel de vida y de su desarrollo en todos los órdenes, con estas filas de vehículos, esta retahíla de construcciones a lo largo de la carretera de la costa también nueva y fruto de este tiempo, y con muchos más millares de gentes en las playas, ahora extendidas en el arco maravilloso desde el Grao a Las Villas.

TENEMOS ENERGÍAS PARA HACER GRANDES LAS EMPRESAS

PROMOBANC es un banco para las empresas en expansión con planteamientos serios y profesionales.

PROMOBANC tiene energías, las propias de un banco industrial: servicios y dinero. Seremos el más eficaz de sus colaboradores.

Navegando con PROMOBANC llegará a puerto seguro.



aprobado por el Banco de España, nº 9942 / 1 al 3

Escriben los lectores

PATATAS, JUDIAS Y PRECIOS

En las 320 hanegadas que tengo sembradas de patatas en Castellón, obtendré unos 600.000 kilos de patatas de 3'50 a 4 pesetas kilo cuando a mí me cuesta más de 5 pesetas el criarlas y cozerlas; y sin embargo hace 30 años un kilo de patatas ya valía un duro y un jornal de un hombre costaba 50 pesetas, sin embargo ahora el jornal de un hombre equivale a 700 pesetas. Una mujer entonces ganaba 30 pesetas y ahora gana 300 pesetas. Si la subida de los jornales hay derecho y es justa, sin embargo ahora las patatas van más baratas que hace 30 años. ¿Cómo van a resistir los agricultores?

¿Cómo hay derecho que la simiente de la patata Gerla vaya a 14 pesetas y la Desiré a 12, cuando a los pobres labradores que el Gobierno les compra la simiente sólo se le pague a 4 pesetas? ¿Dónde va ese dinero limpio de diferencia por cada kilo?

El riego de hace 10 años ahora en la actualidad cuesta más del 800 %, de 30 pesetas que iba se ha subido a 200 pesetas la hora. ¿Cómo es que todas las cosechas del campo, naranjas, judías... van más baratas que entonces?

Si el Gobierno no pone remedio al actual problema agrario, pronto habrá un gran declive en la agricultura española, pues al igual que yo, Salvador Mañá, se retirarán los potentes agricultores españoles.

¿Cómo se comprende que el Estado nos suba el abono en un 40 % en un año si las cosechas valen mucho menos? ¿Cómo hemos de continuar?... Y no sólo esto sino que todos los productos derivados del petróleo nos ha subido un 300 %, como el plástico, el gasoil... Y todos los demás productos que necesitamos en la elaboración del campo. Los insecticidas en especial nos han subido un 20 % en lo que lleva de curso el año y otros el 40 %. Como el otro día que fui a la Delegación de Agricultura en Castellón y me recibieron bastante bien, pero no pudieron solucionar nada.

También cabe destacar es que el otro día en el mercado de las

judías de Villarreal que era el primero, pasó un caso muy curioso. Se presentó un reportero de televisión, cuyo nombre no lo sé, sólo habían unos 50 sacos de judías y se vendieron de 40 a 50 el kilo, pero entre este reportero y el señor Candau escribieron en los papeles de compra-venta que se vendían a 60 pesetas. Esto que han hecho ahora con las judías, la enorme propaganda del precio, me gustaría que también lo hagan cuando las judías vayan a muy bajo precio.

En comparación con lo dicho anteriormente se puede atribuir a lo que también pasa en el mercado de abastos de Castellón, y es que cuando las alcachofas y las patatas tienen precios bastante elevados, que es cuando podemos ganar algo, viene la fiscalía de tasa y nos impone la tasa, y sin embargo cuando está a muy bajo precio no viene a socorrernos ni a ayudarnos.

Así que como a primeros del mes de enero de este año, los pagos del mercado nos lo subió un 100 % el Ayuntamiento. ¿Por qué dijo la «tele» que sólo se podían subir un 3 a un 6 % si se subió un 100 %?

Y esto que he dicho no pasa sólo en la agricultura, sino también con los huevos y con los pollos, que tienen muy bajo precio desde hace años y sin embargo el pienso ha subido 14 pesetas por cada kilo.

Por otra parte, el año pasado perdí la cosecha de 300 hanegadas de judías a causa del pedrisco, y nadie me compensó por esta pérdida; y me callé. Que se vayan callando los demás y que no vayan bajando los precios.

SALVADOR MAÑÁ «PANTACO»

Teléfonos de MEDITERRANEO

ADMINISTRACION: 22-90-60
REDACCION Y TALLERES: 22-00-36

PROMOBANC

SOMOS BUENOS SOCIOS



BANCO DE PROMOCION DE NEGOCIOS

C/Colón, 39 Valencia - 4 Teléfono: 225216

PORTUGAL: SE REFORZARA LA AUTONOMIA DE ULTRAMAR

LISBOA. (Del envío especial de Pyresa, Fernando JAUREGUI.)

—Se preparan importantes decretos destinados a hacer realidad práctica la política de reforzamiento inmediato de la autonomía administrativa de los territorios ultramarinos. Mediante las nuevas medidas, el poder ejecutivo pasará a tener una mucha mayor amplitud. Simultáneamente se está revisando la anacrónica Ley Orgánica de Ultramar. De este modo pasarán a Ultramar algunos de los poderes ahora centralizados en Lisboa, por lo que los gobernadores tendrán la categoría de Ministros y sus ayudantes inmediatos la de Secretarios de Estado.

La perspectiva de este paso, que se dice está siendo preparado a toda prisa, cobra especial significación en un momento de pleno auge negociador con los movimientos independentistas africanos. Hoy el Ministro portugués de Negocios Extranjeros, Mario Soares, ha salido para Argel, donde continuará sus gestiones con el P. A. I. G. C. Se lleva una mala noticia de última hora. Al partido para la independencia de Guinea-Bissau y Cabo Verde le han sentado mal las declaraciones formuladas hace dos días por el General Spínola al dar posesión de sus cargos a los nuevos gobernadores de Angola y Mozambique. El Presidente de la República habló en tonos de autodeterminación y el PAIGC consideró inaceptable un referéndum, ya que según un portavoz de la organización guerrillera en Argel, Guinea-Bissau ha sido reconocido por 84 países. El referéndum es, por tanto, imposible.

Ahí parece que va a estar el caballo de batalla de las negociaciones de Argel, que, en cualquier caso, tampoco ahora parece que vayan a aportar nada.

NUEVO ALCALDE EN PARIS

PARIS, 13. (Efe). — Yves Mithoud de 51 años candidato del centro democracia y progresos (vinculado al movimiento gaullista) fue elegido esta tarde Presidente del Consejo Municipal de París, en la tercera vuelta del escrutinio por 37 votos contra 29 al candidato socialista Georges Sarre.

El candidato republicano independiente que era el presidente saliente, se había retirado después de la segunda vuelta.

El Presidente del Consejo Municipal de París ejerce su mandato durante un año y no dispone de poderes equivalentes a los de los alcaldes de los demás municipios franceses. La capital tiene un régimen municipal aparte con ciertos caracteres restrictivos comparado con el resto del país.

EN FRANCIA TAMBIEN ESTAN INTRIGADOS POR EL EXTRAÑO FENOMENO METEOROLOGICO DE ANTEANOCHÉ

PARIS, 13. (Pyresa). — La prensa de la tarde publica una sugestiva fotografía de la A.F.P. en la que se muestra la caprichosa trayectoria del «misterioso ovni» que anoche se poseó, haciendo eses, por el cielo de gran parte del sur de Francia y, según noticias, por el de una amplia zona de Levante español. Según algunos testigos, el extraño objeto luminoso ascendió en espiral y se perdió en el horizonte después de trazar una estela plena de zigzagos. «Parecía un toro de fuego», ha dicho un habitante de Sainte Jean Pied de Port, en los Pirineos atlánticos.

Frente a estos comentarios, los científicos no acaban de determinar la naturaleza exacta del fenómeno. Para unos se trata de los efectos luminosos de una nube cargada de cristales de hielo y para otros, y esto tiene más verosimilitud, al menos con los rumores circulados anoche sobre el particular, puede tratarse del cohete de lanzamiento de un satélite que se desintegró al entrar en la zona superior de la estratosfera.

definitivo, dado que el sábado el infatigable Soares estará de regreso en Lisboa para seguir camino a Ottawa, donde participará en una reunión de la OTAN. Muy poco tiempo para tan grandes problemas.

SUFRE UN ATAQUE CARDIACO UNO DE LOS PRINCIPALES ABOGADOS DE NIXON

WASHINGTON, 13. (Efe). — Fred Buzhardt, uno de los principales responsables de la defensa del Presidente Richard Nixon desde que estalló el escándalo Watergate, fue hospitalizado hoy tras sufrir un ataque cardíaco.

Buzhardt, de 50 años, llevaba varios días trabajando intensamente —el miércoles ni siquiera se acostó— en relación al juicio sobre la violación de las oficinas del psiquiatra de Daniel Ellsberg, el hombre que hizo públicos los «documentos del Pentágono».

Uno de los acusados, el ex-ayudante presidencial John Ehrlichman ha solicitado formalmente a la Casa Blanca cintas y documentos que en su opinión mostrarían su inocencia, pero Nixon, a través de Buzhardt, se ha negado a entregarlos alegando privilegio ejecutivo.

Buzhardt, quien junto a James St. Clair encabezaba el equipo de abogados con que cuenta Nixon, se encuentra «en grave estado, pero su situación parece estable y está descansando», según manifestó un portavoz del hospital «Farfax».

MEDIOS DE COMUNICACION

No afectan sólo a las colonias los importantes decretos en preparación. Se dice que en el Consejo de Ministros de ayer se ultimaron importantes medidas destinadas, entre otras cosas, a la formación de una comisión «ad hoc» para «controlar» los medios de comunicación social. Ya hace dos días el delegado de la junta en la R. T. P. «controló» una retransmisión televisada originando la ocupación de los estudios por parte del personal de televisión. Ayer la emisora nacional también fue ocupada durante dos horas por un grupo de trabajadores que pedían un diálogo con las fuerzas armadas a la vista de la situación indefinida en que se encuentran los esquemas de trabajo de la ciudad emisora nacional. Por otra parte, parece ser que la situación en el interior de varias empresas periodísticas dista mucho de ser estable, manifestándose graves divisiones entre directivos y trabajadores, e incluso redactores y resto del personal.

Otros decretos en preparación se refieren al funcionamiento y gestión de la televisión (el antiguo presidente de la comisión de radiotelevisión portuguesa, Ramiro Valadao, ha sido detenido por presuntas irregularidades administrativas en el ejercicio de su gestión), las libertades de reunión y asociación, sancionamiento de la Administración y de la función pública, etcétera. Se espera asimismo, que pronto sea reglamentado el derecho a la huelga, al «lock out» y otros asuntos laborales, saliendo así de la situación incierta en que todas estas materias se encuentran, desde el punto de vista legal, en la actualidad.

Correo de la técnica

ALERGIA ALIMENTARIA

UN MISMO ALIMENTO PUEDE SER BENEFICIOSO PARA UNOS Y VENENO PARA OTROS. ESTE HECHO ES FAVORECIDO POR FALTA DE ENZIMAS Y DE ACIDEZ GÁSTRICA. LECHE, HUEVOS, ALGUNOS PESCADOS Y CACAO, NO ACONSEJABLES EN CASOS DE JAQUECA

Por S. P. C.

HOY es corriente oír hablar de alergia, palabra que está en boca de todos y de la que todos se creen con derecho a opinar: que si las flores, el polen, los antibióticos, las acacias, las palomas, los perfumes o los alimentos. Efectivamente, un montón de cosas muy diversas pueden originar alergia y entre ellas, muy principalmente, los alimentos.

LA ALERGIJA, ALGO MUY PERSONAL

Los alimentos son vehículo muy apropiado para producir alergia. Y no es que tal o tales alimentos sean malos o nocivos, sino simplemente que hay «alimentos» que son perfectamente tolerados por unos y que sin embargo resultan venenos para otros. Depende de la idiosincrasia del sujeto, como se explicó muy bien en el I Congreso Internacional de Alergia Alimentaria y Digestiva celebrado en Vichy. Bajo determinadas circunstancias, comestibles y bebidas completamente sanos, higiénicos y normales pueden convertirse en alérgenos en individuos predispuestos, y los mismos alimentos y bebidas resultan inofensivos a otras personas. Un caso bien claro está en la leche, y ya Hipócrates, aconsejaba «que no se diera leche» a quienes padecían de frecuentes dolores de cabeza.

BIOQUIMICA DE LA ALERGIJA

Los alimentos al ser ingeridos sufren un proceso bioquímico en el interior de nuestro organismo. Singualmente las proteínas son desdobladas, y los productos a que dan origen pueden poseer carácter alérgico y esto resulta favorecido si existe una disminución en la actividad enzimática y también cuando hay hipocidez gástrica. También es de acción desencadenante cualquier estado habitual de toxicidad, bien sea por fármacos, bien por excitantes como la cafeína, etc. Todo hace que ciertos alimentos, muy especialmente la leche, los huevos, algunos pescados (entre ellos los llamados azules, como sardinas y anchoas) y el chocolate (por el cacao) adquieran un especial poder alérgico. Asimismo son factores alérgicos desencadenantes la sobrealimentación, sobre todo si es unilateral, y la ingestión precipitada y de manera nerviosa.

ALIMENTOS ALERGENICOS

Cuando un alimento produce alergia no hay que culpar al comestible, sino achacar el hecho a la predisposición del sujeto. Por eso el comerciante debe conocer las razones para si llega el caso defenderse. Entre los alimentos alérgicos hay que citar en primer lugar la leche y los huevos, después los pescados azules, los mariscos, la naranja y el plátano, las judías, lentejas y garbanzos y el tomate y el pimiento. De todos ellos, la leche tiene a su cargo el 40 por 100 de los casos de alergia en el hombre, según un trabajo publicado en Stuttgart por los bioquímicos Hansen y Werner. Y la materia causante, según estos investigadores alemanes, es la lactoglobulina, pero en su forma «beta», fracción proteolítica que acusa mayor fuerza desencadenante que la «alfa». Las gomas a base de cacao, como chocolatinas y bombones, y los frutos secos del tipo de cacahuetes y avellanas pueden resultar también muy alérgicos y han de evitarse. Del huevo el componente desencadenante es la albúmina.

COMO SE MANIFIESTA LA ALERGIJA

La alergia alimentaria afecta generalmente a cualquier órgano y sistema del cuerpo y se manifiesta en la piel, en el aparato digestivo, en el respiratorio y también en la cabeza, en forma de pertinaz jaqueca. En los casos de asma pueden darse claras reacciones anafilácticas.

CAMINO A SEGUIR

Una persona con predisposición a cualquier tipo de alergia alimentaria debe cuidar mucho el no consumir sardinas y anchoas, sino pescado blanco ni abusar de la leche, los huevos y las legumbres (judías, lentejas, guisantes y garbanzos), ni de naranjas, plátanos y fresas, y tampoco del chocolate y dulcería a base de cacao, alimentos que para determinados individuos ofrecen un neto y demostrado poder alérgico. Y no olvidar que el mayor

porcentaje en cuanto alergias lo da la leche.

De entre los casos de alergia alimentaria que afectan al sistema nervioso, el más importante y frecuente es el dolor pertinaz de cabeza. Hoy la mayoría de los investigadores en este campo, especialmente neurólogos, atribuyen el dolor de cabeza a un proceso alérgico especial ali-

mentario en el individuo, que es preciso determinar para atajar el mal. Como desencadenantes de esta alergia que incide en la cabeza se citan la leche, el huevo, el pescado azul, el cacao y la intoxicación química por fármacos y excitantes, tipo cafeína. Un desintoxicante puede ser la piridoxina o Vitamina-B-6. — (FY-RESA).

Interpelaciones en la Cámara de los Lores sobre Gibraltar

LONDRES, 13. (Efe). — Un importante miembro de la Cámara de los Lores declaró ayer que «gran mayoría de los miembros de esta cámara desearían que los gobiernos británico y español llegasen a alguna forma de acuerdo» en torno al problema de Gibraltar.

La declaración fue hecha por el hasta ahora presidente del partido conservador, Lord Carrington, en el curso de una intervención en la Cámara Alta británica después de que Lord Hurrell había interrogado al gobierno sobre el alcance de las recientes conversaciones hispano-

británicas celebradas en Madrid. En el debate que siguió, Lord Shinwell preguntó «si es verdad que Gibraltar fue adquirido por Inglaterra por la fuerza y «si esta posición consistente con la política del gobierno en relación con el oriente medio».

El portavoz gubernamental, Lord Goronwy-Roberts, respondió que habría que remontarse unos cuantos años. «Se es, desde luego, consciente de que por el tratado de Utrech de 1713 la roca fue cedida a ese país». Otro miembro de la cámara, el Conde Cowley, preguntó que «si el noble Lord se da cuenta de que el gobierno español se negaba a llegar a un acuerdo sobre la comunicación (entre Gibraltar y el resto de España) precisamente porque dicha comunicación no se prevé en el Tratado de Utrech».

Lord Goronwy-Roberts declaró: «Francamente, no lo sé».

En otro punto del debate la baronesa Gaitskill hizo uso de la palabra para manifestar que los ingleses no se deberían comportar en el tema de Gibraltar «como si estuviésemos en posesión de un derecho concedido por Dios».

La baronesa declaró que «la cuestión de Gibraltar es una cuestión muy delicada para nosotros. No debemos adoptar una actitud arrogante cuando tratemos este tema».

El portavoz del gobierno aseguró a la Baronesa que «tal actitud arrogante no existe».

LOS PROBLEMAS FRONTERIZOS, TRATADOS EN SECRETO EN LA O.U.A.

MOGADISCIO, 12. (Efe-Reuters). — La Organización de Unidad Africana ha debatido hoy el conflicto fronterizo entre Etiopía y Somalia, uno de los temas que mayores divergencias puede provocar en la conferencia de Mogadiscio.

El problema ha sido debatido a puerta cerrada en el seno del comité de «buenos oficios», especialmente creado para tratar de resolver este asunto en la conferencia del pasado año, en Addis Abeba.

Nuevas medidas de ahorro energético en Francia

PARIS, 13. (Efe). — El consumo de fuel doméstico será racionalizado progresivamente en Francia, anunció hoy el Ministro de Industria Michel D'Ornano en el curso de una conferencia de prensa en la que explicó las medidas adoptadas por el gobierno para economizar la energía.

Estas medidas, que forman parte del plan anti-inflación y de restablecimiento del equilibrio de la balanza de pagos anunciada el miércoles, afectan a la industria, los transportes y las calefacciones. Se estimulará el transporte en común, los límites de velocidad

existentes no serán elevados, los edificios públicos, a excepción de escuelas, hospitales y guarderías infantiles, deberán reducir en un 20 por cien el consumo de carburantes y combustibles para calefacción. Por último, el precio del carbón aumentará un 5 por cien y los precios del gas y la electricidad aumentarán por término medio, un 6 por cien; las subidas del 35 por cien para el fuel de uso doméstico, 10 por cien para el fuel industrial y 10 por cien para el gas industrial. La gasolina aumentará también su precio, desde el 1 de julio, en cinco céntimos de franco.

Miles de coches ruedan seguros con

SPRINT-JET
CALIBRAD

¿y el suyo?

SPRINT-JET
CALIBRAD
el radial sin rival

NEUMATICOS
GENERAL

En todo el mundo... Símbolo de Seguridad



«Hinchas» juveniles del fútbol



HOFHEIM (Alemania).—Bajo la mirada de un agente de policía, esos chicos, aficionados al fútbol, miran sobre la valla o por la parte inferior el entrenamiento de los jugadores de la selección brasileña, que utilizan un campo cercano al hotel en que se hospedan, en la zona de la Selva Negra.—(Telefoto Citra Gráfica-Upi)

Panorama de la actualidad internacional

SOARES LLEGA A ARGEL Para reanudar las conversaciones sobre el futuro de Guinea - Bissau

ARGEL, 13 (Efe). — Mario Soares, ministro portugués de Asuntos Exteriores, ha llegado a Argel para proseguir en esta capital las conversaciones con el PAIGC, iniciadas hace quince días en Londres y destinadas a solucionar el futuro de Guinea Bissau y de las islas de Cabo Verde.

Soares, que ha llegado acompañado de una delegación negociadora ha sido recibido en el aeropuerto por el ministro argelino de Turismo, M. Maoui y por el secretario general adjunto del Ministerio de Asuntos Exteriores, L. Benhayes, así como por el representante permanente del partido africano para la independencia de Guinea Bissau, Semedo Jencio.

«IMPORTANTE» REUNION MILITAR EN LISBOA

LISBOA, 13 (Efe). — Se han reunido esta mañana un grupo de oficiales del movimiento de las fuerzas armadas con la Junta de Salvación Nacional, informa el «Diario Popular» de Lisboa.

El periódico no dice los temas que se han estudiado pero califica la reunión de «importante».

LA LUCHA CONTRA LOS GUERRILLEROS

LOURENÇO MARQUES, 13 (Efe). — Portugal intensifica su lucha contra los guerrilleros con bombardeos contra los refugios del FRELIMO en el sur de Tanzania, según informa el mando militar de la zona.

Estos bombardeos se hacen como represalia contra los ataques de los guerrilleros. Los guerrilleros dispararon hoy numerosos

GOLPE DE ESTADO EN YEMEN DEL NORTE

Un Consejo de Mando del Ejército gobernará el país

EL CAIRO, 13. (Efe-Reuters). — El Ejército de Yemen del Norte ha nombrado un consejo de mando, compuesto por siete miembros, para gobernar el país, medida que, según todos los indicios, supone un golpe de Estado.

La agencia de noticias «Oriente Medio» dice que el consejo está encabezado por el Coronel Ibrahim al Hamedy, pero no informa acerca de la suerte del consejo republicano presidido por Kadi Abdul Rahman al Iryani, que ha venido gobernando el país durante los últimos años.

El Coronel Hamedy, vicecomandante en jefe de las fuerzas armadas fue encargado a formar nuevo gobierno el pasado mes de diciembre, cuando se dijo que el Primer Ministro Abdullah al Hagri pensaba dimitir por motivos de salud. Kadi Hagri, sin embargo, no dimitió.

Hamedy, miembro del poliburo de la unión yemení, único partido autorizado en el país, fue vicepresidente en el Gobierno de Mohsen el Ayuni, que estuvo en el poder en 1971 y 1972. Encabezó una delegación, el pasado mes de agosto, para solicitar a Kadi Iryani que no dimitiera como Jefe de Estado.

Kadi Hagri fue relevado de su puesto como Primer Ministro en febrero y sustituido por Kadi Iryani.

En marzo, Hassam Maki formó un nuevo gobierno y prometió una serie de reformas, medidas para la contención de los precios y la puesta en vigor de un conjunto de acuerdos para intensificar los contactos con Yemen del Sur.

Yemen, que tiene unos cinco millones de habitantes sufrió, durante varios años, una violenta guerra entre realistas y republicanos, que siguió al derrocamiento del Rey Monamad al Badr, en noviembre de 1962. Los realistas fueron apoyados por Arabia Saudí y los republicanos por Egipto, que envió al Yemen unos 70.000 soldados.

Cuando las fuerzas egipcias abandonaron el país, en 1967, los dirigidos desarrollaron una política moderadamente independiente que culminó con la firma de un acuerdo con los realistas y el establecimiento de la República del Yemen.

proyectiles de 122 mm. contra la población.

En círculos militares de ambas partes se pone de relieve que la lucha se ha intensificado en los últimos días, probablemente para establecer mejores posiciones de negociación en las conversaciones de alto el fuego de Lusaka que no han dado hasta el momento resultado alguno.

ACUSACION DE LA O.U.A.

MOGADISCIO, 13. (Efe). — El secretario general de la Organización de la Unidad Africana, Ekangaki, ha acusado hoy a Portugal de hacer deliberadamente confusa su política exterior y ha abogado por el establecimiento de un acuerdo sobre la independencia de todos los territorios africanos portugueses sin condiciones previas.

Ekangaki, que hablaba ante los 42 miembros de la organización, reunidos en esta ciudad, añadió que acecha el peligro de que la actual lucha por la independencia se convierta en un «genocidio fraternal», con lo que al parecer quiso aludir al posible surgimiento de grupos políticos rivales aspirantes a hacerse con el poder en los territorios portugueses.

DIALOGO EN LISBOA

MAGADISCIO, 13. (Efe-Reuters). — La Organización de Unidad Africana ha decidido hoy iniciar el diálogo con el nuevo Gobierno portugués.

Los ministros de Asuntos Exteriores han acordado que el secretario general del grupo africano acepte la invitación del ministro de Asuntos Exteriores que ha acordado que el secretario general del grupo africano acepte la invitación del ministro de Asuntos Exteriores de Portugal, Mario Soares, para exponer los criterios de Lisboa ante el problema de la descolonización de sus territorios africanos. La reunión tendrá lugar en fecha todavía no determinada posiblemente en Addis Abeba o en Mogadiscio.

CONFLICTO EN LA RADIO

LISBOA, 13. (Efe). — Los empleados de la emisora estatal de radio han ocupado las instalaciones de la emisora y han pedido una entrevista a un representante de las Fuerzas Armadas.

En un comunicado emitido a través de la red de radiodifusión se informa que han ocupado la emisora y desean entrevistarse con los oficiales que ocuparon la emisora cuando el levantamiento militar que derrocó el régimen anterior. Al parecer los empleados exponen ciertas diferencias ideológicas pero, al parecer, no tratan de reclamar mejoras salariales o laborales.

«Progresos en el camino...»

Viene de la primera pág.

Sadat se mostraba frecuentemente en una plataforma abierta, correspondiendo al júbilo popular con saludos de agradecimiento. «Confiamos en Nixon». «Bienvenido el huésped de Sadat» gritaba el pueblo a coro, frases por cierto, sobre todo la primera que Nixon no tiene ocasión de oír frecuentemente en su propio país.

En este clima cálido y favorable —tan distinto del tormento so y distante que acogió a Nixon en su escala de Salzburgo y que sirvió de marco a la bomba política de la amenaza de dimisión de Henry Kissinger— continúan esta tarde en el famoso puerto mediterráneo egipcio las conversaciones entre ambos pre-

Posteriormente un portavoz del Ministerio de Información ha declarado que el problema había quedado resuelto y que las emisiones de radio continuaban normalmente.

ESPERANZAS DEL PARTIDO COMUNISTA

LISBOA, 13 (Efe). — Al tiempo de expresar la confianza de que con el establecimiento de relaciones diplomáticas con la URSS la nación portuguesa se beneficiará y conseguirá despejar los graves problemas económicos el partido comunista portugués espera que en breve se establezcan iguales lazos diplomáticos con las demás naciones socialistas.

En una declaración del comité central firmada por Alvaro Conyal, se dice que «Portugal con la ayuda soviética verá facilitado su progreso técnico y cultural y una posible solución para los problemas económicos y el camino hacia el desarrollo».

El comunicado agrega que «las relaciones entre ambas naciones abren el camino hacia un provechoso futuro en las esferas políticas, económicas, culturales, técnicas y científicas».

«HEMOS RECHAZADO TODA ACTITUD...»

Viene de la primera pág.

peración del equilibrio interno, sino también una mayor capacidad en el mantenimiento del nivel de actividad económica y en el futuro de su expansión.

Refiriéndose especialmente al compromiso mundial sobre juego limpio en la política comercial y monetaria, el ministro insistió en la necesidad de proceder con firmeza, en una situación como la presente, ampliando al mayor número de países los acuerdos recientemente adoptados por la Organización de Cooperación y Desarrollo Económico y no limitándose tan sólo a las puras operaciones comerciales, sino a todos los comportamientos económicos exteriores.

«No es hora de repetirosos buenos propósitos e intenciones —dijo— sino de adoptar decisiones comprometidas para que las políticas económicas de nuestros pueblos y el conjunto del quehacer internacional caminen con firmeza en las líneas de superación de las crisis, de continuidad en el desarrollo y de justo equilibrio entre los países de todos los niveles, para tener una esperanza de participar con mayor confianza en las conquistas que el mundo habrá de lograr en el porvenir».

En este sentido, Barrera de Irimo afirmó la actitud resuelta

EL SECUESTRO DEL DIRECTOR DEL BANCO DE BILBAO EN PARIS, SEGUIDO PASO A PASO POR LAS POLICIAS DE ESPAÑA Y FRANCIA

La historia de la captura, da a conocer con todo detalle

Un aviso en ABC, fue la clave para notificar la entrega del dinero

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique LABORDE.)

Hoy se ha conocido en todos sus detalles la fulminante operación de caza y captura de los autores y cómplices del secuestro del director del «Banco de Bilbao», en París, don Baltasar Suárez. Gracias a la estrecha cooperación de las policías española y francesa, se pudo montar un dispositivo de vigilancia que se puso en acción tan pronto como se llevó a cabo el rapto, el día tres de mayo. Un centenar de inspectores de policía en la capital francesa y los efectivos de la policía judicial en las zonas interesadas, se puso en movimiento y no se escapó a esa vigilancia la astucia de los secuestradores para obtener el dinero del rescate.

El quince de mayo apareció en el diario «ABC» un anuncio por palabras en el que se proponía un intercambio de propiedades. Este era, según se afirma, el aviso de que todo estaba listo para la entrega del dinero. A partir de ese momento, se incrementó el acecho de los sospechosos y, en primer lugar, de Octavio Alberola, el anarquista expulsado de Francia el 19 de abril último, después de una tentativa del secuestro del embajador español en la Unesco. El tal Alberola, regresó de Bélgica y se instaló clandestinamente en una granja abandonada en tierras bretonas.

UN ERROR

Octavio Alberola, cometió un error que la policía explotó a fondo. En una papelería dejó una nota destruida en parte en la que había un número de teléfono. Se trataba del teléfono de un

tal Arnaud Chastel, astrónomo del observatorio de Meudon, con piso en París, en la Rue Broca, que durante diecinueve días fue la prisión del Sr. Suárez. La policía, se limitó a mantener la centinela.

Seguido de cerca Octavio Alberola hizo un viaje a Ales, para entrevistarse con su cómplice Inocencio Martínez (el único que logró escapar a la red policial) y seguidamente se marchó a Avignon donde se encontró con un matrimonio, Georges Riviere y Annie Chittie, que habían de colaborar en la fase última de la operación.

El veinte de mayo, dos días antes de la liberación del Sr. Suárez, el tal Alberola, en compañía de dos amigos, la pintora Ariane Gransac Sadorie y la enfermera de nacionalidad británica Jean Helen Weir, se dirigió a una pequeña localidad de Vaucluse, llamada Jonquettes. Hacia las ocho de la noche, Octavio Alberola entra en una cabina telefónica y sale a los pocos segundos para disimularse en un portal. De modo inmediato, un «Citroen DS», matriculado en Lyon, de alquilar, se detiene ante la cabina. Un hombre desciende del automóvil, penetra en la cabina y se hace cargo de una carta que lee rápidamente.

NO ERAN PATATAS

El «DS», inicia la marcha y, tras él, otro vehículo con Alberola. Pero, no muy lejos, un coche de la policía. El término del viaje, la parte trasera de una vieja iglesia abandonada, en Bollène. El conductor del «Citroen», se encamina hacia un café. Y la policía, instalada detrás de una valla, observó como Alberola y sus cómplices abrían la maleta del «DS» y sacaban unos sacos. «Estoy seguro, de que no se trata de patatas», observó uno de los inspectores.

Los sacos de «patatas», con 3.160.000 francos en su interior, fueron llevados hasta Avignon. Una parte se entregó al matrimonio formado por George Riviere y Annie Chittie que salió en moto hacia Toulouse. La otra parte del rescate fue a parar a una camarilla de Peyrac-Minervois, en el Alto Garona, propiedad de un tal Arnaud Chastel.

A las cuarenta y ocho horas, en la mañana del 22 de mayo, el Sr. Suárez era liberado en el bosque de Vincennes. Poco después, caían en manos de la policía los nueve que formaban el equipo del secuestro, incluido Octavio Alberola. Solo Inocencio Martínez logró escapar. Pero por poco tiempo.

Así se desarrollaron los últimos días de una peripecia dramática que parece haber salido de una historia policíaca de la «serie negra», pero escrita por un aficionado.

LOS RESTOS DE MIGUEL ANGEL ASTURIAS, EN LA IGLESIA PARIENSE DE SAINT-PHILIPPE DE ROULE

PARIS, 13 (Efe). — El féretro con el cadáver de Miguel Angel Asturias, Premio Nobel de Literatura, ha quedado depositado, a última hora de la tarde, en la cripta de la Iglesia parisiense de Saint-Philippe du Roule, situada a doscientos metros del palacio del Eliseo.

El féretro había sido sacado, a las 18.30 hora española, de un avión DC 10 de la compañía «Aero México», a bordo del cual llegaron procedentes de Madrid, la viuda del escritor, su hijo Miguel y la esposa de éste.

Los embajadores de Guatemala y de Méjico, se hallaban al pie de la pasarela, así como un representante del ministerio francés de Asuntos Exteriores. El féretro, sobre el que fue depositada una corona de rosas y petunias, ha sido trasladado a la Iglesia de París antes mencionada, los funerales que se celebrarán el martes 18 a las cuatro de la tarde, hora francesa.

La viuda de Miguel Angel Asturias dijo que iba a hacer las gestiones necesarias para obtener una concesión en el cementerio parisiense del «Pere Lachaise», donde el difunto escritor había manifestado su voluntad de ser enterrado.

PRESENTACION FORMAL EN LOS LORES DEL PRINCIPE CARLOS

LONDRES, 13 (Efe). — El Príncipe Carlos, heredero del trono de Inglaterra, hizo hoy su presentación formal en la Cámara de los Lores del Parlamento británico, rodeado de toda la pompa tradicional en la Cámara Alta.

El Príncipe de Gales pronunció un discurso sobre «Deportes y Diversiones», después de jurar el cargo de Lord. Con ello se restableció una tradición que había sido interrumpida en la corona británica desde los tiempos de Eduardo VII, en 1884.

Junto a las personalidades asistentes se encontraba una joven norteamericana de 20 años, Laura Jo Watkins, invitada especial del Príncipe Carlos y a quien los comentarios sociales de la capital señalan ya como el «nuevo romance» del futuro rey de Inglaterra que cuenta 25 años.

Según la tradición monárquica inglesa, los miembros de la familia real nunca tratan en sus discursos públicos de temas relacionados con la política o la administración.

ENORME DEFICIT EN LA BALANZA COMERCIAL BRITANICA

LONDRES, 13. (Efe). — La cifra, récord de 481 millones de libras esterlinas, (unos 65.500 millones de pesetas), ha alcanzado el déficit de la balanza comercial británica durante el pasado mes de mayo, según ha señalado el departamento del Tesoro.

El superávit «invisible» por navegación, seguros y turismo, fue de 103 millones de libras.

AVIONETA POR LA CARRETERA



SACRAMENTO (California). — Un coche patrulla de la policía escolta a la avioneta «Midget Mustang», hacia el aeropuerto de Sacramento, después de que el pequeño avión se vio obligado a aterrizar en la autopista 50, por una avería en el motor. — (Telefoto Cifra Gráfica - Upl).

Decidida defensa de España a los inmigrantes, en la Conferencia de la O.I.T.

Propuesta para una regulación total de los movimientos migratorios

GINEBRA. (Del enviado especial de Pyresa, Ignacio María SANUY.)

En las nuevas medidas del mundo, en una sociedad que cada día se hace más interdependiente y complementaria, el tema de la emigración requiere un tratamiento global y una solidaridad inscrita en los hechos, visible en la vida cotidiana. En la 59 sesión de la Conferencia Internacional del Trabajo se ha tomado conciencia de ello y lo que hasta el presente ha sido un sistema más o menos disperso de resoluciones y recomendaciones que atendían a una problemática sectorial está en trance de cuajar en una medida general, en una especie de código internacional de buena conducta que antes de contemplarse desde un esquema jurídico se siente como una esencial preocupación ética.

España a cuya iniciativa se debe que la actual conferencia de la OIT aborde como un tema mayor, los problemas de la emigración, viene trabajando en ello incansablemente y ahora en el Palacio de las Naciones, como ya señaló en anterior crónica, muestra su preocupación sobre el tema y su voluntad decidida para que al final de la conferencia no quede todo en agua de borrajas o se limite a una bella formulación de declaraciones platónicas.

Los delegados españoles Fernando Suárez en su calidad de Director General del Instituto Español de Emigración; Noel Zapico representando a los trabajadores dentro del marco de la Organización Sindical, la representación de los patronos y los consejeros y asesores de la delegación española a cuyo frente está activa y apasionadamente presente el Embajador Miguel Solano, no cejan en el empeño y han contribuido a poner al día un tema que no todos los países contemplan con el mismo ánimo efectivo.

ESPIRITU RENOVADO

En la OIT hay de todo y como en todas partes, no todo el monte es orégano aunque, a medida que avanzan las jornadas de la conferencia cristaliza una auténtica conciencia política que hará posible abordar las cuestiones de la emigración con un espíritu renovado.

Fernando Suárez ha tenido una primera intervención hace unos días que acusó un verdadero impacto y día a día sigue en la brecha, interviene constantemente y no deja pasar ocasión para

precisar desde un detalle de semántica —y el vocabulario en el mundo internacional no es una vanalidad— hasta las cuestiones de fondo. Todos los temas que preocupan a España y todas las cuestiones que deben abordarse al margen de que la coyuntura económica y la crisis parezcan poner sordina a estas cuestiones, acentuando así y acaso perpetuando una realidad injusta.

Fernando Suárez ha dicho sin contemplaciones cuanto era preciso decir. Por ejemplo: Nadie puede coartar a nadie la libre elección de lugar, donde debe vivir y trabajar. Pero esta libertad no se ejerce plenamente cuando el abandono del rincón patrio, de la familia y de los amigos se impone como una necesidad. También ha dicho que las autoridades españolas ni desean ni realizan a ultranza una política de emigración que siga favoreciendo el éxodo de nuestros trabajadores, aunque no haya soslayado en ningún caso la realidad.

En el terreno de los principios España subraya que no deben existir diferencias de ningún tipo en el trato humano social y político entre los emigrantes procedentes de diferentes países y tampoco entre éstos y la población autóctona local. Con ello se dice que estas diferencias existentes, es decir que el tratamiento de los emigrantes no es igual según su origen y ello es particularmente exacto en los países del Mercado Común donde la preferencia comunitaria hace que los emigrantes que proceden de naciones miembros de la CEE son netamente privilegiados.

REGULACION DE LOS MOVIMIENTOS MIGRATORIOS

España constata que hay que luchar decididamente contra la explotación y para ello se impone la regulación total de los movimientos migratorios, mediante por una parte la abolición de la emigración clandestina y por otra la preparación total del emigrante para que consiga las mejores condiciones de trabajo.

La igualdad de trato es el presupuesto lógico a la integración del emigrante y esta igualdad no acaba en los salarios ni en el sistema de trabajo, ni en la seguridad social: La vivienda y la agrupación familiar del emigrante son también dos temas de mayor cuantía que se relacionan íntimamente, ya que la vivienda determina la aptitud para el hogar, la posibilidad real de la vida familiar. Añádase con ello que los hijos del trabajador deben integrarse y vivir, deben ser for-

mados, educados, preparados, para la vida, sin que sientan el peso de cualquier discriminación.

Todos estos esfuerzos que inician los países de salida de la emigración deben seguirse y coordinarse por los países de acogida. La cooperación se impone y no sólo en el nivel bilateral, sino en un marco más amplio. Todo ello impone una asistencia técnica jurídica, económica, espiritual

y cultural. La igualdad debe ser norma en todos los ámbitos.

Fernando Suárez ha advertido también de dos peligros especialmente graves: el nacionalismo y la xenofobia. Y lo ha advertido en un momento en que España es al tiempo país de acogida y de salida de emigración con lo cual el espíritu de la política española no puede ser más objetivo: se exige a los demás y en igual medida nos exigimos.

Perón no acepta la renuncia de los miembros de su Gabinete

Multitudinaria concentración de adhesión popular ante la Casa Rosada

Se han registrado incidentes de varios puntos del país, siendo tiroteado el edificio de "La Prensa"

BUENOS AIRES. (Del corresponsal de Pyresa, Braulio Díaz Sal.)

El Presidente Juan Domingo Perón rechazó las renuncias de los miembros de su gabinete y los confirmó en sus cargos, luego del respaldo popular recibido ayer en una multitudinaria concentración frente a la Casa de Gobierno, ante la cual Perón ratificó el mensaje matutino pronunciado desde su despacho, y puntualizó: "Yo sé que hay muchos que quieren desviarnos en una o en otra dirección, pero conocemos perfectamente bien nuestros objetivos y marcharemos directamente a ellos sin influencias, ni por los que tiran de la derecha ni por los que tiran de la izquierda". Añadió que hay muchos que "pretenden manejarlos con el engaño y con la violencia", pero que frente a ellos se actuará con la verdad y con fidelidad a los principios patrióticos comprometidos con el pueblo.

APACIGUADOR

El tono del discurso de Perón fue apaciguador y de gratitud muy emotiva. Quizás lo más significativo —según los observadores, que por ahora no acertaron en los pronósticos de posibles cambios ministeriales, aunque éstos se realicen a corto plazo— fue un claro desafío al extremismo, al hablar desde el balcón de la Casa Rosada a "cuerpo limpio", en un acto espontáneo y de simultánea reacción en todo el país, sin medidas de seguridad previas, como otras veces, su salida al paso ante el malestar popular por el "desabastecimiento" o escasez de muchos productos esenciales, la carestía y la creciente amenaza de la "bolsa negra", y además, la renuncia de sus Ministros, como "sondeo" de la sensibilidad popular y demostración de su solidez como gobernante y caudillo.

El fenómeno de la especulación y de la carestía responde en cierto modo, al aumento para algunos desmesurados, de los precios, principalmente estimulados por la subida de los servicios públicos como teléfonos, gas, electricidad, transporte, y la reciente duplicación del costo de los combustibles. Esto desniveló los ajustes recientes de los salarios y, evidentemente, causó la virtual ruptura del pacto social. Para colmo, en las últimas semanas, en muchas empresas —las periodísticas entre ellas— se realizaron fuertes movimientos de fuerza, que en bastantes casos se resolvieron —sin intervención estatal— mediante aumentos considerables, que en ciertos casos poco menos que duplicaron los sueldos básicos. La situación deterioró en forma evidente el convenio gremial— empresario que servía de contención y culminó con lo que ayer tuvo todas las características de una crisis y que Perón enfrentó directamente, aunque su solución dista de estar lista.

INCIDENTES

Hubo algunas escaramuzas, oo-



PERON

mo unos tiros contra "La Prensa", diario opositor al gobierno el incendio de la sede de la Unión de Tranviarios Automotor, de Córdoba, Gremio dirigido por el ex vicegobernador Atilio López, Agustín Tosco y René Sallamancas, considerados comunis-

POSTURA PRO-MEDITERRANEA DE ESPAÑA EN LA CONFENRECIA DE SEGURIDAD

GINEBRA, 13 (Efe). — En las postimerías de la actual reunión de la Conferencia Europea de Seguridad y Cooperación, el presidente de la delegación española, Embajador Nuño Aguirre de Cárcer, exaltó la comunidad de intereses entre España y los países árabes en la tarea de articular la seguridad en Europa, pero también en el Mediterráneo.

En su intervención de esta mañana ante el Comité de Coordinación, el Embajador expuso la necesidad de que los documentos finales de la conferencia reflejen debidamente las aspiraciones recíprocas de una colaboración entre Europa y los países árabes mediterráneos no participantes —Marruecos, Túnez, Argelia, Egipto y Siria—, así como las interesantes contribuciones aportadas por estas naciones a los trabajos de la conferencia. Según hizo hincapié, "deberán quedar plasmados en los aspectos más salientes en los textos definitivos".

Seguidamente el representante español sostuvo que el diálogo felizmente iniciado es lógico que tenga la misma continuidad en el tiempo que la conferencia misma, tomando como base ideas expuestas por otras delegaciones mediterráneas, como Italia, en nombre de los "nuevos", Grecia, Turquía, Yugoslavia, Chipre y Malta. "En cuanto a la aportación española a esta cuestión trascendental —concluyó— podrá articularse de manera adecuada en los

Continúan las controversias sobre la actuación de Kissinger

Comprometedores documentos en el "Globe", sobre sus supuestas intervenciones telefónicas

NUEVA YORK. (Del corresponsal interino de Pyresa.)

A pesar del ultimatum se renuncia a su cargo si prosiguiere la especulación sobre la veracidad de sus declaraciones —y conviene anotar como detalle significativo que Kissinger mantuviera en sus manos el último ejemplar del semanario "Newsweek"— la prensa norteamericana continúa la controversia sobre su posible instigación para intervenir conversaciones telefónicas y la participación que pudiera haber tenido en la creación del equipo de los "fontaneros".

Mientras que los senadores Hubert Humphrey, demócrata por Minnesota, y Jacob Javits, republicano por Nueva York, concuerdan en opiniones al sugerir que la declaración del Secretario de Estado debía achacarse a la fatiga y tensión nerviosa, el comité de relaciones exteriores del senado continúa reclamando al departamento de justicia las conversaciones grabadas. El Presidente y senador Fulbright, que es apoyado en la petición por el también demócrata Muskie, quiere que sean conocidas por todos los miembros del comité. El pasado septiembre el republicano Case y el demócrata Sparkman pudieron revisar los sumarios que fueron confeccionados por el FBI respecto a los diecisiete teléfonos interceptados.

Jack Hushen, como portavoz del departamento de justicia, ha declarado que ciertos documentos relativos a las interceptaciones fueron entregados "bajo condiciones cuidadosamente controladas" al comité judicial de la cámara y que el Procurador General William Saxbe trata de realizar un acuerdo del que resultará la entrega al comité senatorial de relaciones exteriores, a fin de revisar en todos los trances el papel que Kissinger pudiera haber jugado.

La aparente contradicción después de una serie de filtraciones de información política que hicieron públicas, entre otras actuaciones gubernamentales, el bombardeo secreto de Camboya y la posición norteamericana en las conversaciones con la Unión Soviética sobre limitación de armamentos nucleares, fueron intervenidos los teléfonos, entre mayo de 1969 a febrero de 1971, de 13 altos funcionarios del gobierno (Davidson, Halperin, Lake, Lord, Moose y Sonnenfeldt, del Consejo de Seguridad Nacional, Pursley, del Departamento de Defensa, Perdensen, Snider y Sullivan, del de Estado, Melnick, Saffire y Sears, de la Casa Blanca) y cuatro periodistas acreditados como corresponsales Beecher, en temas militares, y Smith, en asuntos diplomáticos, ambos del "New York Times", Kaib, de la cadena de televisión CBS, y Brandon del londinense "Sunday Times" en Washington.

Dos memorandos, dirigidos por Hoove a Mitchell, que se encuentran ahora en posesión del comité judicial, y que son citados por el periódico "Boston Globe" muestran la "aparente contradicción" frente a lo que arguye Kissinger de que "nunca directamente" autorizó intervenciones de altos funcionarios gubernamentales.

EL RUIDO DE LAS ASPAS

El "globe" dice que Hoover escribió: "El 12 de mayo de 1970 el Brigadier General Alexander Haig del "Staff" del consejo de seguridad nacional, aconsejó que el Dr. Henry Kissinger del "Staff" de la Casa Blanca ha requerido que tan pronto como sea posible se constituya una vigilancia telefónica en la casa de... del "Staff" del Consejo de Seguridad Nacional".

Si esos documentos pasan al comité que preside Fulbright, como es lo lógico en un progreso de intercambio de información intergubernamental, se abrirá el camino para que el comité senatorial pueda llevar a cabo la completa revisión del caso solicitado por Kissinger, llamando a testificar al ex-procurador general Elliot Richardson.

Respecto a la formación del equipo de "fontaneros" Colson, que voluntariamente se prestó a declarar sobre el caso, atestiguó que hubo una reunión celebrada a bordo de un helicóptero el 15 de julio de 1971. Kissinger dice que el ruido de las aspas y los motores abre la posibilidad de que algunas cuestiones estuvieran confusas y no hubiera comprendido suficientemente el diálogo. Ehrlichman afirma que en la conversación de ese día, estando presente Kissinger, el Presidente decidió que Young debía ser asignado al equipo (como co-director del grupo con Egil Krogh Jr.). Hasta hacía pocos días Young era un ayudante de Kissinger en el Consejo Nacional de Seguridad. Kissinger no obstante, afirma que no sabía nada de la constitución del equipo.

Aun con renuncia por medio, mientras se edifica la política exterior norteamericana con dos aviones llenos de periodistas también norteamericanos, siguen las controversias sobre la actuación de Henry Kissinger.

NIEGA SU APOYO A KISSINGER

WASHINGTON, 13. (Efe Upi). — El comité judicial de la Cámara de Representantes rechazó, anoche, una propuesta en la que se pedía a sus miembros que declararan públicamente su confianza en el Secretario de Estado, Henry Kissinger.

El Presidente del Comité, Peter Rodino, demócrata por New Jersey consideró fuera de lugar la propuesta presentada por Joseph Maraziti, republicano, también por New Jersey, diciendo que el Comité no estaba autorizado para emitir un juicio acerca del Secretario de Estado.

En el Senado, sin embargo, el senador demócrata por Alabama, James Allen, introdujo una resolución en la que se expresaba confianza y apoyo a Kissinger, resolución que fue aprobada por un grupo de más de 30 senadores.

EL SEGURO AEREO, MODIFICADO EN OCHO PAISES EUROPEOS

LONDRES, 13. (Efe). — Representantes legales de ocho gobiernos europeos decidieron hoy aumentar las indemnizaciones a las familias de las víctimas de un accidente aéreo que pierdan la vida, de 8.700 libras a 25.000 (unos 3.700.000 pesetas).

Expertos legales en aviación comercial de Bélgica, Dinamarca, Francia, Alemania Occidental, Holanda, Noruega, Suecia y Suiza, acordaron este aumento en sus respectivas compañías nacionales.

La decisión deberá ser confirmada por la Civil Aviation Authority y afectará a los accidentes en vuelos internacionales, aunque algunas compañías, como la "British Airways", lo extenderá también a los vuelos nacionales.

Acordaron también seguir discutiendo un aumento de la nueva cantidad hasta llegar a las 40.000 libras (5.700.000 pesetas).

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA ITALIANA RECHAZA LA DIMISION DEL GOBIERNO RUMOR

ROMA, 13 (Efe). — El Presidente de la República ha rechazado la dimisión que le había sido presentada el pasado lunes por el gobierno presidido por el democristiano Mariano Rumor.

MOTIVOS DEL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

ROMA, 13 (Efe). — La gravedad de la situación económica y la necesidad de que sean adoptadas las medidas adecuadas para conseguir lo más pronto posible la reactivación económica, han sido las razones fundamentales que han llevado esta noche al jefe del Estado a rechazar la dimisión que le había sido presentada el pasado lunes por el gabinete presidido por Rumor.

Después de la intensa serie de consultas urgentes con los representantes de todas las fuerzas políticas del país, iniciada a las 24 horas de la dimisión del

gobierno y concluidas este mediodía, el Presidente de la República decidió rechazar la renuncia e invitar al gobierno a esforzarse por alcanzar un acuerdo, en el superior interés del país.

La causa determinante de la apertura de la crisis ministerial había sido precisamente la divergencia de opiniones en algunos de los principales puntos de política económica entre los dos principales partidos de la coalición gubernativa de centro-izquierda: democracia cristiana y socialista.

El gobierno cuya dimisión ha sido rechazada hoy es el quinto presidido por el democristiano Mariano Rumor, y había sido formado el 15 de marzo del presente año con una alianza entre democristianos, socialistas y socialdemócratas, con el apoyo externo (es decir sin formar parte del gabinete) del partido re-

SUCESOS EN EL EXTRANJERO

MOVIMIENTO SISMICO EN SUCRE (VENEZUELA)

Murieron cuatro personas y resultaron heridas otras nueve

CARACAS, 13. (Efe). — Cuatro personas resultaron muertas y nueve heridas, a consecuencia de un movimiento sísmico de 5,3 grados de intensidad, en la Escala Richter, que se produjo ayer en el Estado de Sucre, zona oriental de Venezuela, según informaciones difundidas por los servicios informativos de las emisoras de radio y televisión de Caracas.

AMENAZA A LA COCA-COLA EN LONDRES

LONDRES, 13. (Efe). — Scotland Yard ha detenido a dos hombres que habían amenazado a la compañía embotelladora de Coca-Cola de Manchester, con colocar veneno en el interior de estos recipientes a menos que la empresa pagara 70.000 libras. Se cree que los detenidos son empleados de la fábrica de Coca-Cola.

ESTALLA UN ARTEFACTO BERLIN, 13. (Efe). — Un artefacto explosivo estalló anoche en uno de los pisos del Consulado de Chile en Berlín Occidental, informa la policía.

Dos personas resultaron heridas. Las autoridades sospechan que un atentado político en vísperas del mundial de fútbol, en el que participa un equipo de Chile, pudiera haber sido el móvil del hecho.

Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito legal: CS 6 - 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cervada y Velasco
Tels. 23 00 56 y 22 00 60

VIERNES, 14 DE JUNIO DE 1974

MADERAS y TABLEROS-PUERTAS y PERSIANAS-TUBERIAS de P.V.C.
PERFILES PARA DIVISION DE ESPACIOS.
Revestimientos decorativos de: Suelos, techos y paredes.

DISTRIBUIDORES:

MADERAS  CLEMENTE, S.L.

Ctra. Onda, 101-Tel. 52 08 00 (2 líneas) VILLARREAL
Navarra, 1 - Teléfono 21 69 55 CASTELLÓN

El día de la Liberación, punto de partida

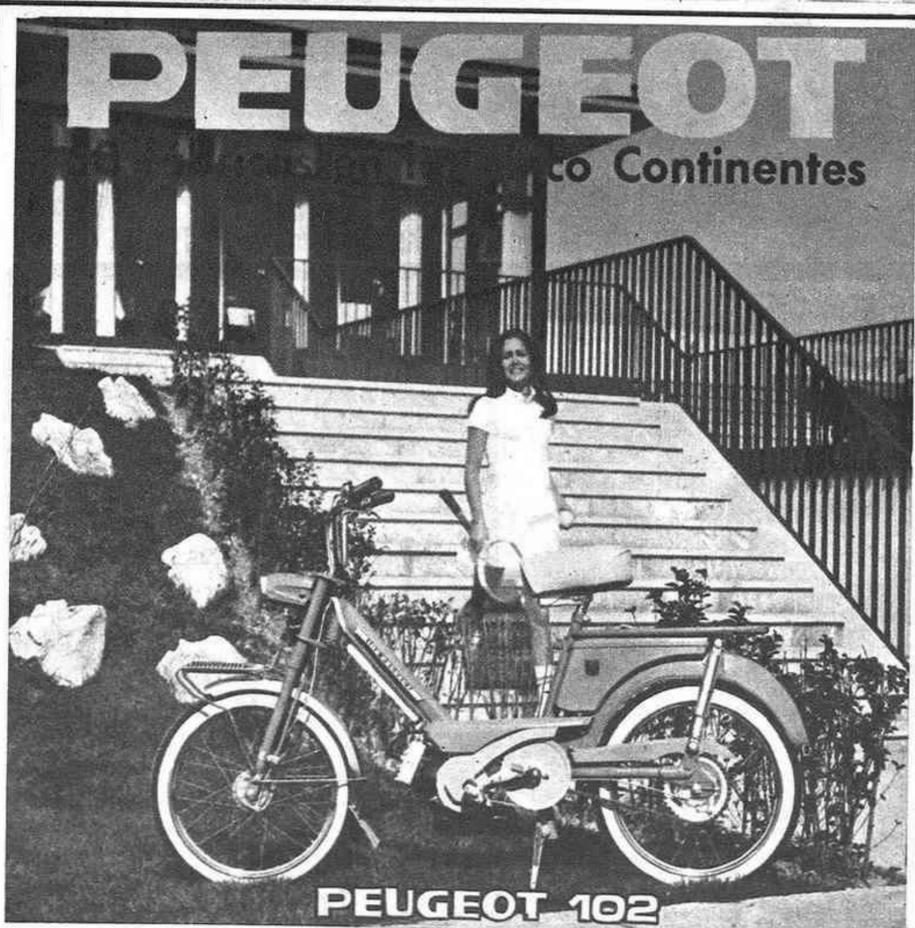


TREINTA y seis años han transcurrido ya desde aquel 14 de junio de 1938 en que las heroicas tropas liberadoras alcanzaron por la noche nuestra ciudad y abrieron para ella una nueva era. El día, aquel día histórico, desde el primer momento, por muchos conceptos, quedó instituido en el ánimo de los castellonenses en un punto de partida que nos impulsaba hacia la creación de ese Castellón que siempre habíamos llevado en el alma y que entonces más que nunca queríamos comenzar a convertir en realidad.

Treinta y seis años han transcurrido desde entonces y, como en tantas cosas en la vida española de estos ya más de siete lustros, podemos sentirnos satisfechos en algún aspecto y descontentos en otros, aunque en conjunto podamos seguir ilusionadamente esperanzados. Castellón, impulsado por el espíritu que la liberación nos trajo, ha enfrentado con nueva ambición los reiterados retos de estos tiempos preñados de dificultades, pero también de posibilidades que nuestra ciudad ha procurado aprovechar en gran medida. Lejos del inmovilismo que en muchas épocas dejó estancadas a las pequeñas capitales provincianas españolas, la nuestra como tantas otras, despertó con afán de renovación, de progreso y de engrandecimiento. Y así en los treinta y seis años pasados, Castellón casi ha quintuplicado su vecindario, ha multiplicado su riqueza agrícola, ha

inventado su importancia industrial y ha creado un nuevo y extenso conjunto urbano en el que si los defectos de urgencia y exigentes necesidades dieron lugar a no pocos efectos como en toda tarea humana en la que casi siempre las circunstancias del momento mandan, la verdad es que se ha abierto la posibilidad de existencia en hogares modernos para los habitantes de las innumerables viejas viviendas humildes y sombrías del viejo Castellón modesto y para muchos de los inmigrantes del nuevo y en el fondo gran Castellón de hoy.

Ahí está, ante nuestros ojos, desde nuevos puntos de vista del perfil y del aire de la nueva ciudad, el Castellón que ha ido surgiendo y que entre todos hemos ido creando, en los treinta y seis años desde aquel punto de partida que fue el día de la liberación. Pero aquí está de nuevo el aniversario de aquella fecha para decirnos que este día sigue siendo punto de partida para un renovado futuro, hora de nuevo impulso para seguir recreando a la ciudad, haciéndola todavía de nuevo, rehaciéndola, recreándola en lo que en ella podamos mejorar y en lo que en torno nuestro podamos elevarla, como contorno de vida de un pueblo que hoy como ayer, en el empeño del ánimo que nos trajo la liberación, quiere vivir en la paz fecunda de su hermandad, que estas fechas y esta contemplación de nuestro pasado más cercano, deben fortalecer día a día.



EL CICLOMOTOR DE MODA

Soy sencillo, muy resistente, casi no gasto gasolina y ruedo por todo el mundo ¡Ah! y sólo cuesta 13.950 pts. todo incluido

CONCESIONARIO LUIS PRADES, S. A.

RONDA MAGDALENA 17 TEL. 21 62 86
AGENTES EN TODA LA PROVINCIA

Con exquisito cuidado y una experiencia plenamente demostrada, ponemos a su alcance cientos de creaciones maravillosas donde...

LA ELEGANCIA TIENE UN NOMBRE...

Seifor
Enmedio,33-Castellón



MODELO 132



su coche merece un **VEGLIA BORLETTI**



ENRIQUE PERIS

Figueroles, 11
- Teléfono 21 52 81
CASTELLON

Lamickapa[®]
madera dispuesta para decorar

FABRICADO Y GARANTIZADO POR ESTRADA



Distribuidor:

MADERAS CLEMENTE, S.L.

REVESTIMIENTOS DECORATIVOS DE SUELOS, TECHOS Y PAREDES

Navarra, 1
Tel. 21 69 55
CASTELLON

Ctra. Onda, 101
Tel. 52 08 00
VILLARREAL

Sangre, 15
Tel. 52 16 95
VILLARREAL

Diecisiete millones de pesetas costará el paso elevado sobre la vía en la Avenida de Benicasim

Y se presupuesta en cincuenta millones la moderna urbanización de las calles Guitarrista Tárrega y Gobernador cuando esté terminado el nuevo cauce de la acequia Mayor

INTERESANTES MANIFESTACIONES DEL ALCALDE, D. FRANCISCO GRANGEL, EN EL XXXVI ANIVERSARIO DE LA LIBERACION

CASTELLÓN conmemora hoy el XXXVI aniversario de su liberación. Son ya muchos años para avivar recuerdos dramáticos o para repasar emociones, aunque ni las emociones ni los recuerdos y los dramas se borran ni se olvidan, naturalmente. Pero aquella fecha, aquella gloriosa jornada de la Liberación, desde el primer momento, desde entonces mismo era una fuerza para el futuro, que el haec trinita y seis años constituyó lo principal del contenido de las horas que vamos a recordar, mucho más constituye ahora la plenitud de este aniversario, que Castellón celebra a un nivel muy superior, en unas circunstancias que contrastan por su esplendor con las dificultades de 1938, y en un ambiente de ilusionada certeza de que el porvenir puede ser todavía mucho más brillante, más feliz para nuestro pueblo y para nuestra ciudad.

Por ello, mucho más que hasta ahora, el aniversario que hoy celebramos debe ser una fecha para el futuro desde el principio al fin; y hacia el futuro de Castellón quisieramos encaminar todas estas páginas, que como en años anteriores dedicamos a la Liberación de Castellón. Y no hay que decir, también esta ya tradicional o por lo menos acostumbrada conversación con el Alcalde de la ciudad.

Año tras año, pasados los primeros y más difíciles, a estas páginas han venido los Alcaldes de Castellón en cada momento, para hablar en torno a la Liberación, de lo que la ciudad aspiraba a conseguir. Repasando los números de MEDITERRANEO de los 14 de junio de este ya largo período, en las declaraciones de nuestros Alcaldes se pueden encontrar jalonadas las aspiraciones de una ciudad que en siete lustros ha experimentado una tremenda transformación. En cada uno ha habido siempre ilusión de futuro, afanes para el porvenir; y cada uno de ellos encontró siempre en la jornada conmemorativa de la Liberación, en la exaltación de la ciudad en esta fecha tan importante, empuje para redoblar el esfuerzo de su tarea, para procurar hacer de su gestión un decidido paso por el engrandecimiento de Castellón en todos los aspectos.

En 1974, una vez más planteamos nuestra conversación en el aniversario de la Liberación con Paco Grangel, que ya ha cruzado el linde de su siete aniversario al frente de nuestro Ayuntamiento, lo que le instituye en el Alcalde de más larga permanencia en el puesto. No hay duda de que esa permanencia, en una etapa además tan fecunda para Castellón en su vida municipal —fecunda por el propio esfuerzo del Alcalde, no hay que decir, pero también porque ya recibió Castellón a un alto nivel de posibilidades por el esfuerzo de todos sus predecesores— nos permitiría realizar un extenso repaso al inmediato pasado de la labor municipal; pero hemos dicho que creemos preciso que incluso en esta conversación sea el futuro lo único que tiene la conmemoración del gran día castellanense, y por ello renunciamos a hablar del pasado y de lo que en el pasado se ha hecho, aunque por imperiosa necesidad de argumentación ese pasado esté constantemente presente en lo que vamos a tratar con el Alcalde.

En la vida de los pueblos, como en todas las cosas humanas, difícilmente se producen saltos; los hechos y la evolución de las circunstancias se van encadenando con cierta espontaneidad, por la fuerza misma del paso de los años, de la erosión que el tiempo produce. Así, la figura del Alcalde ha cambiado mucho desde aquel presidente de las Comisiones Gestoras que alcanzan a los años 50, hasta el momento actual, de cara ya a un Alcalde electivo después de unas elecciones de concejales que se prevén por ter-



El Alcalde de la ciudad durante una de sus visitas al aparcamiento de la plaza de enlace, una de las grandes obras que quedarán unidas a su fecunda etapa en la Alcaldía de Castellón.

cios, pero con intervención del censo municipal todo a la hora de votarlos. En este proceso, Paco Grangel, que vino a ocupar la Alcaldía de Castellón en 1967 contando él 35 años, ha sido en muchos momentos, con su actitud, con su talento, con su estilo personal, el Alcalde que ha ido abriendo paso a este futuro que se avecina, con su diálogo con los vecinos a través de los medios informativos y de cartas personales, con sus cada vez más extensas secciones de ruego, preguntas e interpellaciones en los plenos mensuales, y con tantos

detalles que le han acabado por hacer un Alcalde cada día más al alcance del pueblo no sólo por su puerta abierta, sino también para percibir por su parte lo que ese pueblo ha ido queriendo y cada día quiere más. En este aspecto, también queremos destacar que en Paco Grangel los medios informativos hemos encontrado un Alcalde que ha abierto el Ayuntamiento a nuestra curiosidad para ofrecer al lector todo lo mucho importante que late en la vida municipal, lo que asimismo nos ha permitido que la actividad de los sucesivos ayun-

tamientos en estos siete años haya podido quedar totalmente de manifiesto y sujeta al juicio del vecindario.

Con ese mismo espíritu abierto venimos a hablar ahora con el Alcalde del futuro inmediato de Castellón, de cosas que nos parecen palpitantes en ese porvenir de la ciudad que ya está ahí; con el Alcalde, como siempre, abierto a la conversación y a la meditación en torno a todo lo que puede ser de interés público e información para el público.

EL PROBLEMA DE LOS PASOS A NIVEL

—Castellón llega al aniversario de su liberación en 1974, le decimos, con unas cuantas grandes obras municipales muy importantes bastante avanzadas, que al ritmo actual antes de fin de año van a plantear en muchos aspectos una ciudad nueva en buena parte. Esa plaza de enlace que tu sacaste del olvido y de la renuncia, con su aparcamiento subterráneo pero sobre todo con la plaza que puede convertirse en el centro del Castellón del futuro; esa Avenida de Valencia, que dará rango a una entrada a la capital, a la vez que abrirá a la urbanización ambiciosa un sector con enormes posibilidades, junto con los accesos desde el desvío de la carretera N-340 a través de los pasos subterráneos de la calle Joaquín Costa, nos llevan de la mano a pensar si no es preciso, de una vez definitiva, completar todo ello superando los otros dos pasos a nivel que acaban de hacer fácil y tentador, hasta espectacular, el acceso al centro de la ciudad para el gran tráfico de la carretera. En el pasado pleno, le añadimos, habéis hablado del paso a nivel de la salida hacia Barcelona, pero no se ha dicho nada del tan importante de la carretera de Alcora. ¿No crees, de verdad, que un gran empeño, principal empeño del Ayuntamiento enseguida, prescindiendo de otras cosas menores, debe centrarse en esos dos pasos que abran el centro a los accesos exteriores y permitan acceder a esas cada vez más importantes zonas de la ciudad desde el centro?

—Contestando a tu pregunta, sobre los pasos a nivel, nos dice el Alcalde, me voy a referir so-

lamente a aquellos que dieron lugar a determinadas negociaciones con R.E.N.F.E. por estar dentro del Programa de Supresión de Pasos a Nivel, promovidos por aquella y a los que concretamente me mencionas, creo que en un futuro próximo se les dará solución, ya que están comprendidos dentro de lo que podríamos decir 2.ª Fase.

Entre los primeros, tenemos:

a).—Paso a nivel en el núcleo urbano periférico conocido por la «Virgen de Lourdes»: La solución adoptada por RENFE, fue la de un paso superior, y que al comenzarse las obras, produjo cierto desasosiego entre el vecindario del citado Barrio. Lo que motivó que, previas conversaciones con la Dirección de la 4.ª Zona de la RENFE, se modificase y se variase a un paso inferior con gallo restringido, que permitirá el paso de vehículos normales, no así a los de gran tonelaje, por tanto este se puede decir que está resuelto y se pudo dar satisfacción a los vecinos del Barrio de la Virgen de Lourdes, gracias también a la buena disposición de RENFE.

b).—Paso a nivel en la Avenida de Tombatals. Este paso a nivel, en el Plan de Supresión de RENFE, se eliminaba totalmente, y les hicimos ver la densidad de población del barrio y les sugerimos la construcción de una pasarela elevada sobre la vía; y RENFE hizo la contrapropuesta de hacerlo subterráneo para el paso exclusivo de peatones. Está, pues, también resuelto.

c).—Paso elevado sobre la Avenida de Benicasim. La solución de este paso elevado ha llevado consigo casi un año de conversaciones que por fin y gracias a la ayuda de nuestra primera Autoridad, ha permitido solucionar el principal factor que, como siempre, es el económico. Así, pues, en un espíritu de colaboración económica entre RENFE, Comisión Provincial de Servicios Técnicos por sus Planes Provinciales y el Ayuntamiento, quedó resuelto el aspecto financiero. Para la ejecución de esta obra, presupuestada en unos 17.000.000 de pesetas, el Ayuntamiento aportará 2.000.000 de pesetas, la Comisión de Servicios Técnicos casi 4.000.000 de pesetas y la RENFE el resto. El

LA NUEVA CALLE GOBERNADOR Y LA VIA DE CIRCUNVALACION

—Otra obra importante en marcha, afrontada con valentía

y decisión, que tanta falta han hecho siempre a nuestra política municipal, es la del cauce de la nueva Acequia Mayor por dentro de la ciudad. No hay duda de que ello permitirá que la calle Gobernador se pueda transformar en una vía urbana incluso solemne, de atractivo aspecto.

—Pero no hay duda de que si no se traza y abre una vía de circunvalación, la calle Gobernador, por mucho que se hermosee, por mucho que se adorne, seguirá siendo una carretera interior para el tráfico de camiones que crucen la ciudad por abajo o que vayan al Puerto o vengan de él. ¿No crees que hay que aplicar la misma decisión y valentía aplicada a lo de la Acequia Mayor, a trazar y plantear y comenzar —aunque otros la terminen porque no haya más remedio— la siempre imaginada y nunca realizada vía de circunvalación?

—«La urbanización completa de las calles Guitarrista Tárrega y Gobernador Bermúdez de Castro, por las que discurre el cauce de la Acequia Mayor, nos dice el Alcalde, es uno de los proyectos que tenemos en ejecución y que en plazo breve será realidad. Actualmente se están realizando por la Confederación Hidrográfica del Júcar las obras de construcción del nuevo cauce de la acequia, que quedará en las debidas condiciones para evitar las filtraciones que hoy se producen. El Ayuntamiento tiene ya formado el proyecto para la urbanización de esta importante vía, con un presupuesto que se aproxima a los cincuenta millones de pesetas. Una vez que la Confederación Hidrográfica del Júcar haya terminado la parte de obra que está ejecutando, se procederá por el Ayuntamiento a la realización del proyecto aprobado, que incluye algunas expropiaciones y que dejará convertidas a las calles Guitarrista Tárrega y Gobernador en una de las mejores de la ciudad, a tono con la plaza de Borull, frente al Palacio de la Audiencia, que como es patente

Pasa a la siguiente



Se avanza a ritmo rápido en la construcción del moderno cauce de la vieja Acequia Mayor, dentro de nuestra Ciudad. Cuando la obra esté terminada, el reajuste de la anchura acerca que antes cubría la acequia permitirá unir las plazas de Fadrell y María Agustina con una avenida de alto rango, también representativa de este Castellón de los cien mil habitantes.



Parece que la estampa de esta zona de Castellón va a ser borrada con las obras del paso elevado, tan necesario en un acceso y una salida de la ciudad que por muchas razones, y además de todas ellas, por la misma importancia del Castellón de hoy, parece la obra más urgente en el momento actual.

El Ayuntamiento se esfuerza por duplicar las zonas verdes con que cuenta la ciudad

LA ASPIRACION A UN NUEVO SOLAR PARA LAS FERIAS Y PARA EL MERCADO DEL LUNES Y PARA EL MERCADO DEL LUNES

Necesidad del polígono industrial y del embellecimiento de la ciudad en todos los aspectos

HA DE MADURAR LA IDEA DE CREAR DETERMINADAS «ZONAS PEATONALES» EN CASTELLON

Viene de la pág. anterior

ha quedado convertida en un centro urbano de grandes calidades estéticas.

Tienes razón con lo que apuntas en tu pregunta pero he de decirte que otro de los proyectos que el Ayuntamiento considerará con el mayor interés es el de la construcción de una travesía exterior que enlace el acceso Sur de Castellón con el acceso Norte, sin pasar por la ciudad y facilitando las comunicaciones con el Grao que podrán hacerse, tanto viniendo de Valencia como de Barcelona, sin pasar por el centro de Castellón como hoy ocurre. Esta vía de circunvalación es una obra muy importante y se ha de realizar en estrecha colaboración entre el Ayuntamiento y el Ministerio de Obras Públicas. El proyecto de esta obra está ya muy avanzado, presentando dificultades de orden técnico que requieren soluciones muy estudiadas. El coste de esta obra seguramente rebasará los cien millones de pesetas, pero es evidente que habrá que hacer frente a ello con toda decisión, pues, como muy acertadamente apuntas, hemos de desviar todo el tráfico pesado que hoy discurre por las calles Guiltarrista Tárrega y Gobernador a fin de que éstas no pierdan su característica de vías urbanas y se conserven en buen estado.

Como sabes el Ayuntamiento solicitó y obtuvo del Ministerio de la Vivienda la autorización para revisar el Plan General de Castellón y su Término Municipal antes del plazo previsto por la vigente legislación; y entre los muchos aspectos del Plan General que tenían que revisarse está el de esta futura Red Viaria Exterior.

Los servicios técnicos del Ayuntamiento se pusieron en contacto con la Jefatura Provincial de Carreteras, para estudiar conjuntamente tan importante problema, y se les dieron unas directrices, que fueron reflejadas en los planos del anteproyecto que se está preparando. Cuando la Jefatura Regional de Carreteras conoció el trazado previsto, como una previa orientación y ante los datos existentes de la intensidad media diaria a 31 de diciembre de 1973 y los posibles aumentos que se podrían producir en años venideros, se le dio mayor amplitud a la primera solución estudiada. Y, efectivamente, se prevé la situación de una vía de circunvalación que afectará no sólo a Castellón sino a otras localidades entre Benicàssim y Almenara, con sus enlaces con Castellón, pero fuera del casco urbano, que anulará totalmente el tránsito de paso desde el distrito marítimo hacia el interior de la provincia y de Valencia y Tarragona, así como los que tengan que dirigirse hacia nuestra capital. Estoy informado por nuestros servicios técnicos, concluye el Alcalde, que el trazado está ya hecho en el período de anteproyecto y a informe del Ministerio de la Vivienda.

ESPACIO PARA EL MERCADO DE LOS LUNES Y PARA LAS FERIAS

—Pasemos de lo claramente necesario, de lo que todos considerarán preciso, a lo que siendo preciso a muchos les parece superfluo: zonas verdes, un nuevo Ribalta. En tu época se han ido abriendo espacios amplios allá donde las calles y las reformas lo permiten, con el ejemplo más expresivo de esa plaza de enlace —sustituyendo a un macacote ruinoso, compacto y cerrado, sin perspectiva— y de esa Plaza de Borrull, nuevo encanto de Castellón en un lugar muy estratégico.

—Pero todos soñamos de un lado con un Ribalta de nuevo cuidado y hermoseado con esmero, y de otro con algún otro parque nuevo, obra de esta segunda mitad del siglo XX con la llegada de Castellón a los cien mil habitantes. Un parque configurado para redondear con imaginación a su mercado del lunes, pintoresco e



La gran extensión del Polígono Rafalafena ofrece más allá de sus límites nuevas posibilidades de zonas verdes que parece aspira el Ayuntamiento a asegurar para el futuro de la ciudad, libres de construcciones y como centro de nuestras ferias y mercado semanal.

importante si se le hace perder polvo de zoco sin robarle naturalidad, y para dar amplitud y belleza a sus ferias, tan necesitadas de nuevos impulsos.

¿Qué se ha opuesto a que estos proyectos en cierto modo repetidamente esbozados, se convirtieran en realidad? ¿No crees, de todos modos, que ha sonado la hora de ir a por ese proyecto de una vez en esta nueva etapa que se abre para Castellón?

—La existencia de zonas verdes o espacios libres es imprescindible en todas las ciudades modernas y Castellón lo es. La zona constituida por la plaza Borrull y la nueva plaza de enlace, todavía sin nombre, que ha quedado como consecuencia de los derribos efectuados en la ejecución del Plan Parcial de reforma del sector delimitado por las calles Mayor, Cardona Vives, Gobernador y Ruiz Vila, constituye sin duda una espléndida zona de esparcimiento para Castellón y ha de quedar francamente hermosa cuando se terminen las obras de construcción del aparcamiento subterráneo ya muy avanzadas y que espero puedan ser inauguradas en este diciembre próximo, y se urbanice



Castellón pudo adelantarse, porque aquí la idea es muy antigua, a la creación de las llamadas ahora "zonas peatonales", o por lo menos calles comerciales, muy antiguas en el mundo y a las que se hubiera podido unir hace muchos años esta calle Enmedio en la que siguen procedurales incomodidades vehiculares y peatonales. Reservar zonas urbanas a estos últimos se va extendiendo por ahí, y esperamos que aunque sea tarde Castellón afronte algún día lo que es indudable e indiscutible necesidad.

la plaza con obras de jardinería, iluminación y ornato.

El parque de Ribalta es un orgullo para Castellón y sería difícil hacer algo que se le parezca. No obstante, el Ayuntamiento tiene proyectado adquirir unos extensos terrenos en la zona de Rafalafena para dedicarlos a zona verde, con jardín y plantaciones en la medida de lo posible, porque su destino principal ha de ser la instalación de la Feria y posiblemente también del mercado del lunes.

Este proyecto todavía no está bien perfilado, habiéndose solicitado del Ministerio de la Vivienda que subrogue a este Ayuntamiento en las facultades expropiatorias ya que la zona elegida se encuentra dentro de la delimitada por el Polígono de Rafalafena, que cae dentro de la competencia del expresado Ministerio. He realizado gestiones personales sobre este asunto, después de haberlo planteado oficialmente por escrito ante el Ministerio, pero hasta ahora no hemos conseguido ningún resultado positivo. Estoy decidido a seguir insistiendo, pues creo que es la única solución que en estos momentos tenemos como po-

sible para resolver el problema de la instalación de la Feria, preservando así el Parque de Ribalta, y del Mercado del Lunes, cuyo emplazamiento actualmente no resulta totalmente satisfactorio.

La solución de este problema quizá sea a largo plazo, pero confío que el Ayuntamiento no abandone este asunto y un día u otro se llegue a ver convertida en realidad la idea que te he explicado.

Son innumerables las veces que el tema de las zonas verdes lo hemos tratado en comisiones y en reuniones oficiosas, siempre ante el muro de lo económico, porque no se reduce la cosa a dibujar en los planos y de tener la cuestión presente, sino que es obligado hacer lo que se proyecte y sacrificar otras obras que son también necesarias. Para no exponerte de una manera exhaustiva este asunto te daré unas claras cifras de las que se pueden sacar las consecuencias de lo que te indico:

El término municipal de Castellón tiene una superficie aproximada de 10.732 hectáreas, que en el actual Plan General vigente están distribuidas de la siguiente manera:

Suelo rústico de secano, regadío e improductivo, 9.879'52 Ha. =92'06%.

Suelo urbano destinado a la construcción, 769'70 Ha. =7'17%.

Suelo urbano destinado a parques y zonas verdes, 82'78 Ha. =0'77%.

Es decir que las zonas verdes representan con respecto al suelo urbano, el 10'75%, que es lo mínimo que exige la vigente legislación.

En la revisión que estamos llevando a cabo y que en su día fue expuesta por mí ante los técnicos del Ministerio de la Vivienda y fue en principio aceptado, la distribución del término municipal es la siguiente:

Suelo rústico de secano, regadío e improductivo, 8.755'— Ha. =81'58%.

Suelo urbano destinado a la construcción, 1.583'— Ha. =14'75%.

Suelo urbano destinado a parques y zonas verdes, 394'— Ha. =3'67%.

Es decir que en el Plan General que estamos revisando, las zonas verdes, respecto al suelo urbano, representa ya el 34'89%, muy superior al mínimo que marca la legislación vigente.

EMBELLECIMIENTO DE LA CIUDAD

—No hay duda de que Castellón ha llegado ya a un nivel de estimable progreso y que ha puesto bases para continuar, aunque le falta puntal para ello como el célebre Polígono Industrial, tampoco perfilado de verdad. Pero al margen de ello, parece que de ahora en adelante el Castellón indudablemente grande ha de preocuparse de manera especial de hacerse cada vez más hermoso, más cuidado, más perfecto; es decir, ponerse en todos los aspectos a nivel de los años casi 80

y del Castellón ya ciudad de rango que es hoy.

Eso afecta, de un lado, a un gran esfuerzo embellecedor general, que nos toca a todos, desde a los arquitectos con sus proyectos de edificios, en los que parece conveniente ir perfilando barrios con estilo conjunto, por ejemplo, hasta al último vecino, con aportación de su cuidado del propio edificio en el exterior, con su colaboración en la limpieza extrema que debíamos conseguir para nuestras calles.

¿No te parece que, en esto en concreto y en otras cosas, el Ayuntamiento podría, o debería, esbozar un ambicioso plan eficaz para este futuro inmediato de una ciudad, a la que hay que recrear a fondo, recreándonos en su embellecimiento en lo grande y en lo pequeño?

—La creación del Polígono Industrial es absolutamente necesaria, pues, al no existir éste, en la actualidad se están montando industrias por todo el término y esto crea graves problemas de comunicaciones, abastecimiento de aguas, evacuación de las residuales, etc. En la actualidad tenemos en estudio una revisión del Plan General de Ordenación, autorizada por el Ministerio de la Vivienda ya que el plan que se aprobó en el año 1963 ha quedado totalmente desfasado, y en el nuevo plan que tenemos en estudio se prevé el Polígono Industrial que tanta falta hace. Una vez aprobado el nuevo plan habrá que acometer sin pausa su ejecución, dando forma al Polígono Industrial en el que se han de abrir calles e instalar toda la infraestructura.

En cuanto al embellecimiento de la ciudad, el Ayuntamiento hace cuanto puede para el mejoramiento de pavimentos, alumbrado, aceras, etc., siendo buena muestra de ello la anteriormente citada plaza de Borrull que creo es un buen ejemplo de lo que se puede hacer en este orden de cosas; la nueva plaza de enlace entre la calle Gobernador y la calle Mayor, también ha de ser un centro urbano que embellezca a la ciudad.

—Pero es evidente que para que Castellón tenga un aspecto agradable y bonito, es fundamental la colaboración de todos los vecinos. Un ejemplo de ello lo tenemos en los balcones embellecidos con plantas y macetas, que existen en muchos lugares de la ciudad; pero esto no se ha generalizado y no hay duda de que si se hiciera las calles de Castellón tendrían un aspecto más atractivo; lo mismo podrían decir en cuanto a la limpieza de las calles que no se puede mantener si no hay una colaboración decidida y constante por parte de todos los ciudadanos que, por lo menos, deben abstenerse de ensuciar la ciudad no dejando caer sobre el pavimento de las calles papeles y desperdicios de toda índole. Sería quizá interesante llevar a cabo una campaña en este sentido y te aseguro que el Ayuntamiento estudiará el asunto.

SERVICIOS MUNICIPALES A MAS ALTO RANGO

—Habrás de perdonar que te planteemos todas estas cuestiones que pueden parecer muy ambiciosas o para muy largo plazo, pero sinceramente creemos que estás en el momento de abrir a Castellón un futuro todavía más espléndido. Por ello, en ese camino del embellecimiento nos parece que hay dos aspectos de la obra municipal que piden ser elevados al nuevo rango de Castellón, que creemos no consisten prolongarse más tal como están hoy: la Casa de Socorro de un lado, la Biblioteca Municipal o tal vez el Museo (en una palabra, la obra popular cultural).

¿No crees que es hora de hacer una Casa de Socorro presentable, digna de la ciudad de hoy, y que es hora de crear un buen centro de actividades culturales, un centro casi diríamos grandioso, con biblioteca, sala de conferencias, sala de conciertos, quizá museo, ya en la Plaza Mayor al mercado se va, o en la nueva ampliación del Ayuntamiento; ya en Ribalta, ya en el nuevo Parque?

Castellón ha de volar muy alto en estos aspectos, y parece que este futuro hacia el que vamos nos exija ahora dar base para emprender ese vuelo.

—La Casa de Socorro, efectivamente, dice el Alcalde, no está a la altura del Castellón de hoy, pero antes de afrontar el problema de una nueva instalación de este servicio habría que replantearse el problema global de los Servicios de Sanidad en todo Castellón, coordinando la actuación de los distintos Organismos y Entes que tienen competencia en este campo. La Seguridad Social por una parte y la Diputación por otra, tienen instalaciones muy completas y debe evitarse la duplicidad de servicios que supone también duplicación del gasto. No obstante, el Ayuntamiento tiene presente este problema y ha procurado mejorar la prestación de los servicios de la Casa de Socorro, actuando siempre en estrecha colaboración con la Jefatura Provincial de Sanidad.

En cuanto a actividades culturales, son numerosas afortunadamente las entidades, privadas y oficiales, que en Castellón tienen actuación intensa en el campo de la cultura, no existiendo evidentemente en este aspecto un vacío que haya que llenar. Quizá por esta razón las actividades del Ayuntamiento en este orden de cosas sea más bien reducida, siendo también evidente que existen otros problemas acuciantes que si no los afronta el Ayuntamiento se quedan sin resolver y a estos problemas si dedica el Ayuntamiento especial atención.

No cabe duda que las ideas que apuntas son excelentes y las recojo para trasladarlas a la Corporación a fin de que sean plasmadas en realidades cuando haya coyuntura favorable para ello.

ZONAS EXCLUSIVAS PARA PEATONES

—Muchas veces se ha hablado de cerrar la calle Enmedio al tránsito rodado, convirtiéndolo en un pasaje comercial. La idea nunca se ensayó, pero muchos años después de que surgiera se han puesto de moda en las grandes capitales las áreas de peatones. ¿No ha llegado el momento de crearla también en el centro viejo de nuestra ciudad?

—La creación de «Zonas peatonales» es algo que se está imponiendo en todas las grandes

ciudades, existiendo ya ejemplos de ello concretamente en Madrid, Barcelona, Valencia, etc. Pero una medida de esta índole tropieza siempre con oposiciones que hay que tener en cuenta, por lo que debe meditarse mucho el asunto antes de decidirse a llevar la idea a cabo. Esta medida de cerrar determinadas calles al tránsito rodado destinándolas exclusivamente al de peatones, estimo que no debe ser impuesta por el Ayuntamiento, si no pedida por los ciudadanos, casi diría que exigida por ellos. Hemos de mentalizarnos todos para que una resolución de este tipo sea consecuencia del consenso general, o casi general, pues de otra suerte la medida no tendría éxito y quizá fuera preciso revocarla. Como tantas otras cosas, ha de madurar la idea para que todos nos convenzamos de su eficacia práctica y entonces será el momento de llevarla a cabo.

Personalmente creo que podría ya hacerse algún ensayo en este sentido, previo un estudio detallado del tráfico para que éste no pierda fluidez y discursiva con toda normalidad. Pero en definitiva es el Ayuntamiento quien habrá de decidir sobre este tema.

No hay duda de que el Ayuntamiento, los Ayuntamientos todos, van a recibir un nuevo gran impulso en su importancia y en su tarea cuando el proyecto de Ley de Régimen Local, tras su estudio por la Comisión de las Cortes, rectificándolo en lo que crea conveniente, y su sanción por el Pleno, entre en vigor. No hay duda de que el Ayuntamiento de Castellón, por otra parte, a medida que la ciudad se engrandece, tiene cada día más tarea y más relieve en la vida castellonense.

El Alcalde nos ha hablado de una serie de cuestiones de primerísimo orden en el futuro inmediato de Castellón y de la acción municipal. No hay duda de que una tras otra, el Ayuntamiento irá haciendo frente a estas exigencias, precisamente planteadas porque la ciudad ha progresado al aliento de lo que el 14 de junio de 1938 significó y porque los hombres que la han regido desde entonces se han entregado con pasión y tenacidad a su tarea, como este mismo Alcalde que en el ambiente de un nuevo feliz aniversario, tan fervorosamente ha contemplado el futuro de Castellón.

IMPORTANTE EMPRESA necesita DELINEANTES

- Servicio militar cumplido
- Sueldo a convenir
- Experiencia mínima dos años
- Trabajo en equipo

Reserva absoluta para colocados. Interesados dirigirse al apartado de Correos 82 de Castellón, Ref. 74, con amplios detalles. (Ref. Oficina Colocación 3.779)

EMPRESA MULTINACIONAL

Para su División de Ingeniería en Castellón NECESITA

SUPERVISOR DE OFICINA TECNICA

SE REQUIERE:
2 años de experiencia como supervisor de oficina técnica. (supervisión de planos, racionalización de trabajo, etc.). Titulado de Grado Medio, pero no imprescindible. Conocimiento amplio de normas de dibujo, y normas de fabricación (Soldadura, Tornillería, Mecanización). Dominio de trabajo en tablero con experiencia probada en este campo, dispuesto a trabajo en equipo.

SE OFRECE:
Sueldo a convenir, según capacidad y experiencia aportada. Posibilidades de promoción según valía. Agradable ambiente de trabajo. Jornada laboral de 8 días. Reserva absoluta para colocados. Interesados diríjanse por escrito al Apdo. de Correos 82 de Castellón de la Plana. Referencia N.º 71. Referencia O. C. N.º 2.784.

Todos de acuerdo: Castellón ha progresado extraordinariamente y va a más

PERO FALTA PLANIFICAR CON ATENCION EL FUTURO Y MANTENER EL PROGRAMA DE ESA PLANIFICACION

Jóvenes castellonenses de diversos sectores, nos hablan de la Ciudad

Las ciudades, como las personas, tienen en el futuro la razón misma de su existencia. No es posible vivir sólo de presente, olvidando el porvenir. Por ello, en esta ocasión hemos querido abordar el tema del futuro de Castellón a través de las manifestaciones de esa juventud de hoy que ha de ser protagonista de un mañana próximo.

En rápida encuesta, contestaron a nuestras preguntas jóvenes de distinta condición y personalidad.

ES NECESARIA UNA MAYOR PREVISION

Conversamos en primer lugar con Alfredo Mercé Tena, de 28 años, mecánico electricista.

—¿Cómo ve el futuro de Castellón?

—No hay duda de que cada día va a más, pues en los últimos diez años ha sufrido un desarrollo extraordinario en todos los aspectos. Tenemos una



ALFREDO MERCE

industria importante y el número de habitantes aumenta cada día más. Castellón ya no es un pueblo grande, sino una ciudad moderna y con muchas posibilidades de alcanzar un mayor engrandecimiento.

Como mecánico de automóviles que soy, puede decir que el aumento del parque de automovilismo sigue un ritmo vertiginoso. Va muy bien.

—¿Y cómo cree que podría mejorarse ese futuro?

—En el aspecto urbano, es indudable que se han cometido muchos errores. Castellón es una ciudad bastante mal urbanizada. Y la culpa de todo la tiene el no haber prevenido a tiempo el futuro, planificando adecuadamente con anticipación.

Por ello, creo necesaria una mayor previsión para que el crecimiento de la ciudad se produzca dentro de los cauces lógicos.

Hay una serie de defectos, por otra parte, que deben ser corregidos para evitar las molestias que nos causan al vecindario. Hay demasiadas zanjas por las calles, siempre están abriendo zanjas y destrozando el pavimento,

que afean mucho al conjunto del casco urbano.

—En un aspecto general, ¿cuál es la situación de la juventud castellonense?

—Creo que los mayores nos deben dar más libertad, pues en caso contrario, la juventud continúa con los caminos cerrados y sin poder desarrollar sus propias iniciativas.

SE DEBE PLANIFICAR A LARGO PLAZO

María Teresa Branchadell Igual, Residente 1 en el Servicio de Hematología de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, acaba de estrenar su título de Médico, pues apenas si hace un año que finalizó la carrera en la Facultad de Medicina de Zaragoza.

—Lógicamente a todos nos preocupa el futuro y, por supuesto, nos preocupa muchísimo el futuro de nuestro Castellón. Indudablemente la ciudad se encuentra en un momento de gran crecimiento, proceso de desarrollo que deberá continuar en el transcurso de los próximos años. Creo que Castellón cuenta con unas condiciones muy favorables para seguir en su escalada de crecimiento. Hoy por lo menos, es una ciudad en pleno crecimiento.

Ahora bien, ¿hasta qué punto se han aprovechado todas sus posibilidades? Eso ya no lo puedo decir, porque realmente lo desconozco. Quizá se haya hecho todo lo posible, o quizá solamente sea realidad una parte de lo que pudo ser. Esto podría decirlo mejor un economista.

—En el aspecto cultural...

—Teniendo en cuenta que llevo muchos años fuera de Castellón, por mis estudios, bien poco es lo que puedo decir respecto a las actividades culturales que se desarrollan en la ciudad. Durante el curso estaba en Zaragoza y, en vacaciones, siempre se llevan a cabo pocas activida-



MARIA TERESA BRANCHADELL

des de tipo cultural. Por tanto, en gran parte, desconozco el ambiente de Castellón en este aspecto.

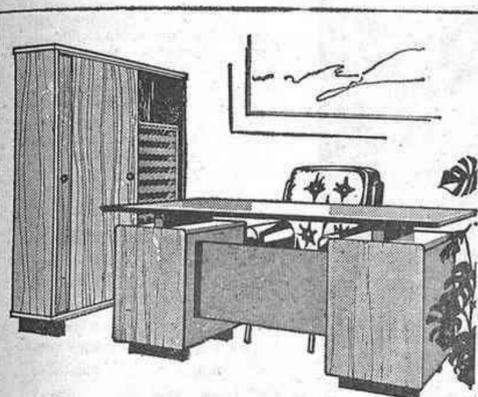
Sin embargo, creo que su vida cultural no es precisamente activa ni importante. Falta algo más...

—¿Y cómo crees que se podría mejorar el futuro de Castellón?

—¿En que sentido? Si nos

referimos al aspecto urbanístico, es indudable que lo que primero que se necesita es una planificación a largo plazo y actual siempre dentro de las líneas marcadas en un principio para evitar anarquías y falta de homogeneidad en el conjunto. En ocasiones da la impresión de que al acceder un nuevo Ayuntamiento cambia todo o gran

Pasa a la siguiente



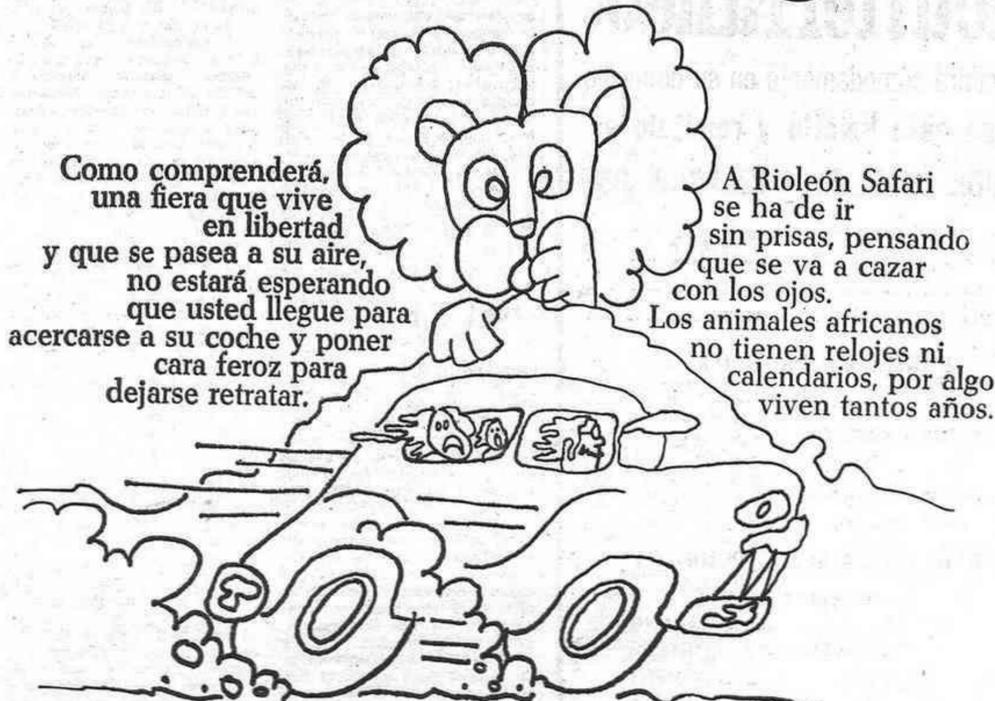
Si le van a juzgar por su despacho, tenga mobiliario de madera Pallardó

FABRICANTE Y DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

Pallardó S.A.

PLAZA ALCAZAR DE TOLEDO, 15 - Telef. 222895 - CASTELLON
Exposiciones en VALENCIA y ALICANTE

No venga a Rioleón Safari si usted tiene prisa incluso los domingos



Como comprenderá, una fiera que vive en libertad y que se pasea a su aire, no estará esperando que usted llegue para acercarse a su coche y poner cara feroz para dejarse retratar.

A Rioleón Safari se ha de ir sin prisas, pensando que se va a cazar con los ojos. Los animales africanos no tienen relojes ni calendarios, por algo viven tantos años.

Rioleón Safari
una cacería visual



EL PRECIO DEL BIENESTAR

AIRE ACONDICIONADO



INSTALACION EN 24 HORAS • GARANTIA UN AÑO
¡¡GRANDES FACILIDADES DE PAGO!!
PRESUPUESTO SIN COMPROMISO
INSTALACION GRATIS HASTA EL 30 DE JUNIO
CROLLS BIENESTAR DE PRECIO Y DE RENDIMIENTO

COMERCIAL
FONT GENERAL SANJURJO 15
TEL. 21 2579
CASTELLON

Todos de acuerdo: Castellón ha progresado extraordinariamente y va a más

Viene de la pág. anterior

parte de lo que planificó el anterior. Claro, así no hay forma de mantener una continuidad. Y Castellón, quizá por estas razones, urbanísticamente creció mucho, pero sin armonía, sin cuidar la estética general de la ciudad.

—Hablemos ahora de la juventud...

—¿Qué quieres que te diga? La juventud castellanense me parece buena, moderna. Creo que está bastante al día. Pero en Castellón, la verdad sea dicha, hay pocas distracciones para los jóvenes.

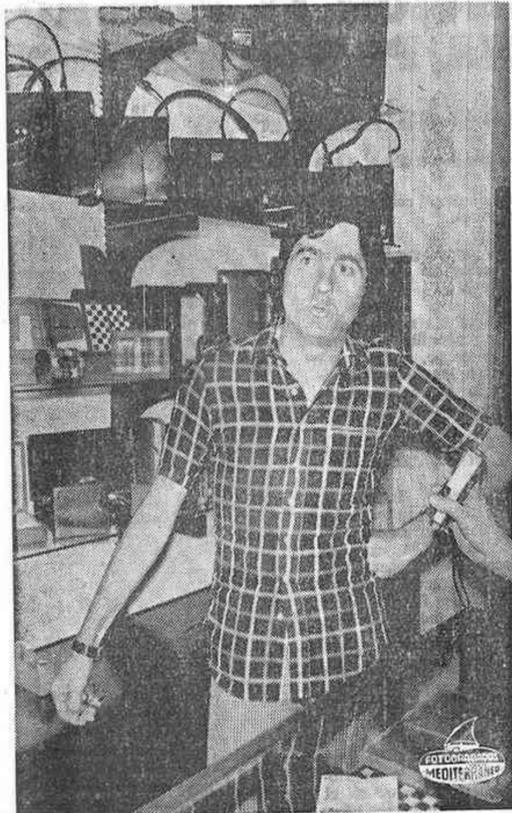
PROMOCIONAR LA INDUSTRIA Y EL TURISMO

Y dialogamos con un comerciante. Se trata de Luis Roca Granell, de 26 años, propietario de una tienda dedicada a la venta de artículos de regalo.

—¿Cómo ves el futuro de Castellón?

—Momentaneamente lo veo como el futuro de todo el país. Castellón va hacia arriba. Lo que no quiere decir que no tenga problemas propios de una población que se va convirtiendo de pueblo en ciudad.

Bajo el punto de vista comercial, el crecimiento de la propia ciudad, el aumento de su población, no hay duda de que repercute positivamente en la actividad del comercio. Lógicamente cada vez es mayor el número de comercios, lo que no quiere decir que todos ellos se desenvuelvan a un nivel óptimo de actividad. Hay muchos comercios, pero no todos son rentables...



LUIS ROCA

—¿Y los no rentables por qué se mantienen?

—Bueno, una cosa es que sean rentables y otra, muy distinta, que se pierda dinero. La rentabilidad es el principal problema en la actividad comercial.

—¿Qué crees es necesario para promocionar el mayor desarrollo futuro de Castellón?

—Creo que se necesita una adecuada política municipal. Hasta ahora da la impresión de que el Ayuntamiento está dejándolo todo de la mano. No se ve una planificación de la ciudad, ni siquiera en el aspecto urbanístico.

Respecto al comercio, el Ayuntamiento no le da facilidades para su desarrollo. Una prueba de ello son las fiestas, que no son absolutamente nada comerciales.

—De cara al futuro, para alcanzar un mayor desarrollo, ¿qué crees se debería hacer?

—Promocionar la industria y el turismo. Por un lado fomentar la creación de nuevas industrias, y, por otro, promocionar adecuadamente la Playa del Pinar y la zona turística de nuestro litoral.



TERESA MARIN

llo es necesario mejorar muchos pequeños detalles urbanos.

—La ciudad vive momentos de gran expansión —dice—, va a más, pero en este crecimiento muchas veces se dejan de lado detalles que considero muy importantes de cara al futuro. En algunos aspectos, no me gusta la forma en la que se está produciendo el crecimiento de Castellón, pues se observan demasiados defectos.

Y puestos a señalar defectos, no nos gustan esas diferencias que se observan entre las casas muy altas y las otras más pequeñas, unas junto a otras, formando un perfil en línea quebrada. Tampoco están bien esas casas tan altas en calles estrechas. Y faltan parques y jardines para los niños, zonas verdes. Tampoco estaría de más el embellecimiento de las entradas a la ciudad.

En cuanto a la juventud, no hay duda de que faltan clubs o lugares de reunión. No se trata de discotecas o cosas por el estilo, sino de sitios de reunión bien organizados. Al mismo tiempo, creo que ya ha llegado el momento de mejorar los cines, pues en este sentido Castellón está bastante mal.

—Realmente, ¿cómo ves el futuro de la ciudad?

—Como ya he dicho, creo que Castellón va a más. En los últimos años ha cambiado muchísimo y, seguramente, todavía cambiará más en un futuro próximo, porque el crecimiento se observa en todos los sectores y a todos los niveles. Ahora bien, creo que falta una adecuada planificación sobre todo en el aspecto urbano.

HAY QUE MEJORAR MUCHOS DETALLES URBANOS

Para Teresa Marín Vicente, empleada administrativa, en Castellón...

Sin olvidar el ayer, pero con la mirada hacia el mañana

Por Francisco PASCUAL MAS

La fecha del 14 de junio de 1938 para los castellonenses nacidos en los primeros años que siguieron al final de la guerra de Liberación, ajenos por tanto a los antecedentes y desarrollo de aquella gran tragedia de nuestro pueblo, tiene una significación especial y por supuesto bastante distinta a la de quienes vivieron el conflicto en todas sus fases. Por lo pronto, tuvo que pasar mucho tiempo antes de que llegáramos a hacernos una idea más o menos aproximada de lo que fueron aquellos años cruciales para Castellón y España; y aún así, con nuestra juventud, quedan todavía hechos y circunstancias que no acabamos de comprender en toda su realidad.

Se ha escrito mucho, la bibliografía es abundantísima, pero nada quedó tan grabado en nuestras mentes como las vivencias relatadas por nuestros mayores; relatos que en ocasiones hemos tachado de exageraciones, porque hay cosas que en nuestro talante joven en un principio y ahora ya camino de la madurez, en el ecuador de la vida, cuestan de aceptar como algo rigurosamente cierto. En el fondo, sin embargo, sabemos positivamente que fue así, porque un padre difícilmente desvirtúa la verdad ante su hijo. Y nuestros padres, por encima de todo, sólo han querido que nosotros, quienes nacimos a la vida cuando ya todo había pasado, aprendiéramos de verdad y para siempre la gran lección del 18 de junio de 1938.

lio de 1936 y la gran lección también que, para Castellón, comenzó a ser impartida a partir del 14 de junio de 1938.

No es momento de recuerdos, ni nostalgias, pero tampoco de olvidar sin más. Los que nacimos en los primeros años de la década del 40 vivimos alegremente, porque entonces todo se aceptaba con más alegría que ahora, a pecho descubierto y en muchos casos a la intemperie, bajo los luceros, las últimas consecuencias de la guerra de Liberación. Y uno, de sus años infantiles, recuerda haber jugado a la guerra entre los refugios de la Plaza Santa Clara, almorzando con aquel pan moreno que tenía un sabor especial; y recuerda también aquel pueblerino Castellón, con algún que otro recuerdo ruinoso de las bombas, en el que se podía jugar tranquilamente sin temor a la circulación de vehiculos. Castellón era un pueblo eminentemente agrícola y el primer ruido que rompía lo mañana era el producido por el repiqueteo de los cascos de las caballerías camino de la huerta, mientras en las herrerías sonaban las mil campanas del martillo golpeando sobre el yunque. Más o menos todo estaba racional; el estraperlo era tema habitual de comentario. No se conocía la palabra desarrollo, ni se pensaba en nada de lo que hoy es pura rutina en la sociedad de consumo. Comer pan blanco era placer de dioses, y el verano en el maset o la alquería, sin luz eléctrica y con mosquitos, llenaba de satisfacción a toda la familia. Contar la vida de aquel inolvidable entrante y querido Castellón de nuestra niñez sería como el cuento de nunca acabar, porque los recuerdos gratos se amontonan pidiendo paso en la evocación.

Sin embargo, hay hitos y fechas que cobraron una especial significación. Para los que eramos entonces niños, uno de los primeros recuerdos —son aquellos cartones y pancartas en los que se leía «Franco Sí» y aquella gran manifestación patriótica que nos llenó de entusiasmo y cuya motivación —desconocimos hasta años después, porque en toneos apenas si comenzábamos a andar. Es un recuerdo que conservamos entre sombras de oídos. Es una imagen, como un flash. La calle Enmedio abigarrada de gentes, de hombres a pecho descubierto, de mujeres ilusionadas, todos unidos en una misma voluntad, tras las mismas banderas que velamos ondear en los edificios oficiales.

En la ciudad, mientras tanto, los chiquillos veíamos cómo se iban haciendo realidad pequeñas y grandes obras. Un día fue el Estadio Castalia, algo que nos parecía grandioso y que sin duda alguna lo era en aquel tiempo. Estábamos orgullosos de nuestro espléndido estadio y su torre inconfundible. [Aquella inol-

vidable jornada inaugural! Y nos sentíamos justamente orgullosos de otras realizaciones también importantes, como el sanatorio del Collet, que hasta mereció la atención de las cámaras de NO-DO. Castellón, sin nosotros saberlo porque la edad nos limitaba en este aspecto, estaba colocando las primeras piedras para un futuro entonces desconocido que es su esperanzadora realidad actual. Y poco después comenzaron las grandes transformaciones urbanas, la apertura de la Avenida del Rey y otras arterias y plazas, la mejora de los servicios, tarea siempre inacabada en los pueblos en desarrollo como el nuestro y en los que se mantiene etapa tras etapa el permanente deseo de superación.

Y en otro aspecto, hasta las fiestas fueron más fieles. Recordemos el relanzamiento de las Fiestas de la Magdalena, cuando en 1945 los castellonenses contemplamos admirados aquella primera cabalgata del Prágó. Las conmemoraciones religiosas tuvieron especial brillantez, con aquellas procesiones de Corpus y el día grande de Llodó en homenaje a la Patrona. Recordamos también la emoción de los castellonenses, sobre todo de nuestros mayores, cuando la imagen de la Patrona entró por vez primera en la reconstruida nave central de Santa María. [Cuántos recuerdos creímos adivinar en los ojos de nuestros padres! Castellón volvía a ser libre para gritar a los vientos su amor a la Mare de Deu del Llodó.

Pasaron los años y poco a poco fuimos tomando conciencia de la nueva realidad del Castellón nuevo. Un buen día, gozoso día para el futuro de la ciudad, llegó la industrialización y con ella toda la Plana, en el eje Castellón-Villarreal, tomó un impulso extraordinario que sigue vigente; y con el desarrollo industrial, llegaron también nuevas condiciones socio-económicas que han transformado totalmente el nivel y la forma de vida de los castellonenses. La ciudad cambió totalmente su perfil urbano, entrando en una etapa ambiciosa y modernista.

Quedaron atrás capítulos importantes de la historia, de la pequeña y entrañable historia que tiene su punto de arranque en aquel 14 de junio de 1938. Recuerdos alegres y nostalgias que siempre rompen un poco el alma. Sigue nuestro Instituto Francisco Ribalta, pero han surgido otro más en la ciudad y una sección filial, a la que vez se fueron creando nuevos Institutos en las poblaciones próximas, así como una nueva Escuela de Maestría Industrial y el Colegio Universitario. Asimismo, también por citar otro ejemplo, quedaron atrás los peligros de las inundaciones, en

algún caso verdaderamente trágicas, con la apertura del Río Seco hasta el mar y las obras de defensa a lo largo de su recorrido en torno a la ciudad. Quedaron atrás... ¡tantas cosas!

Uno sin querer cae en lo que se ha dado en calificar de triunfalismo. Nada más lejos de nuestro ánimo. No es hora de demagogias, ni tampoco de triunfalismos, pero la realidad es algo que no se puede cambiar, que está ahí, expuesta a los cuatro vientos de la comprensión. No hay duda de que ante este Castellón de hoy, completamente distinto al de ayer todavía reciente, no vale la recreación contemplativa, sino que conviene reflexionar seriamente y con visión de futuro.

Las promociones que nos precedieron, aquellas que pusieron las bases de la realidad actual, aportaron una experiencia fabulosa. En principio, sufrieron en su carne algo que no puede ni debe repetirse, algo que nos cuesta mucho comprender a quienes no lo conocimos. Entendemos que el 18 de julio está plenamente justificado; pero lo que no tiene justificación es que la vida española, por cobardías y traiciones, quizá por la pérdida misma de su propio espíritu nacional, desembocara en una situación cuya única solución fue la de las armas. Algo trágico e irrepetible, triste y gozoso a la vez por lo que tuvo de enfrentamiento fratricida y de exaltación de unos valores que parecían perdidos para siempre. Esa es la experiencia que los españoles de hoy hemos recibido en herencia. Tenemos un pasado reciente sobre el que, posiblemente, no reflexionamos en la medida necesaria para adoptar actitudes positivas de presente y futuro.

Y respecto a la obra realizada, no caben posturas conformistas. Lo hecho ahí está, para satisfacción de todos. Pero no es suficiente. Tenemos la obligación de ser ambiciosos por nuestro Castellón. La superación es caminar sin prisas, pero sin pausa, hacia metas inalcanzables por ser cada vez más altas a medida que se van subiendo nuevos peldaños en la escalera del desarrollo. Y en la común tarea, nadie queda excluido, nadie debe considerarse excluido. Solamente se exige un marchamo: Buena fe y espíritu de servicio. Es lo que se espera de la juventud, es lo que cabe esperar de los más jóvenes y de los menos jóvenes, de aquellos que andan entre libros y canciones juveniles y de quienes avanzamos o estamos ya en una etapa más próxima a la madurez. Todos debemos sentirnos implicados, llamados a la colaboración, a continuar el camino abierto con tanto entusiasmo en junio de 1938. Castellón lo necesita y la tarea bien merece la Plaza Palabras.

ESTA UD REALIZANDO LA MEJOR INVERSION DE SU TIEMPO

ICNI

CREA FUTURO

SEDE SOCIAL: C/ CORCEGA, 301-303 ENTL. - TEL. 219 12 54 - BARCELONA 8
DELEGACION: C/ HERRERO, 11, ENTL. - TEL. 22 51 76 - CASTELLÓN

INFORMESE, LE INTERESA

NOMBRE Y APELLIDOS _____
DIRECCION _____
POBLACION _____

DEPENDIENTA

para importante empresa de Castellón

INTERESA

Puntuará trato personal con el público
Nociones de mecanografía y estudios
Sueldo a convenir

Interesadas presentarse a Ref. 76, de PUBLICIDAD MEB, Enmedio, 35-1.º — CASTELLÓN.
(Ref. Oficina-Colocación, 3.778)

¡SORDOS!

PHILIPS

Modelo especial para quienes precisan de gran calidad y potencia.

Retroauricular creado para quienes "oyen pero no entienden".

GENERAL OPTICA

Nº 1 EN EUROPA

NOVEDAD MUNDIAL EN AUDIFONOS EN:

CASTELLÓN DE LA PLANA Enmedio, 23
VALENCIA ALICANTE
San Vicente, 59 Explanada de España, 6

IMPORTANTE EMPRESA SIDEROMETALURGICA

NECESITA PERITO MECANICO.

INTERESADOS ESCRIBIR AL APARTADO 116 de CASTELLÓN.

OFERTA NUMERO 3684

SUSCRIBASE A Mediterráneo

y lo recibirá cómodamente en su domicilio

Rellene este boletín y remítalo a:

AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE
APELLIDOS
DOMICILIO
POBLACION PROV.

FORMA DE PAGO (*)

CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

CHEQUF ADJUNTO

PRECIO DE LA SUSCRIPCION (*)

CAPITAL

MENSUALMENTE 186 PTAS. PROVINCIA

TRIMESTRALMENTE 558 "

SEMESTRALMENTE 1.116 "

ANUALMENTE 2.232 "

Firma _____

(*) Señale lo que más le interesa.

COLABORACIONES

VERRÁ LA MORTE...

Por Marta PORTAL

HAY en este momento un gasto exagerado de vida y un ahorro aprensivo de muerte. He estudiado en la narrativa mexicana contemporánea el sentimiento de la muerte, no como hecho biográfico postremo, sino como actitud informadora de su peculiar sentido de la vida: conocer, por su modo de morir, cómo encara la existencia el mexicano.

La vida para el mexicano es una cita con la muerte. En una existencia en que todo es fortuito y ocasional, la muerte es la gran ocasión, «la posibilidad de realizarse y permanecer dentro de lo circunstancial».

Casi todos los personajes de esta narrativa piensan su muerte, la anticipan reflexivamente, la acarician con el pensamiento, «porque es muy bonito saber la hora de su muerte de uno», resume uno de sus agonistas. El hombre que protagoniza la muerte en la novela mexicana contemporánea está pendiente de mantener su dignidad en ella, de no comprometer su honra, de afirmar su entereza. Para el azteca precolombino, morir significa participar en un ciclo de regeneración cósmica, había que alimentar la voracidad de la vida. El sacrificio era impersonal, más parecía una ley cósmica que una decisión —aceptación— individual. Pero el cristianismo lleva a los aztecas la idea de trascendencia y del sacrificio personal junto con la redención individual. La muerte mexicana cobra así en libertad individual lo que había hipotecado en el sentido azteca de destino.

Es este sentido de libertad ante la muerte, que se transmite a través de la literatura, el que me hace considerar la deflación del sentido de la muerte que está siendo adoptado por nuestra sociedad subrepticamente, aunque se diga que «compasiva»

mente». No contamos ya con la muerte. La sociedad de consumo evita mencionarla en una propaganda hedonística insaciable. Como si fuéramos a vivir siempre. Como si fuéramos a seguir gastando siempre. Como si fuéramos a ser jóvenes y fuertes siempre. Y, sin embargo, se muere, se sigue muriendo con periodicidad irreversible. ¿Por qué no meditar serenamente sobre la muerte?

Hace poco, recordaba Sebastián Miranda la afición de Valle-Inclán a los toros y su admiración a la apostura de las figuras del torero frente a la muerte. De esta preocupación por la actitud ante la muerte, por su propia actitud ante su propia muerte, de Valle, me habló largamente su amigo mexicano Martín Luis Guzmán. «Quiero ver venir la muerte de lejos; verla acercarse y ir haciéndome yo a ella. Que nada estorbe el encuentro...», le decía al mexicano nuestro D. Ramón. Pues bien, estamos empezando a morir artificialmente. La sociedad de consumo nos la escamotea impavidamente, la ciencia nos la ahorra sensitivamente. Nada nos hace presumir hoy, en el ámbito de la información propagandística en que respiramos, que vayamos a morir. La vida moderna está programada con gran deflación de muerte.

No obstante, morimos, mucho, mucho tiempo. Pero, me temo, no veremos la muerte, no nos dejarán vivir nuestra propia muerte, porque los progresos científicos quieren que gastemos, que agotemos, que «quememos» lo biológico de nuestra vida, viéndola hasta el fin, en respiración artificial, en circulación sanguínea diferida, en pulsaciones cómplices del masaje cardíaco... ¿Dónde está nuestra muerte? ¿Cómo podremos identificarla, antes de entrar al UVI, o cuando ya los órganos se hayan negado, uno a uno, a la colaboración artificial?

A propósito del tema del aborto, se está tratando de definir el momento del inicio de la vida personal, el momento exacto del derecho a esa vida. Habría que definir igualmente el momento en que científicamente cesa la esperanza de vida para venir a proclamar el derecho a la muerte. Pienso que sería ganancioso invertir las últimas fuerzas de nuestra vida, esos momentos valiosos que pueden encerrar todo el sentido de nuestra existencia, en encarar atentamente la muerte, mirarla con todo el potencial herido de nuestra vida, en ese instante en que de una manera absoluta nos puede ser revelada la trascendencia. — (PYRESA).

Snoopy Boutique infantil y juvenil EN VANGUARDIA DE LA MODA CARDONA VIVES, S/N. (Esquina calle Gobernador)

ESPAÑOLES Y GASTRONOMOS

Por Waldo DE MIER

SI en la antigüedad los griegos despreciaban a quienes no supieran leer y nadar, desde el siglo XVIII para acá pudiera decirse que una cierta clase culta de la sociedad desprecia a los que no saben comer bien. Con Brillat-Savarin —muchísimo más refinado que Lécou, Gargantua y Rabelais— se inició lo que pudiera llamarse la intelectualización del yantar. Y así se ha ido llegando al refinamiento que define la calidad de los pueblos a la hora de sentarse a la mesa.

Comer bien, que no es lo mismo que alimentarse bien, porque ya se sabe que la ciencia alimentaria va por un lado y el arte culinario marcha por otro, es característico de pueblos de cierto nivel cultural y económico.

Jaime Miravilles, en su libro publicado en Barcelona en 1972 y escrito en su vernáculo lengua catalana «Episodios de la Guerra Civil española», cuenta que, en los primeros meses del Movimiento, en el otoño de 1936, acompañó al corresponsal soviético Ilya Ehrenburg al frente rojo de Aragón. El viaje duró varios días, de manera que durante esas jornadas, Miravilles y el enviado especial de Stalin a través del diario oficial de Moscú «Izvestia» tuvieron que comer y cenar juntos en diversas fonditas y restaurantes de Aragón y de Cataluña. Eran los meses en los que el hambre y la pésimas y andálicas organización de la retaguardia roja no se habían cernido aún sobre la población en manos del gobierno de Largo Caballero. En esos almuerzos y en esas cenas en pueblitos y lugares de Cataluña y Aragón, nunca les faltó a Miravilles y al ruso buenas carnes, buenos pescados, excelentes vinos de doce a catorce grados. Al regresar a Barcelona, cuenta Miravilles que, cansado del automóvil, le hizo al ruso una pregunta: «¿Dime, Ilya, cuánto tiempo tardará Rusia en poder hacer lo que has visto aquí: que te sirvan una cena y una comida perfectamente civilizada a cualquier y en cualquier lugar, regado con vinos totalmente aceptables? Ilya Ehrenburg meditó unos segundos y luego contestó categóricamente: «Tres siglos». (Pese a esta respuesta tan firmemente antisoviética, Ehrenburg fue de los poquísimos rusos que se libró posteriormente de las sangrientas y criminales «purgas» a las que sometió Stalin a sus enviados especiales en España, como por ejemplo Ovsenko, su Cónsul General en Barcelona, o Rosenberg, su Embajador en Madrid, muertos de un tiro en la nuca en los sótanos de la Lubianka. Ehrenburg se justificó años más tarde ante el propio Miravilles diciendo que a él le había tocado una especie de premio gordo de la lotería de la Supervivencia en la URSS).

Ahora, la Cofradía de la Buena Mesa de Madrid acaba de presentar la guía del «Madrid Gastronómico» correspondiente a este año 1974, segunda edición, corregida y aumentada, de la que circuló el año anterior. Figurar en esta Guía es una recomendación a los amantes de la buena mesa y así, los autores de esta Guía han eliminado cuidadosamente de la más alta calificación gastronómica a ciertos restaurantes que, a su juicio, a lo largo del año han ido desmereciendo del honor de recibir semejante clasificación. El santanderino Víctor de la Serna —ileto de la ilustre escritora montañesa Concha Espina— el día de la presentación a la prensa y medios de información madrileños de esta segunda edición de la Guía Gastronómica, afirmó que ahora se come mucho en los restaurantes de la capital de España, pero que también en ellos se suele dar gato por liebre.

De siempre, hubo buenos restaurantes en Madrid, sobre todo, desde el siglo XIX para acá. Larra recomendaba con frecuencia algunos de ellos, entre los que figuraba claro está el Lhardy de la Carrera de San Jerónimo, el más famoso en numerosas obras de teatro de finales de aquel siglo y principios de este. Desde Walter Starkie a James Mitchener, en la actualidad, las alabanzas de extranjeros por los platos que se sirven en los establecimientos alimentarios de Madrid han sido cuantiosos.

Pero esta Guía Gastronómica de Madrid podría hacerse extensiva a un inmenso rincón de ciudades y de pueblos españoles, tanto del litoral como del interior. Eso de que nada en el paisaje de Castilla es comestible que decía Darío de Regoyos ya no puede ser tan rigurosamente cierto en estos días, porque Castilla siembra y recoge algo más que trigo y cebada. Los vinos no han perdido calidad como quería creer Max Aub en su viaje por España

poco tiempo antes de morir se regresó a México. Es cierto como dice Max Aub en su libro «La gallina ciega» que pedir cocido en un restaurante de Madrid que no sea Lhardy resulta extraño, y que los callos a la madrileña han perdido una parte de su viejo sabor picante natural, pero esto es debido, sin duda, a cierto refinamiento en el paladar de los españoles de los años setenta. Por el contrario, del ajo, tan vituperado por los buenos gourmets como Camba que decía de esta planta que servía para anestesiar el paladar y que lo mismo echaba a perder un excelente guiso que disimulaba lo mal que estaba condimentado, ya no se abusa tanto en la actual cocina española. El ajo tuvo sus «tabues» en las buenas mesas españolas a partir de la prohibición que le impuso el rey Alfonso X el Sabio. «No comas ajos ni cebollas porque no conozcan por el olor tu villanía», le recomendaba don Quijote a Sancho cuando éste iba a ser gobernador de la Insula de Barataria.

Los nuevos «tabues» para los Brillat-Savarin de hoy pueden ser el colesterol que cierra el paso a riquísimos manjares, regalo del paladar, como las vísceras, huevos, quesos y postres en los que interviene la leche y la manteca. Pero qué bien sonaban de hoy estas prohibiciones más severas que las del doctor don Pedro Recio de Tiera fuera! Porque no sabe duda de que el español 1974 también ha descubierto la buena y refinada mesa, placer en el que, según Ehrenburg le llevamos, desde 1936, tres siglos de ventaja a los rusos. — (PYRESA).

EL VERANO DE GISCARD

Por Francisco Ignacio DE CACERES

UNA de las fases previas más interesantes de un mandato presidencial es, justamente después de la elección, el de la constitución del equipo gobernante y, al mismo tiempo, el de la toma de posición ante los problemas y los estados de ánimo de los vencedores y vencidos. Pasados «el trueno y la furia» del período electoral, llega el momento de la verdad. De una parte, dar un nombre, un rostro y una personalidad a ese millar de puestos-clave, que desde el primer ministro al último subprefecto, van a ser la élite del mando político. Es lo que en el argot del equipo Kennedy se llamaba «la cesta de la compra», encabezada por el jefe del Gobierno, ese «joven lobo» gaullista llamado Jacques Chirac, nombrado Ministro del Interior por Pompidou con el objeto principal de dirigir la campaña presidencial.

Pero no es del nuevo quipo de quien queremos hablar, sino de los problemas, los obstáculos, las facilidades y las ideas para solucionarlos y, sobre todo, del plazo para «entrar en materia», esos noventa o cien días que, de Junio a Septiembre componen un verano, este verano.

LOS PROBLEMAS DE UN PRESIDENTE

Cuatro son los principales de estos problemas y podemos resumirlos así. El primero es, sin duda, el de ese 49 por ciento largo, prácticamente la mitad del cuerpo electoral, que ha votado en contra de Giscard o, por lo menos, a favor de sus contrarios. Esos trece millones de franceses parecen decir con sus votos que no están dispuestos a confiar en un hombre al que acusan, como Ministro de Finanzas del anterior Gobierno, quizá injustamente, de una serie de males económicos. La subida de los precios, la depreciación de la moneda, las desigualdades aun excesivas de los salarios y los enormes patrimonios privados de los que Francia ostenta el record europeo. De todo esto se va a vengar la oposición con los medios habituales, es decir la huelga y la agitación callejera, todo lo cual, aunque explorable, no hará sino aumentar la inflación, pues la huelga se paga en horas de trabajo y en aumentos de salario que son su meta y su razón de ser. El segundo obstáculo es la propia situación económica que, si bien cuenta a su favor con una aceptable cifra de paro y con un 6 por ciento de crecimiento industrial, no disimula ese 12 por ciento anual de inflación y esos 6.000 millones de francos de déficit en la deuda

exterior contados desde principios de este año. «Pero sea cual fuere la realidad social y económica de Francia, esto no hará ceder por sí mismo a la resistencia de quienes deben ceder algo de lo suyo para remediar la situación. Y este sector privilegiado es, precisamente, el núcleo de los partidarios de Giscard que, ahora, como en la anécdota histórica de Hugo Capeto, van a preguntarle «¿quién te ha hecho rey?». Y éste es el tercer obstáculo del Presidente. En cuanto al cuarto, el último, puede ser su propia personalidad de hombre de alta clase, inteligente y culto en grado sumo, y por ello mismo propenso a las correcciones suaves del rumbo más que a los bruscos golpes de barra que reclaman los más impacientes.

¿COMO COMPLACER A TODOS?

Pero esta última dificultad puede ser también su mejor ayuda. Su inteligencia, su juventud y el fantástico dominio de una técnica que es la suya, además del conocimiento profundo del mundo actual y sus problemas, hacen de Giscard un digno rival de los grandes de la política internacional de nuestros días. De esta fama deriva, sin duda, el respeto unánime que han demostrado en sus telegramas de felicitación y en sus declaraciones los estadistas de otros países que esperan del nuevo líder colaboración y comprensión hacia esos respectivos problemas, a veces contradictorios. Los alemanes confían en su europeísmo y los americanos en su atlantismo. Moscú confía—recuérdese la visita del embajador ruso en París al candidato Giscard— en que mantendrá la política gaullista de intercambios amistosos. Pekín, en cambio, cree que resistirá mejor a la atracción de Moscú que el equipo derrotado social-comunista. Y si los árabes confían en su realismo de hombre de finanzas, los judíos esperan que su postura será más abierta que la del embargo anterior. De todos modos, puede afirmarse que pocas veces el Mundo en general y Europa en particular han esperado con mejor atención la imaginación de un presidente en sus funciones. Conservador y tradicional en sus convicciones, sin duda, pero en modo alguno aburguesado, sino joven y abierto a las reformas posibles dentro de una moderación reconocida. Con este bagaje comienza la navegación del nuevo equipo que habrá de demostrar su valer en una primera singladura a lo largo del verano que ahora comienza. — (PYRESA).

LAS MELENAS MASCULINAS

Por Marcelo ARROITA-JAUREGUI

SE me ha perdido el recorte de un periódico que tenía reservado para este comentario, y aunque en sustancia sé lo que el recorte decía, mucho me temo que no voy a tener más remedio que producirme a través de cierta imprecisión que yo soy el primero en lamentar. Cosas del hado, a fin de cuentas, pero lo siento, porque el tema que voy a tratar se presta a las acusaciones de tergiversación política, y necesitaba el refrendo de ese recorte para precisar con exactitud quién ha dicho lo que ha dicho y en qué sentido lo ha dicho.

El tema era el de las melenas cuestión, con evidente impropiedad, achacada exclusivamente a los jóvenes, por esa manía que tienen algunos —a los que se ve que les cuesta renunciar a la juventud— de achacar a los jóvenes todo lo que no les gusta, sea lo que sea, en materia de moral y de costumbres. Y no es por ahí. Porque las melenas masculinas no son exclusiva de los jóvenes, aunque se les noten más a ellos porque son más y porque tienen más pelo. Lo que no comprendo es por qué razón causan tanto alboroto esas melenas, que no pasan, a mi juicio, de ser una especial coquetería. A mi juicio, desde luego, que se basa en la propia experiencia, porque con cierto pretexto laboral estuve sin cortar el pelo tres meses, el invierno pasado, y lo hacía por seguir la moda y por ver cómo me caían (que por cierto me caían fatal, ya que uno es algo cabezón de nacimiento y aquella módica cantidad de pelo acrecentaba el defecto a ojos vistas). Más o menos, creía que todo el mundo que se dejaba melenas lo hacía por razones más o menos parecidas a las mías, y me negaba a aceptar ciertas interpretaciones políticas, por otro lado bastante groseras, que achacaban las melenas al afán de rebeldía (explicación, de todas maneras, estrictamente válida para los jóvenes, porque algunas melenas que se ven por ahí las lucen gentes que, la rebeldía, ni de esa manera). Pues bien, según el recorte, parece ser que en Cuba también creen eso, y que lo creen oficialmente —y no a nivel de señor particular que se considera rodeado de peligros y asechanzas, como pasa por estos pagos—. Y lo creen tanto que han iniciado una campaña para la erradicación de las melenas de las testas juveniles, con lo que cabe suponer que, una vez terminada esa campaña, melenudo que cacen, melenudo a la cárcel por contumacia en la rebeldía capilar.

Quiero hacer constar que esa interpretación oficial cubana no solamente coincide con la de los señores de derechas de toda la vida de aquí, sino también de algunos curiosos ejemplares que le buscan justificación política rebelde —esto de rebelde, en este caso, no pasa de una manera de hablar— a todo lo que hacen desde su perfecta instalación en el sistema e incluso en

el establecimiento, para decirlo en la jerga habitual. Uno de ellos, que lucía unas melenas asquerosas, impropias de su edad y del peluquín con que enmascaraba una calvicie rotunda, me endosó tal explicación, a la vez que me señalaba que mi decidido corte de pelo implicaba una admiración tácita hacia los «marines» (¡). Supongo que a ese caballero, si ha leído esa noticia impresa que yo he perdido, le habrá dado un pasmo de felicidad.

Pero lo curioso es que la invitación oficial cubana a erradicar las melenas juveniles de aquel país, se completaba, según el perdido recorte de marras, con el aplauso hacia las melenas juveniles que se exhiben y lucen en los países capitalistas, en razón del mismo fenómeno de la rebeldía frente al sistema. Es decir, que se considera que el que lleva melena es porque está en contra. Estar en contra en Cuba, no es permisible, y se combate con tijeras y otros ademsículos del arte de la peluquería. Estar en contra en cualquier país no socialista, y demostrarlo con la melena al viento, es digno de loa y admiración. Con lo cual se les plantea un curioso problema a los jóvenes cubanos, cuidadosamente rapados y con el pelo corto, que salgan de Cuba —para visitar cualquier país no socialista. Por que cuanto más corto lleven el pelo en Cuba, más largas melenas deberán lucir en los países que visiten, para demostrar su rebeldía e inconformismo. Cabe conjeturar que las autoridades, a la vez que el pasaporte, les proporcionen unas pelucas que solucionen el conflicto.

Pero peor lo van a pasar los jóvenes rebeldes frente al sistema de los países no socialistas cuando tengan que visitar Cuba. Se entiende que, para demostrar su adhesión al sistema castrista, se pelarán —entre otras cosas para no despertar la posible emulación capilar de los jóvenes cubanos. ¿Y qué harán cuando regresen a su país? ¿Les facilitarán también pelucas, para que mantengan el tipo inconformista y rebelde?

De todas formas, tales precisiones capilares por cuenta del sistema castrista no dejan de tener su gracia. Al fin y al cabo, la barba florida y copiosa fue señal exterior del castrismo. ¿Habrá dejado de serlo? ¿O la labor peluquera se centrará tan sólo en las cabelleras y se exceptuarán las barbas? Porque las barbas también pueden aplicarse esa significación de rebeldía, en cuyo caso pueden producirse unas contradicciones de órdo, y haber barbas de adhesión al régimen y barbas de rebeldía frente al mismo régimen, y supongo que será difícil distinguirlas.

Llevar la politización a estos terrenos capilares puede que no sea más que un nuevo rito de la ceremonia de la confusión que el mundo entero padece en estos momentos. — (PYRESA)

LA ANCIANIDAD DOLORIDA E ILUMINADA

Por José Luis MARTIN ABRIL

CREO que en casi todas las ciudades del mundo existen unas plazas de paz. En ellas relativamente, se sosiega el alma de los cansados o de los aburridos. A estas plazas de paz, sin convocatoria especial alguna, acuden los niños, los desocupados, los poetas medio rotos, las jubiladas del amor, los observadores de la vida. En estas plazas se vive y se recuerda. A veces en ellas se hace un silencio que es la recordación sin campanas del silencio crepuscular de la plaza mayor del pueblo; del pueblo perdido. Porque la ciudad es otra cosa. Y las plazas de las ciudades de Europa constituyen un refugio leve en el que se estrema la melancolía del amor.

marcha a la plaza. Lentamente. La conversación surge en el banco. Otros ancianos. Y el niño que pisa al anciano los viejos zapatos. Pero no importa. Es así la vida; así tienen que ser las últimas horas. En ellas, la guerra pasada y los amores tardíos. Quizá el anciano, para no perder la juventud del todo, invente en la tertulia del banco alguna aventura apasionada o dolorida. Y la mujer que cuida a los niños ricos dirá: «Es verdad». Y se sucederán los romances de la fantasía. Algún príncipe o reina por el medio. Y si se trata de la Plaza de Oriente, las miradas hacia el palacio se convertirán en miradas de silencio: es decir, en historia.

Pero no todo es historia. La historia está en los libros y en los corazones. Y la realidad, en las calles, en las casas, en las plazas.

¿A qué acude el anciano a la plaza de siempre? A ver y a soñar en tanto fuma tabaco barato. ¿Y por qué? Porque en la plaza cuando se enfria el otoño o la primavera se torna tormentosa, cuando las otras personas no salen de casa o regresan en seguida, algo queda allí, en la plaza. Son los perros y las palomas. El animal es fiel al anciano. Y el anciano no puede regresar a la casa de los hijos, a la casa de los nietos,

augue llueva en la plaza. Puede estorbar. Si se moja no importa. Y si el otoño le enfria, tampoco. Un vaso de tinto en la taberna de la esquina y algo de tabaco para calentar los pulmones. ¿Quién tiene la culpa de esta soledad dolorida e iluminada? No hay quien lo sepa. Tal vez la vida. O tal vez el anciano que no quiere recluirse en los muchos hogares de nuestra Seguridad Social. Porque en ocasiones el anciano es tenaz y es menester enseñarle el camino por el que puede llegar a conseguir la paz de su crepúsculo. Y el caso es que todo puede conjugarse: el hogar que tiene merecido y la compañía de las palomas que no distinguen de edad.

Yo no sé si a alguien le parecerá cursi o pasado de moda la imagen del anciano en la plaza del Rey, de Madrid, rodeado de palomas. Pero yo —cursi o no— siempre que puedo me acerco allí, a presenciar un espectáculo que siempre es nuevo a fuerza de ser viejo. Y la imagen, la estampa, casi el crímo, es algo que me llena de evocaciones, tanto por lo que es en sí, como por lo que puede representar en la feria de las fantasías; el tiempo pasado; el dolor contenido; la sonrisa muerta; la indiferencia humana; el cansancio; la soledad dorada; la muerte presentida. Todo y nada. Un mundo de misterios. (PYRESA)

EL TIEMPO

TORMENTAS DE CALOR

MADRID, 13 (Pyresa). — Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado tormentas violentas, con gran aparato eléctrico, en la zona central y en La Mancha, totalizando 32 litros de agua de lluvia por metro cuadrado de suelo los observatorios de Getafe, 24 el de Barajas, 20 el de Ciudad Real, 10 el de Cuatrovientos, 9 el del Parque del Retiro de Madrid y cinco el de Toledo. Las temperaturas han continuado altas. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Orense con 32 grados, seguida de Albacete y Córdoba con 31, y de Ponferrada, Madrid, Cáceres, Badajoz, Murcia y Granada con 30. En cuanto a las mínimas, la más baja la midió Teruel con 8 grados.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo dan para mañana al mediodía una borrasca de origen térmico sobre la Península, que se corresponde con otra existente en los niveles altos situados sobre la vertical del Golfo de Cádiz. Esto hará que la atmósfera se mantenga inestable y surjan numerosos núcleos tormentosos y chubascos de inestabilidad en prácticamente toda la vertiente atlántica y mitad sur del Mediterráneo, incluyendo las zonas meridionales del Duero, Cordillera Ibérica y comarcas del bajo y medio Ebro. En el Cantábrico y norte de Galicia habrá nubes y bancos de niebla y en el resto de España buen tiempo, con temperaturas altas, excepto en los sitios donde las tormentas refresquen el ambiente.

Teléfonos de MEDITERRANEO 22 00 60 y 22 00 56

INFORMACION NACIONAL

MUCHO TRAFICO POR LA FRONTERA DE IRUN

IRUN, 13 (Pyresa). — Debido a que en España es fiesta y en Francia jornada laboral, durante el día del Corpus han cruzado la frontera irunesa infinidad de vehículos...

MUCHO TRAFICO FERROVIARIO

IRUN, 13 (Pyresa). — A lo largo de la primera quincena de este mes, en la frontera Irún-Hondarribia, tanto por la Renfe como por la SNCF, se comprueba un gran impulso en el tráfico ordinario...

Regresó de Túnez el Teniente General Díez Alegría

QUE DIJO A LOS PERIODISTAS NO SABE NADA DE LOS RUMORES SOBRE SU CESE EN LA JEFATURA DEL ALTO ESTADO MAYOR

MADRID, 13 (Pyresa). — "Ven-go de muy lejos, no se nada, he leído los periódicos en el avión, pero deben ser ustedes quienes me lo cuenten todo", ha contestado el Teniente General don Manuel Díez Alegría...

ciente viaje a Rumania, del que dijo que, si no había sido oficial, si había sido autorizado. En el transcurso del mismo, el jefe del Alto Estado Mayor se entrevistó con el Presidente Ceausescu...

El Teniente General Díez Alegría añadió que el Presidente del Gobierno le llamó a Túnez por teléfono, pero no pudo hablar con él. "Yo mismo intenté más tarde hablar con el Presidente por teléfono —añadió— pero no lo conseguí".

El General siguió diciendo que desconocía las causas de los mencionados rumores, y que sólo en caso de confirmarse éstos, tendría que pensar sobre ello.

A otras preguntas de los informadores el Teniente General Díez Alegría se refirió a su re-

El Ministro de Justicia presidió la procesión del Corpus en Toledo Incidentes con motivo de la procesión en Pamplona

TOLEDO, 13. (Pyresa). — Con la solemnidad acostumbrada, se ha celebrado la festividad del Corpus en la ciudad imperial. La procesión estuvo presidida por el Ministro de Justicia, Sr. Ruiz Jarabo, en representación del Jefe del Estado. El Sr. Ruiz Jarabo llegó a Toledo poco antes de las diez de la mañana...

Santísimo que partió de la catedral, presidida por el Arzobispo de Granada, Monseñor Benavent Esculan y figuraban asimismo las corporaciones municipales de Granada y Guadix, con los pendones de los Reyes Católicos existentes en ambas ciudades.

También figuraban carrozas y el cortejo de gigantes y cabezudos, así como la popularísima «Tarasca».

Esta comitiva encabezó la procesión, como ya es tradicional. Previamente y por las calles del recorrido se esparcieron diversas cargas de «junca» y otras plantas aromáticas traídas desde los pueblos de la vega a la ciudad en carretas tiradas por bueyes y enjaezadas.

Tras la «pública» iban en el cortejo procesional representaciones de todas y cada una de las cofradías, hermandades, asociaciones religiosas de la capital granadina.

Después, en la catedral, siguió la Santa Misa de rito mozárabe oficiada por el Cardenal Arzobispo de Toledo y Primado de España Dr. González Martín, el cual en su homilía se refirió a la festividad del día y también al Día Nacional de Caridad.

Con media hora de retraso sobre el horario normal, en razón de la prolongada misa mozárabe, salió el desfile procesional, por las calles toledanas, que se encontraban engalanadas y con mucho público en todo el recorrido para presenciar el paso del cortejo, que acompañaba a la custodia de arte, sobre la que iba el Santísimo Sacramento. Aunque cayeron unas gotas antes de salir la procesión, después lució el sol durante todo el tiempo que estuvo el Santísimo por las calles toledanas.

El Ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, presenció el cortejo procesional desde uno de los balcones del Gobierno Civil.

SOLEMNIDAD EN GRANADA GRANADA, 13. (Cifra). — Con gran solemnidad y brillantez se ha celebrado hoy en esta ciudad la festividad del Santísimo Corpus Christi, la más importante de las fiestas del año para los granadinos.

A las once en punto de la mañana se organizó la procesión del

Terminadas ambas procesiones, las autoridades civiles y militares se reunieron en el salón de recepciones de la casa consistorial y manifestaron su indignación por lo ocurrido al parecer ya programado días antes.

Previamente al momento de iniciarse la procesión, y durante los minutos de acción de gracias con el prelado y los canónigos sentados después de la misa, uno de los grupos de agitadores ya mencionados, rompió con un cántico el silencio de la oración. Al elevarse el tono del órgano a fin de contrarrestar el espontáneo coro, se envió un recado al organista para que no interrumpiera los cánticos del pueblo fiel. Por otra parte las autoridades y miembros del Ayuntamiento, que habitualmente venían ocupando escaños en el presbiterio, recibieron hoy un comunicado por el que se les indicaba el lugar fuera del presbiterio donde podrían asistir a la misa del Corpus Christi.

Terminada la procesión, al encontrarse en el atrio de la Catedral los miembros de las cofradías y asociaciones pamploñesas con los agitadores que continuaban detrás del Arzobispo gritaron «Viva Cristo Rey» y «Una España católica».

PARECE QUE HA SIDO DETENIDO UN CLERIGO PAMPLONA, 13. (Pyresa). — Al parecer según se afirma en fuentes competentes ha sido detenido un clérigo acusado de instigar a grupos de trabajadores para que éstos interrumpieran el normal desarrollo de las ceremonias religiosas celebradas en esta ciudad con motivo de la festividad del Corpus Christi.

Numerosas personas e instituciones de la provincia han expresado su repulsa a los incidentes registrados esta mañana en la Iglesia Catedral y durante el recorrido procesional del Corpus Christi.

Por otra parte la oficina de prensa del Arzobispo ha hecho pública una nota de prensa sobre las reclusiones de trabajadores en la Santa Iglesia Catedral, registradas en días pasados.

MELIA, ELEGIDO PROCURADOR POR BALEARES PALMA DE MALLORCA, 13 (PYRESA). — D. José Antoni Meliá Pericás ha sido elegido procurador en Cortes por Baleares, por el tercio de representación familiar, en las elecciones celebradas ayer para cubrir la vacante por fallecimiento de don Guillermo Sureda Meléndez.

EL EJERCICIO DE ESCOMBRENAS MADRID, 13 (PYRESA). — Un total de 8,9 millones de toneladas de crudo importó la refinería de petróleo de Escombreras (Repsol) en el pasado año, cantidad a la que hay que unir 101.620 toneladas procedentes del yacimiento de Amposta, por lo que las disponibilidades totales de crudo de la citada refinería fueron de 9.004.361 toneladas, según datos de la citada empresa.

La cifra total de destilación en la refinería se cifró en 8.855.840 toneladas y la facturación global de combustible se cifró en 15.687 millones de pesetas, lo que representa un incremento del 11,8 por 100 respecto al ejercicio precedente.

LIGERO TEMBLOR DE TIERRA EN MALAGA MALAGA, 13 (Pyresa). — Un ligero temblor de tierra se apercibió en la mañana de hoy en esta capital, a las seis horas, veinte minutos, dieciocho segundos. El Instituto Oceanográfico, estación sísmológica, ha dado datos provisionales sobre este seísmo. Se calcula que el epicentro estaba a cincuenta kilómetros de Málaga. Ha sido de carácter leve, pero muchas personas, pese a lo temprano de la hora, se dieron cuenta del movimiento.

DISTRIBUIDOR

Importante fábrica de galletas de Aguilar de Campó, precisa Distribuidor para Castellón de la Plana y su provincia. Imprescindible experiencia en alimentación y posesión de almacén, vehículos y vendedores. Interesados dirigirse al Apartado de Correos núm. 10, de Aguilar de Campó (Palencia).

MADRID, KILOMETRO CERO

Por Jesús VASALLO

RECONCILIEMONOS, HERMANOS

MADRID (Crónica especial de PYRESA.)

No quise hablar ayer de reconciliación y fue a propósito. No me gustan nada estas fechas en las que nos incitan a hacernos una cosa por real orden. Suele suceder que la cumplamos más o menos a regañadientes y hora después la hemos olvidado. Con un día, a salir del paso y vuelta a las andadas. En esto de reconciliarse, creo que debemos estar en cualesquiera tiempo y ocasión. Por otra parte, requiere un especial estado de ánimo y para mí, la voluntad resultaba de sinceridad. El firme propósito de enmienda, para que la reconciliación sea definitiva y no nos quede nada contra el hermano al acercarnos al altar.

Como alguien ha dicho, no se trata de crear una simple coexistencia pacífica, puesta a saltar por los aires en cualquier instante. Eso es lo que algunos, de buena fe o incautos, tratan de montar aquí, con sus días y venidas. Pero reconciliarse es llegar a la justicia por el cauce — siempre el cauce — por el amor fraterno. Y eso es lo más difícil. Hablar es sencillo; cambiar nuestras relaciones, otra cosa muy distinta. Monseñor Jubany nos recuerda que no se trata sólo de hacer las paces. Hay que apartar de la condición humana — como pide Antonio Garrigues — el odio y la venganza.

Nada de antagonismos, nada de incompatibilidades, nada de enfrentamientos. Conciliación religiosa, conciliación entre la Iglesia y el Estado, conciliación entre la comunidad política, «conciliación» entre los españoles. Lo ha pregonado García-Pablos mientras las chicas recolectaban treinta millones para Cáritas, que realizan obras y servicios y no sirven a ningún grupo de presión. Nos lo acaban de decir públicamente y como queremos reconciliarnos lo admitimos.

Pero hay muchas cosas que reconciliar, en este país. Se me ocurren algunas, al hilo de las pequeñas noticias de estos días. A los jugadores de fútbol con la elegancia deportiva para que no dejen a otro ni escriban los epítetos que al Granada le ha prodigado la afición. A los alumnos de Deusto con su Rector, contra el que se querrellan. A Blas Piñar con determinados periodistas y a estos con el creador de «Fuerza Nueva». A Monseñor Añoveros con el guardia que le ha multado por mal aparcamiento. A Monseñor Cirarda con los ochenta sacerdotes que han querido colarse un «ego» distorsionante de la figura de Jesús, al especialista en homilias. A los más sonados contribuyentes de Hacienda, con Eugenio Suárez, que — como dice So-

raja — pensaba incluir su liquidación sobre la renta en una lista de «Sábado Gráfico». A una publicación de humor con el buen gusto para que por favor no le cuesten sus bromas cincuenta mil duros en el expediente y corre el riesgo de cerrar en la apertura. A los minoristas del mercado de Legazpi, con nosotros, modestos consumidores, privados por ellos de frutas y verduras. Al Alcalde con la autoridad y la energía para que como exigen las amas de casa, sancione sin demora escandalosas situaciones. Al Ministerio de Comercio, con los precios y con la realidad, pues nos dice que intervenciones de mercados, siempre que sea necesario; y ¿cuando lo es? A los usuarios con consumo racional de gasolina para que no nos la suban de nuevo, como está previsto. Al Director General de Correos, con nuestros bolsillos, pues también nos van a subir los sellos. Al Presidente de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, con el Ministerio de Agricultura, al que interpelará en las Cortes sobre la situación del campo. A la economía española, con las vacas gordas, pues según Aguirre González, Presidente de un banco, las cosas van a marchar mal hasta octubre. Y a ver quien resiste.

A la Bolsa con las subidas de valores, pues anda la pobre muy susumida, como se dice ahora. A los empresarios con las inversiones, ya que Barrera anuncia que el violín sonará con flauta y alegría en el porvenir. A Raphael con la humildad; afirma que se niega a ser mito y debiera añadir, quien, cuando y cómo le ha considerado como tal. A Camilo Sexto, con sus publicitarios, que le han sacado saludando puño en alto, en un periódico. A la Duquesa de Alburquerque, con la fundación social de la riqueza, pues quiere vender el pueblo navarro de Cadrelita, que es de su propiedad, en doscientos millones de pesetas, pidiendo un precio elevado por hectárea a los colonos. Se ve que no es una aristócrata socialista.

Al combativo Sánchez Albornoz, con la paciencia y la templanza, que a sus ochenta y tantos años, no le vendría nada mal. Se evitara cartas como las tres que ha publicado en su refugio de «ABC» para demostrar que en contra de lo que Lalin le dijo: no alancea republicanos y se va a ir al limbo, por liberal y católico. Yo creo que está en la higuera. A las revistas que lanzan bulos por sí cuajan con ministerios en Justicia y Agricultura y reuniones militares de alta graduación, con la seriedad informativa. A sus antiguos amigos y jaleadores «progres» con Sender, ya que al no haberse prestado a sus

manejos, le llaman anarquista blando y arrepentido que olvidando la acogida del público sin complejos ni perjuicios.

A las familias de los emigrantes con su futuro ya que según ha comprobado sobre el terreno Licio de la Fuente no hay peligro de retorno inmediato. A los procuradores con el proyecto de ley de la Defensa Nacional, pues si siguen enviando enmiendas del cargo pues a propósito de la selectividad, han hablado en la cámara de Charlie Chang y Fu Manchú. A Prado de Rey, con los telespectadores, que soportarán menos publicidad aunque está por ver si la resisten los bolsillos de los anunciantes. Al arte con la honestidad particular y la vigilancia oficial, pues una tela de la pintora Menchu Gal, perteneciente al Museo de Arte Moderno, ha aparecido escandalosamente, a través de un intermediario en una subasta. A «Ciudadanos» con unos laboratorios, a los que ha hecho perder según ellos calumniosamente, dos millones de pesetas, sin facilitar los nombres de los técnicos que analizaron una leche para niños. A «YA» con Romero que ha mezclado como verbóricas a los del Opus y a los propagandistas católicos. A Cisneros y Orri Boradas con García Rico, que convirtió la tertulia de Arava en algo fantástico y muy distinto con ánimo de menospreciar prestigios. A La Clerva con los allereces provisionales, ya que se han dicho por la vía epistolar cosas muy gordas, a propósito de la versión «Pop» del Cara al Sol.

A los impacientes del cambio, con la legalidad constitucional, porque no se puede pedir — como apunta bien Marcos Talavera — modificaciones que desemboquen en una marmata explosiva. A esa especie de «gobierno provisional» de Cataluña reunido con mezcla de socialistas y algún que otro marxista interloquutor con la década de los setenta. Y al señor Sánchez de Muniain, con la objetividad y el vigor necesario para que como asegura, las publicaciones de Editorial Católica no se enfunden en ningún partido político, social y religioso.

Cuando vea todo eso y algo más que no incluya por falta de espacio, creé que avanzamos de verdad en eso tan hermoso y tan etéreo, de la reconciliación. Ayer, hoy y mañana y todo el año. Lo malo es que los síntomas son mortales. En sentido contrario, naturalmente.

De todas formas, yo solo pido también porque aún es tiempo, reconciliémonos, hermanos.

LOS RESTOS MORTALES DE MIGUEL ANGEL ASTURIAS, TRASLADADOS A PARIS

MADRID, 13 (PYRESA). — El féretro conteniendo los restos mortales del escritor guatemalteco premio Nobel de Literatura, D. Miguel Ángel Asturias, fallecido el pasado domingo en Madrid, salió esta mañana del aeropuerto internacional de Barajas rumbo a París, en vuelo regular de la compañía Aerónaves de México. El cadáver había sido trasladado previamente desde la Clínica de la Concepción, donde se produjo el fallecimiento, y se instaló la capilla ardiente. En la Iglesia de Saint Philippe de Roule, de la capital francesa, en cuya cripta será depositado el féretro, se oficiará el próximo martes un funeral «còrpoe insepulto». Posteriormente los restos mortales del ilustre escritor recibirán cristiana sepultura en el cementerio de Pere Lachaise.

SE EQUIVOCARON DE MUERTO AL ENVIAR EL CADAVER A LA FAMILIA

ORENSE, 13 (Cifra). — La confusión de identidad de una persona, fallecida en una institución sanitaria de la capital orensana, dio origen a un caso insólito, al ser enviado el cadáver a la que se creía su esposa y no descubrirse el error hasta después de haberse celebrado el velatorio, cuando en la institución sanitaria cayeron en la cuenta de la confusión, según informa el diario «La Voz de Galicia».

En la institución sanitaria se dispuso el traslado de los restos mortales al que se creía domicilio en vida del difunto, donde se le hizo velatorio durante el resto de la noche.

Más tarde, en la institución sanitaria se comprobó que había habido un trasapeleo de historias clínicas, lo que dio origen a la confusión y pasaron a recoger el cadáver que se había enviado a la que erróneamente creían su familia, informando al mismo tiempo que la persona por la que se había hecho el velatorio, seguía viva y, aunque hospitalizado, en curso de recuperación.

INCIDENTES EN PAMPLONA

PAMPLONA, 13. (Pyresa). — Un nutrido número de agitadores situados en las proximidades de la Catedral, así como otros que salían del templo una vez terminada la misa, han transformado la tradicional procesión del Corpus en una manifestación de signo político. Asimismo las autoridades que, según costumbre, habían acudido a la procesión, al comprobar que los citados agitadores les impedían el paso y su incorporación a la misma, se trasladaron — con la bandera de la ciudad, los maceros y los timbales — hacia la casa consistorial, oyendo a su paso aplausos desde las calles y los balcones engalanados.

Por itinerario diferente, realizó su recorrido la carroza del Santísimo, seguida de la presidencia eclesial, revestida con sus ornamentos sagrados y a la cabeza de la cual figuraba el Arzobispo D. José Méndez Asensio, tras de la cual marchaba una compañía de honores y finalmente, los grupos agitadores que entonaban salmos escogidos con intención política desconocidos de los fieles españoles. Según un pastor inglés de la Iglesia Evangélica que presenciaba el para muchísimos pamploñeses bochornoso espectáculo, estos cánticos son normales en su religión.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don MANUEL GARGALLO VENTURA QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER A LOS 88 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENEDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD R. I. P. Sus apenados: Esposa, Dña. María Urdias Sales; hijos, Dña. María, D. Manuel, y Dña. Vicenta; hijos políticos, D. José Agust, Dña. Ana María Sos, y D. José María Viciano, hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las exequias fúnebres que tendrán lugar hoy viernes, día 14, a las SEIS de la tarde en la Iglesia parroquial de la Sagrada Familia, por lo que la familia les quedarán muy reconocidos. Domicilio del finado: Calle Sanahuja, 7. Castellón, 14 de junio de 1974. (No se invita particularmente)

INFORME SOBRE EL ALCOHOL

España es uno de los países más bebedores del mundo

CERCA DE 100 LITROS DE VINO Y 42 DE CERVEZA POR HABITANTE Y AÑO.—SOCIALMENTE ES PEOR SER ABSTEMIO QUE LIGERAMENTE BORRACHO.—ARRAIGADA MITIFICACION DEL ALCOHOL EN LA CULTURA ESPAÑOLA

Por Joaquín PRIETO

DESDE lo más profundo de la cultura española surge, poderosa, la mitificación del alcohol. Bajo las formas amables del vino, la cerveza y los licores, nuestra sociedad opone muy pocos reparos al consumo de bebidas alcohólicas, e incluso goza de mala consideración social el que se abstiene de tomarlas. Unido esto a la abundancia de producción existente, nos encontramos con que España está situada entre los países más bebedores del mundo.

Naturalmente, hay muchas formas de beber. Se puede hacer moderadamente y de forma habitual, u ocasionalmente y en grandes cantidades; también hay quien bebe muy poco y en contadas ocasiones, mientras otros ingieren grandes cantidades todos los días. El caso es que el tema del alcohol ha llegado a considerarse como un gran problema en varios países de nuestra área cultural y geográfica. Y ahí empiezan las preguntas: ¿el alcohol puede ser realmente nocivo, aunque se tome de forma controlada? ¿Está tan arraigado su consumo que intentar limitarlo sería tarea vana? ¿O quizá sucede que todo lo que se dice del alcohol son exageraciones, y en realidad es una fuente de salud y vigor?

En estos temas, la verdad es que ni siquiera los especialistas se ponen de acuerdo, pero no obstante sí pueden clarificarse algunas ideas.

PLACER, INDUSTRIA Y TOXICIDAD

Sobre el tema del alcohol influyen por lo menos tres puntos de vista. Uno de ellos es su aspecto amable y placentero, a través de esa riqueza y variedad de sabores que forma parte de la vida y la cultura misma de cada región y cada pueblo. Un segundo aspecto es lo que supone como industria y la retribución que ofrece al capital y al trabajo empleado en ella. Y un tercer aspecto se refiere a la toxicidad innegable de lo que se ha calificado como «la droga occidental».

Ocorre que junto a toda esa alegría que el país siente a las dos de la tarde, en pleno chateo, o a las nueve de la noche, en pleno coqueo, no todo es maravilloso en tan bello panorama. Se estima que el país tiene encima de sí cerca de un millón y medio de alcohólicos, pero alcohólicos auténticos; no se trata de gente agradable que se toma unas cañas o un ríoja, o un medio whisky para entonarse, sino de una plaga de enfermos que ensombrecen, inevitablemente, un espectáculo tan alegre y espontáneo como es la gente lanzada a la calle en cada una de las ciudades y los pueblos de España.

El alcohol es un tóxico; no sólo orgánico, sino psíquico. La dependencia del mismo se traduce en un estado enfermizo que termina por afectar a todo el círculo familiar y social. El alcohólico suele crear tensas situaciones en el hogar; el matrimonio presenta



Bateria de copas lista para degustación

infinidad de dificultades, y el resultado es una creciente neurotización del resto de los familiares. En esta situación, el padre —que normalmente es el individuo alcoholizado— está incapacitado para cumplir su papel dentro de la familia, y la capacidad económica de la misma disminuye aún más cuando se trata de sectores de bajo nivel económico.

Uno de los más fuertes condicionantes de la delincuencia juvenil, por ejemplo, es el alcoholismo del padre. Una encuesta francesa, realizada por Vaucresson sobre una muestra de 500 delincuentes juveniles, mostró que una gran proporción de padres de estos sujetos eran alcohólicos. Otra encuesta, en este caso española, de Alfonso Alvarez Villar y M.^a Carmen Muñoz de Cuenca (y publicada por la Revista de la Opinión Pública) permite deducir que más del 60 por 100 de los padres (de delincuentes juveniles) con antecedentes psiquiátricos, eran bebedores habituales.

UNA DROGA MAS

En España se presta mucha atención al tema de las drogas, consideradas como una calamidad social contra la que es preciso luchar con todos los medios posibles; sin embargo, en nuestro país se cultiva y se consume vino en grandes cantidades, lo que no deja de ser una droga. Cada español consumía 57 litros de vino en 1961, cifra elevada a 89 diez años más tarde, y que se acerca a los 100 en la actualidad. En cuanto a la cerveza, de los 25 litros por persona en 1950 se

pasó a los 37 litros en 1970, y la cota actual está en los 42.

Sumando a todo ello los licores y aperitivos, también consumidos en abundancia, nos encontramos con que el español ingiere más de 14 litros de alcohol puro por año, lo cual nos sitúa en uno de los lugares de mayor consumo del mundo, detrás de Francia, Italia y Portugal, aproximadamente igual que la República Federal de Alemania, y en cotas muy superiores a países como Suecia, Estados Unidos o la Unión Soviética.

ESPECIALMENTE EXTENDIDO EN LAS CLASES TRABAJADORAS

El consumo de alcohol está más generalizado entre las clases trabajadoras que entre los miembros de las clases media y alta, especialmente en las zonas industrializadas. Una de las razones que suele darse para esta diferencia es que los trabajadores tienen bastantes menos medios de superar sus problemas que las personas de posición acomodada. Al mismo tiempo, está muy extendida la creencia de que el alcohol proporciona calorías, necesarias para el trabajador, con lo que la idea del alcohol como alimento se une a la del alcohol como evasión.

Hay una diferencia cualitativa entre los diversos sectores: las clases media y alta consumen alcohol en formas más refinadas —whisky por ejemplo— que las trabajadoras, para las cuales el consumo fundamental es el vino y la cerveza.

No solamente el alcohol es el elemento en que se «ahogan penas», sino que tiene una influencia doblemente negativa en el propio marco familiar —como ya hemos indicado— y en el laboral, al disminuir la eficacia y el rendimiento del individuo en cuestión. Las dificultades en el trabajo y las tensiones en el hogar producen un hombre frustrado, que se siente progresivamente impulsado a continuar bebiendo. El absentismo laboral y muchos accidentes de trabajo son dos de las consecuencias más frecuentes, en el terreno laboral, del exceso de ingestión etílica.

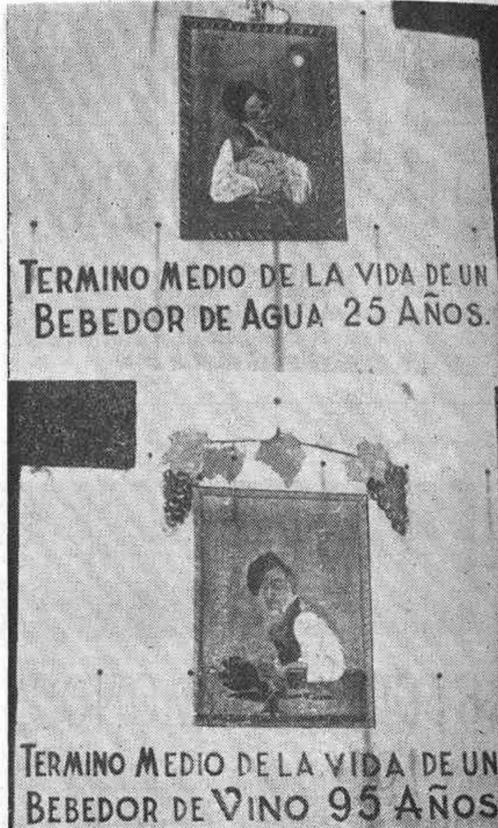
MALA CONSIDERACION DEL ABSTEMIO

La reacción oficial ante el consumo de alcohol revela distintos grados de conciencia. En el ámbito laboral, las campañas propagandísticas contra los accidentes de trabajo no hacen especial hincapié en la necesidad de reducir el consumo de alcohol; por el contrario, las autoridades en materia de tráfico recomiendan ostensiblemente esta disminución. Ya es suficientemente conocido el eslogan «Conductor: con una copa de menos», que otros han aprovechado para salvaguardar los santos intereses de la industria alcohólica añadiéndole la coletilla de «La copa, al Regar». Igualmente responde a esta preocupación las últimas disposiciones sobre medición de alcohol y sanciones consiguientes, adopta-

das por las autoridades de tráfico.

En cuanto a la «reacción popular, la verdad es que en España se bebe a cualquier hora y por cualquier motivo: desde la más fútil inauguración, hasta el chateo pre-almuerzo de todos los días. Socialmente, es peor ser abstemio que presentar síntomas de ligera borrachera; beber en España es una necesidad social, y el que no lo hace es considerado como un individuo muy raro. Me vienen a la memoria las palabras de un ilustre periodista mallorquín en cierta tertulia político-amistosa de la capital de España, cuando, a la hora de describir a una determinada clase de personas, dijo: «El tecnócrata es un hombre capaz de tomarse una fabada con coca-cola...», lo cual debía parecerle el colmo de la memez.

Por otra parte, un negocio que difícilmente decae en España es el de los establecimientos dedicados al consumo de bebidas, ya sean tabernas, bares o cafeterías. La taberna y el café han sido, tradicionalmente, lugar de reunión de los españoles varones, bastante más que cualquier otro tipo de centros públicos; precisamente uno de los signos de «liberalización» respecto a la mujer en nuestros tiempos parece consistir en su acceso a bares y cafeterías. Aún así, continuamos sabiendo que cierto coñac es cosa de hombres, y por todas partes se explota comercialmente la extraña aureola de espíritu viril que tiene la ingestión de alcohol.



Portada de taberna en la que se profetiza una vida breve a los abstemios, animando a la afición...

SEPA BEBER... PERO BEBA MENOS

Sin alcohol, la vida española perdería buena parte de su sentido. Para ser normalmente aceptado en los círculos sociales, es preciso beber una cierta cantidad de alcohol y con notable frecuencia; pero también es preciso evitar la embriaguez, y no digamos el alcoholismo crónico. El alcohólico es indefectiblemente marginado de la sociedad y, como han puesto de manifiesto encuestas muy fiables —por ejemplo, el Informe Foessa—, se le considera como un delincuente por las capas alta y media de la sociedad.

Ocorre que en España hay que «saber beber», y el dominio de esta «técnica» pone a los españoles, al parecer, a salvo de las borracheras que pueden contemplarse en otros lugares, como Francia, Alemania o países escandinavos. Estos beben más o menos, pero además es que «saben beber». España sí sabe, por lo visto. Que haya un auténtico

problema de alcoholismo crónico no parece importar gran cosa.

La mitificación del alcohol está tan sumamente arraigada que es difícil plantear el problema en toda su crudeza. Hay quien dice, por ejemplo, que el vino es muy sano en las más diversas situaciones; sin embargo, estudios científicos han dado por resultado la embriaguez, y no digamos el alcoholismo crónico. El alcohólico es indefectiblemente marginado de la sociedad y, como han puesto de manifiesto encuestas muy fiables —por ejemplo, el Informe Foessa—, se le considera como un delincuente por las capas alta y media de la sociedad.

Ocorre que en España hay que «saber beber», y el dominio de esta «técnica» pone a los españoles, al parecer, a salvo de las borracheras que pueden contemplarse en otros lugares, como Francia, Alemania o países escandinavos. Estos beben más o menos, pero además es que «saben beber». España sí sabe, por lo visto. Que haya un auténtico problema de alcoholismo crónico no parece importar gran cosa. La mitificación del alcohol está tan sumamente arraigada que es difícil plantear el problema en toda su crudeza. Hay quien dice, por ejemplo, que el vino es muy sano en las más diversas situaciones; sin embargo, estudios científicos han dado por resultado la embriaguez, y no digamos el alcoholismo crónico. El alcohólico es indefectiblemente marginado de la sociedad y, como han puesto de manifiesto encuestas muy fiables —por ejemplo, el Informe Foessa—, se le considera como un delincuente por las capas alta y media de la sociedad.

DENTRO DE POCAS DECADAS, LA CARNE LA COMERAN SOLO LOS NIÑOS

Los adultos se alimentarán, fundamentalmente, a base de habas de soja

NUEVA ORLEANS (Crónica de IPS, especial para nuestro diario).— El Dr. George L. Sutherland acaba de señalar en la reunión anual de la Asociación Americana de Servicio de Alimentación Escolar, que dentro de unas décadas la carne sólo la comerán los niños y jóvenes en edad escolar. Los adultos nos alimentaremos a base de habas de soja, en tanto que la fruta fresca y los vegetales desaparecerán de la mesa de muchos hogares de los Estados Unidos.

Bajo el título de «Podrá el hombre existir en el futuro?», el Dr. Sutherland, Director de la División de Investigaciones y Desarrollo Agrícola de Cyanamid, puso de relieve que la permanencia del hombre sobre la Tierra en el futuro está fuera de toda duda. Lo importante, en su opinión, no es, por tanto, esto, sino la clase de futuro que la humanidad puede crear-

se, trabajando inteligentemente en dicha dirección.

«De las decisiones que la sociedad tome depende, en gran medida, la clase de futuro que tengamos», dijo el conferenciante.

En opinión del Dr. Sutherland, cuando el hombre abandona una actividad —y es evidente que la actividad agropecuaria tiene cada vez menor número de seguidores—, los científicos deben ofrecer una alternativa. En este sentido la carne, en el futuro, será cada vez menos abundante y estará reservada exclusivamente para los niños, en tanto que se extenderá el monocultivo de algunas plantas como la soja.

En cualquier caso, la subsistencia del hombre no debe ser motivo de preocupación en sí. Lo que más debe preocuparnos es la clase de subsistencia que el hombre sea capaz de labrarse.

EL GOBIERNO U.S.A. GASTA 1.500 MILLONES DE DOLARES ANUALES EN INVESTIGACION MEDICA

Más de 600.000 casos de cáncer se diagnostican anualmente en Estados Unidos

WASHINGTON (Crónica de IPS, especial para nuestro diario).— A pesar de los grandes avances que se han realizado en el campo de la medicina, los ataques cardíacos, las trombosis cerebrales y el cáncer continúan produciendo grandes estragos entre los americanos, según acaba de informar el Comité Nacional de Educación Sanitaria.

La Sra. Lasker, como Presidente de este Comité, ha manifestado que el Gobierno Federal de los Estados Unidos gasta anualmente 1.500 millones de dólares en investigación médica, pero que esta cifra es insuficiente para cubrir las necesidades auténticas de la investigación. Los Estados Unidos tendrán que gastar mucho más dinero en este campo, si de verdad quieren resolver los problemas con los que se enfrenta el mantenimiento de la salud.

El estudio dado a conocer por la Sra. Lasker es una compilación de estadísticas preparadas por el Gobierno y la empresa privada, que se centra, fundamentalmente, en el cáncer, los

ataques cardíacos, las trombosis cerebrales y las enfermedades mentales.

Otras enfermedades como la tuberculosis no han sido recogidas en el estudio, por considerarse que cuentan con eficaces medios de combate, como el Myambutol Etambutol, y que han perdido, a pesar de su incidencia, la extrema gravedad que presentaron en otras épocas.

Por lo que se refiere al «cáncer», el estudio señala que cada año se diagnostican unos 625.000 casos y que uno entre cada cuatro americanos contraerá la enfermedad antes o después, a menos que se descubra la manera de prevenirla.

Con respecto a las enfermedades mentales, dice que una entre cada diez personas, es decir, unos 20 millones de americanos, sufren de trastornos mentales o emocionales.

Finalmente, por lo que se refiere a los ataques cardíacos y a las embolias cerebrales, aunque no da datos concretos, señala que son otros dos terribles azotes para el país.

CINE PLAZA DE TOROS

HOY, 10,30 NOCHE

HURACAN SOBRE MEXICO

COLOR, CON

ANTHONY STEFFEN

Y

LIZ BARRET

A. mayores 18 años

ALQUILO LOCAL COMERCIAL CENTRICO

Razón: Caballeros, 12 Teléfono 22-40-81 (Tienda del Campo)



GISPERT, s.a.

SOLICITA

Personas que necesiten mantener un nivel de ingresos muy superior a la media española.

QUE VALOREN

- Integrarse en empresa de reconocido prestigio.
- Alta en S. S. y plantilla en el acto de su incorporación.
- Seguro de vida complementario.
- Semana laboral de 5 días (lunes a viernes).
- Su realización en la profesión del futuro: La informática en todos sus aspectos.
- Formación continua a cargo de la empresa.
- Promoción en su caso, real.
- Disfrutar de grato ambiente laboral y de auténtico compañerismo.
- Estabilidad absoluta.
- Gastos de vehículos y estancias, independientes de ingresos globales.

PEDIMOS

- Residir o fijar residencia en Castellón, Onteniente, Gandía o Valencia.
 - Servicio militar cumplido; preferible de 30 a 40 años.
 - Cualquier nivel cultural será tenido en cuenta.
 - Cualidades humanas que se puedan definir como responsabilidad, inteligencia, persuasión, organización, etc., normales o corrientes.
 - Dedicación absoluta.
 - Disponibilidad de desplazamiento a nuestros centros de formación en cualquier época y por tiempos comprendidos entre dos y seis semanas por año.
- Interesados escribir a GISPERT, S. A., C/ Grabador Esteve, 22.—Valencia.— A la atención del Sr. Ocaña, mandando curriculum vitae. (Ref. Oficina Colocación número 3.772).

Mañana, sábado, 15 de junio Inauguración temporada verano

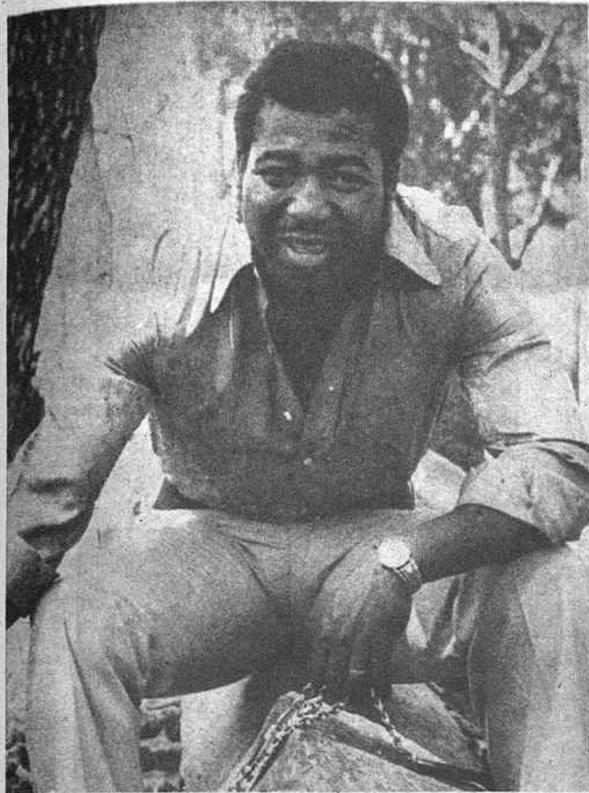
SALA DE FIESTAS

TIMSHIEL

TABLAO FLAMENCO

VILLAS DE BENICASIM

TELEFONO, 30 00 39



LUC BARRETO



PERET



PACO LUCENA



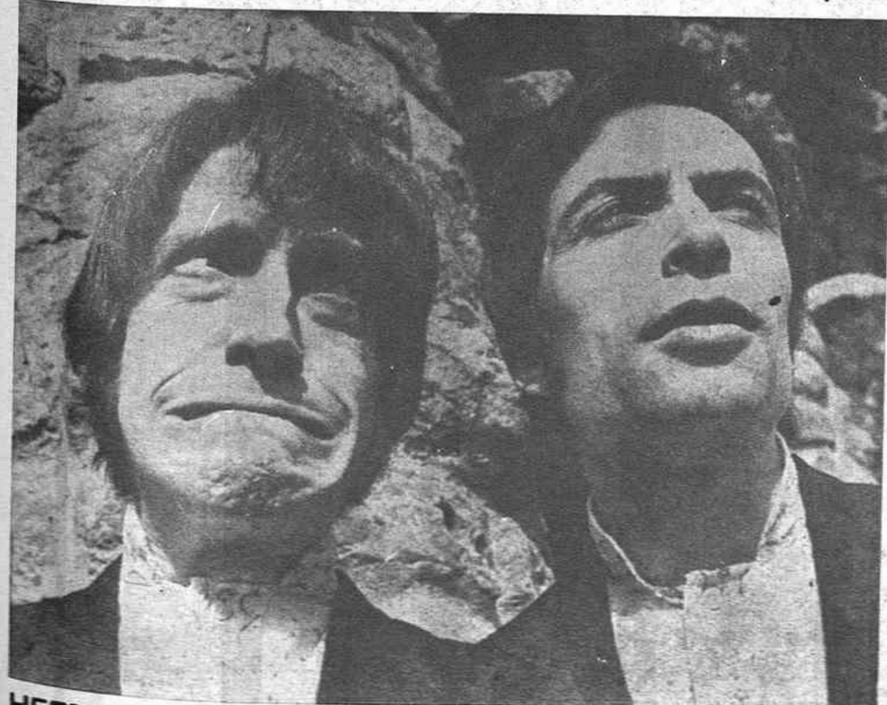
LUIS AGUILE



Vallet Español JOSE de la VEGA



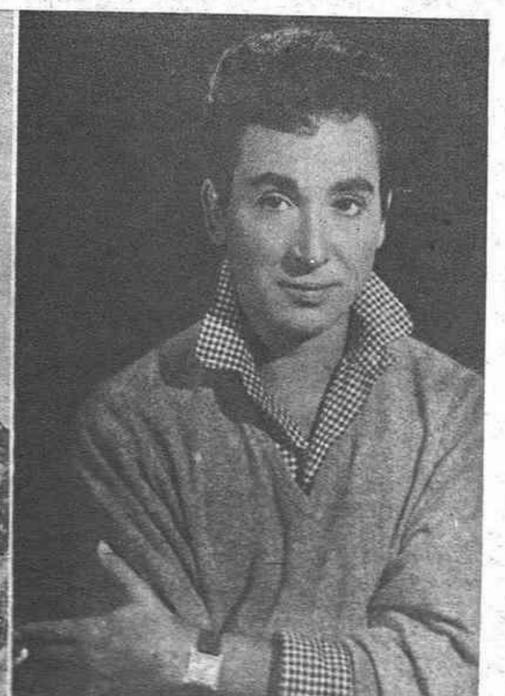
CONCHITA BAUTISTA



HERMANOS GALATRAVA



Rafael Conde «EL TITI»



ANTONIO AMAYA

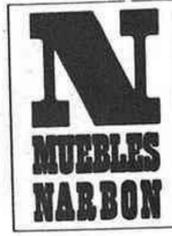
PLAYAS BENICASIM - JUNTO PLAZA DE TOROS "LA VIÑA"

NARBON dibuja el perfil de su hogar.

Para una casa de toda la vida.

Elegancia. Sobriedad. Líneas tradicionales, que no pasan de moda porque están por encima de ella. Y calidad; exquisita calidad en maderas y tapicerías...

He ahí las notas destacadas de las creaciones NARBON para hogares de ayer, de hoy y de siempre.



NARBON SELECCION
MAESTRO RIPOLLES, 30
TELEF. 22 22 76

MUEBLES NARBON
XIMENEZ, 10
TELEF. 22 45 21

NARBON, UN ESTILO PARA CADA CIRCUNSTANCIA

